

# Split type air conditioner

User Manual



BSVOG 090 / BSVOG 091 BSVOG 120 / BSVOG 121 BSVOG 180 / BSVOG 181 BSVOG 240 / BSVOG 241 BSVOG 120 G / BSVOG 121 G BSEOG 120 / BSVOG 121 BSVHG 090 / BSVHG 091 BSVHG 180 / BSVHG 181 BSVON 090 / BSVON 091 BSVON 120 / BSVON 121 BSVON 180 / BSVON 181 BSVON 240 / BSVON 241 BTFOG 090 / BTFOG 091 BTFOG 120 / BTFOG 121 BTFOG 180 / BTFOG 181 BTFOG 120 G / BTFOG 121 G BSEOG 090 / BSEOG 091 BSEOG 180 / BSEOG 181 BSVHG 120 / BSVHG 121 BSVIN 090 / BSVIN 091 BSVIN 120 / BSVIN 121 BSVIN 180 / BSVIN 181 BSVON 120 G/BSVON 121 G

EN-TH

### **CONTENTS**

ENGLISH	4-64
ไทย	65-119

### Please read this user manual first!

Dear Customer,

Thank you for preferring a Beko product. We hope that you get the best results from your product which has been manufactured with high quality and state-of-the-art technology. Therefore, please read this entire user manual and all other accompanying documents carefully before using the product and keep it as a reference for future use. If you handover the product to someone else, give the user manual as well. Follow all warnings and information in the user manual.

## Meanings of the symbols

Following symbols are used in the various section of this manual:



Important information or useful hints about usage.



Warning for hazardous situations with regard to life and property.



Warning to actions that must never perform.



Warning for electric shock.



This symbol shows that information is available such as the operating manual or installation manual.



Do not cover it.



This symbol shows that the operation manual should be read carefully.



This symbol shows that a service personnel should be handling this equipment with reference to the installation manual.



(For R32/ R290 gas type)

This symbol shows that this appliance used a flammable refrigerant. If the refrigerant is leaked and exposed to an external ignition source, there is a risk of fire.



# **CONTENTS**

1_	Safety precautions	6
2	Unit specifications and features	15
2.1	Indoor unit display	15
2.2	Operating temperature	16
2.3	Inverter split type	16
2.4	Fixed-speed type	16
2.5	Other features	17
2.6	Manual operation (without remote)	20
2.7	Install the HomeWhiz kit (wireless module)	20
3	Care and maintenance	21
3.1	Cleaning your indoor unit	
3.2	Cleaning your air filter	21
3.3	Maintenance – long periods of non-use	23
3.4	Maintenance - pre-season inspection	23
4	Troubleshooting	24
4.1	Common issues	24
5	Accessories	28
6	Installation summary - indoor unit	30
7	Unit parts	31
8	Indoor unit installation	32
8.1	Installation instructions - Indoor unit	32
9	Outdoor unit installation	41
9.1	Installation instructions – outdoor unit	41

# **CONTENTS**

10 Refrigerant piping connection	46
10.1 Connection instructions – refrigerant piping	47
10.2 Instructions for connecting piping to outdoor unit	49
11 Air evacuation	50
11.1 Preparations and precautions	50
11.2 Evacuation instructions	50
11.3 Note on adding refrigerant	51
12 Electrical and gas leak checks	52
12.1 Before test run	
12.2 Electrical safety checks	52
12.3 Gas leak checks	53
13 Test Run	54
13.1 Test run instructions	
14European disposal guideline	55
15 Installation instructions	56
15.1 F-Gas instruction	56
16 Specifications	57

## Warning

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision (European Union countries).

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person

responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

# Warnings for product use

- If an abnormal situation arises (like a burning smell), immediately turn off the unit and disconnect the power. Call your dealer for instructions to avoid electric shock, fire or injury.
- <u>Do not</u> insert fingers, rods or other objects into the air inlet or outlet. This may cause injury, since the fan may be rotating at high speeds.
- <u>Do not</u> use flammable sprays such as hair spray, lacquer or paint near the unit. This may cause fire or combustion.
- <u>Do not</u> operate the air conditioner in places near or around combustible gases.

### 1

## Safety precautions

Emitted gas may collect around the unit and cause explosion.

- <u>Do not</u> operate your air conditioner in a wet room such as a bathroom or laundry room. Too much exposure to water can cause electrical components to short circuit.
- <u>Do not</u> expose your body directly to cool air for a prolonged period of time.
- <u>Do not</u> allow children to play with the air conditioner. Children must be supervised around the unit at all times.
- If the air conditioner is used together with burners or other heating devices, thoroughly ventilate the room to avoid oxygen deficiency.
- In certain functional environments, such as kitchens, server rooms, etc., the use of specially designed air-conditioning units is highly recommended.

# Cleaning and maintenance warnings

- Turn off the device and disconnect the power before cleaning. Failure to do so can cause electrical shock.
- <u>Do not</u> clean the air conditioner with excessive amounts of water.
- <u>Do not</u> clean the air conditioner with combustible cleaning agents. Combustible cleaning agents can cause fire or deformation.

### **Caution**

- Turn off the air conditioner and disconnect the power if you are not going to use it for a long time.
- Turn off and unplug the unit during storms.
- Make sure that water condensation can drain unhindered from the unit.
- <u>Do not</u> operate the air conditioner with wet hands.

### 1

## Safety precautions

This may cause electric shock.

- <u>Do not</u> use device for any other purpose than its intended use.
- <u>Do not</u> climb onto or place objects on top of the outdoor unit.
- <u>Do not</u> allow the air conditioner to operate for long periods of time with doors or windows open, or if the humidity is very high.

# **Electrical warnings**

- Only use the specified power cord. If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Keep power plug clean.
   Remove any dust or grime that accumulates on or around the plug. Dirty plugs can cause fire or electric shock.
- <u>Do not</u> pull power cord to unplug unit. Hold the plug

- firmly and pull it from the outlet. Pulling directly on the cord can damage it, which can lead to fire or electric shock.
- <u>Do not</u> modify the length of the power supply cord or use an extension cord to power the unit.
- Do not share the electrical outlet with other appliances. Improper or insufficient power supply can cause fire or electrical shock.
- The product must be properly grounded at the time of installation, or electrical shock may occur.
- For all electrical work, follow all local and national wiring standards, regulations, and the Installation Manual. Connect cables tightly, and clamp them securely to prevent external forces from damaging the terminal. Improper electrical connections can overheat and

cause fire, and may also cause shock. All electrical connections must be made according to the Electrical connection diagram located on the panels of the indoor and outdoor units.

- All wiring must be properly arranged to ensure that the control board cover can close properly. If the control board cover is not closed properly, it can lead to corrosion and cause the connection points on the terminal to heat up, catch fire, or cause electrical shock.
- If connecting power to fixed wiring, an all-pole disconnection device which has at least 3mm clearances in all poles, and have a leakage current that may exceed 10mA, the residual current device (RCD) having a rated residual operating current not exceeding 30mA, and disconnection must be

incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring rules.

# Take note of fuse specifications

The air conditioner's circuit board (PCB) is designed with a fuse to provide overcurrent protection. The specifications of the fuse are printed on the circuit board ,such as: T3.15AL/250VAC, T5AL/250VAC, T5A/250VAC, T5A/250VAC, T20A/250VAC, T30A/250VAC, T30A/250VAC, etc.



**Note:** For the units using R32 or R290 refrigerant, only the blast-proof ceramic fuse can be used.

# HygieneMax(UV-C lamp) (Applicable to the unit contains HygieneMax feature only)

This appliance contains a HygieneMax(UV-C lamp). Please read the following instructions before opening the appliance.

- Do not operate
   HygieneMax(UV-C lamp)
   outside of the appliance.
- 2. Appliances that are obviously damaged must not be operated.
- 3. Unintended use of the appliance or damage to the housing may result in the escape of dangerous UV-C radiation. UV-C radiation may, even in small doses, cause harm to the eyes and skin.
- 4. The appliance must be disconnected from the supply mains before cleaning your unit or any other maintenance.

5. UV-C barriers bearing the ultraviolet radiation hazard symbol should not be removed.



**Warning:** This appliance contains an UV emitter. Do not stare at the light source.

# Warnings for product installation

- 1. Installation must be performed by an authorized dealer or specialist. Defective installation can cause water leakage, electrical shock, or fire.
- 2. Installation must be performed according to the installation instructions. Improper installation can cause water leakage, electrical shock, or fire.

- 3. Contact an authorized service technician for repair or maintenance of this unit. This appliance shall be installed in accordance with national wiring regulations.
- 4. Only use the included accessories, parts, and specified parts for installation. Using non-standard parts can cause water leakage, electrical shock, fire, and can cause the unit to fail.
- 5. Install the unit in a firm location that can support the unit's weight. If the chosen location cannot support the unit's weight, or the installation is not done properly, the unit may drop and cause serious injury and damage.
- 6. Install drainage piping according to the instructions in this manual. Improper drainage may cause water damage to your home and property.

- 7. For units that have an auxiliary electric heater, **do not** install the unit within 1 meter (3 feet) of any combustible materials.
- 8. **Do not** install the unit in a location that may be exposed to combustible gas leaks. If combustible gas accumulates around the unit, it may cause fire.
- 9. Do not turn on the power until all work has been completed.
- 10. When moving or relocating the air conditioner, consult experienced service technicians for disconnection and reinstallation of the unit.
- 11. How to install the appliance to its support, please read the information for details in "indoor unit installation" and "outdoor unit installation" sections.

# Note about fluorinated gasses (Not applicable to the unit using R290 Refrigerant)

- 1. This air-conditioning unit contains fluorinated greenhouse gasses. For specific information on the type of gas and the amount, please refer to the relevant label on the unit itself or the "User Manual Product Fiche" in the packaging of the outdoor unit. (European Union products only).
- 2. Installation, service, maintenance and repair of this unit must be performed by a certified technician.
- 3. Product uninstallation and recycling must be performed by a certified technician.
- 4. For equipment that contains fluorinated greenhouse gases in quantities of 5 tonnes of CO<sub>2</sub> equivalent or more, but of less than 50 tonnes of

- CO<sub>2</sub> equivalent, If the system has a leak-detection system installed, it must be checked for leaks at least every 24 months.
- When the unit is checked for leaks, proper record-keeping of all checks is strongly recommended.

# Warning for Using R32/ R290 Refrigerant

 When flammable refrigerant are employed, appliance shall be stored in a well -ventilated area where the room size corresponds to the room area as specifiec for operation.
 For R32 frigerant models: Appliance shall be installed, operated and stored in a room with a floor area larger than 4m<sup>2</sup>.

For R290 refrigerant models, appliance shall be installed, operated and stored in a room with a floor area larger than:

### 1

## Safety precautions

- <=9000Btu/h units: 13m<sup>2</sup>
- >9000Btu/h and
- <=12000Btu/h units: 17m<sup>2</sup>
- >12000Btu/h and
- <=18000Btu/h units: 26m<sup>2</sup>
- >18000Btu/h and
- <=24000Btu/h units: 35m<sup>2</sup>
- Reusable mechanical connectors and flared joints are not allowed indoors.
   (EN Standard Requirements).
- Mechanical connectors used indoors shall have a rate of not more than 3g/year at 25% of the maximum allowable pressure. When mechanical connectors are reused indoors, sealing parts shall be renewed. When flared joints are reused indoors, the flare part shall be re-fabricated. (**UL** Standard Requirements)
- When mechanical connectors are reused indoors, sealing parts shall be renewed.
   When flared joints are reused indoors, the flare part shall be

- re-fabricated. (**IEC** Standard Requirements)
- Mechanical connectors used indoors shall comply with ISO 14903.

# European disposal guidelines

This marking shown on the product or its literature, indicates that waste electrical and eletrical equipment should not be mixed with general household waste.



Correct disposal of this product (Waste electrical & Electronic equipment)

This appliance contains refrigerant and other potentially hazardous materials. When disposing of this appliance, the law requires special collection and treatment. **Do not** dispose of this product as household waste or unsorted municipal waste.

When disposing of this appliance, you have the following options:

- Dispose of the appliance at designated municipal electronic waste collection facility.
- When buying a new appliance, the retailer will take back the old appliance free of charge.
- The manufacturer will take back the old appliance free of charge. (for some countries)
- Sell the appliance to certified scrap metal dealers. (for some countries)

# Special notice:

Disposing of this appliance in the forest or other natural surroundings endangers your health and is bad for the environment. Hazardous substances may leak into the ground water and

enter the food chain.

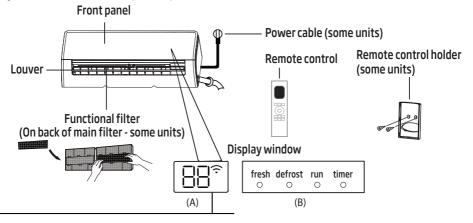


### 2.1 Indoor unit display



**Note:** Different models have different front panels and display windows. Not all the display codes describing below are available for the air conditioner you purchased. Please check the indoor display window of the unit you purchased.

Illustrations in this manual are for explanatory purposes. The actual shape of your indoor unit may be slightly different. The actual shape shall prevail.



"fresh" when Fresh or HygieneMax (if any) feature is activated (some units)

"defrost" when defrost feature is activated.

"run" when the unit is on.

"timer" when TIMER is set.

"

"when Wireless Control feature is activated (some units)

"BB" Displays temperature, operation feature and error codes:

- "In" for 3 seconds when:
- TIMER ON is set (if the unit is OFF, "Tremains on when TIMER ON is set)
- FRESH, HygieneMax, SWING, TURBO, ECO, or SILENCE feature is turned on "Fresh for 3 seconds when:
- TIMER OFF is set
- FRESH, HygieneMax, SWING, TURBO, ECO, or SILENCE feature is turned off
- "

   " when defrosting
- "FF" when 8°C heating feature is turned on (some units)
- "L" when Go Clean or Self Clean+ feature is turned on (depends on model)

Display Code Meanings

### 2.2 Operating temperature

When your air conditioner is used outside of the following temperature ranges, certain safety

protection features may activate and cause the unit to disable.

### 2.3 Inverter split type

	COOL mode	HEAT mode	DRY mode
Room Temperature	16°C - 32°C (60°F - 90°F)	0°C - 30°C (32°F - 86°F)	10°C - 32°C (50°F - 90°F)
	0°C - 50°C (32°F - 122°F)	-15°C - 24°C	
Outdoor Temperature	-15°C - 50°C (5°F - 122°F) (For models with low temp. cooling systems.)	(5°F - 75°F) for some model -20°C - 24°C (-4°F - 75°F)	0°C - 50°C (32°F - 122°F)
	0°C - 52°C (32°F - 126°F) (For special tropical models)		0°C - 52°C (32°F - 126°F) (For special tropical models)

For outdoor units with auxiliary electric heater

When outside temperature is below 0°C (32°F), we strongly recommend keeping the unit plugged in at all time to ensure smooth ongoing performance.

### 2.4 Fixed-speed type

	COOL mode	HEAT mode	DRY mode
Room Temperature	16°C-32°C (60°F-90°F)	0°C-30°C (32°F-86°F)	10°C-32°C (50°F-90°F)
	18°C-43°C (64°F-109°F)		11°C-43°C (52°F-109°F)
Outdoor Temperature	-7°C-43°C (19°F-109°F) (For models with low-temp cooling systems)	-7°C-24°C (19°F-75°F)	18°C-43°C (64°F-109°F)
	18°C-52°C (64°F -126°F) (For special tropical models)		18°C-52°C (64°F-126°F) (For special tropical models)



**Note:** Room relative humidity less than 80%. If the air conditioner operates in excess of this figure, the surface of the air conditioner may attract condensation. Please sets the vertical air flow louver to its maximum angle (vertically to the floor), and set HIGH fan mode.

# To further optimize the performance of your unit, do the following:

- Keep doors and windows closed.
- Limit energy usage by using TIMER ON and TIMER OFF functions.
- Do not block air inlets or outlets.
- Regularly inspect and clean air filters.

A guide on using the infrared remote is not included in this literature package. Not all the functions are available for the air conditioner, please check the indoor display and remote control of the unit you purchased.

### 2.5 Other features

### · Auto-restart (some units)

If the unit loses power, it will automatically restart with the prior settings once power has been restored.

### Wireless control (some units)

Wireless control allows you to control your air conditioner using your mobile phone and a wireless connection.

For the USB device access, replacement, maintenance operations must be carried out by professional staff.

### · Louver angle memory (some units)

When turning on your unit, the louver will automatically resume its former angle.

### Go Clean function (some units)

- The GoClean Technology washes away dust when it adheres to the heat exchanger by automatically freezing and then rapidly thawing the frost. A "pi-pi" sound will be heard. The operation is used to produce more condensed water to improve the cleaning effect, and the cold air will blow out. After cleaning, the internal wind wheel then keeps operating with hot air to blow-dry the evaporator, thus keeping the inside clean.
- When this function is turned on, the indoor unit display window appears "CL", after finish whole process, the unit will turn off automatically and cancel GoClean function.
- For some units, the system will start hightemperature cleaning process, and the temperature of air outlet is very high. Please keep away from it. And this would lead to the rising of the room temperature.

### Breeze away (some units)

This feature avoids direct air flow blowing on the body and make you feel indulging in silky coolness.

# Refrigerant leakage detection (some units)

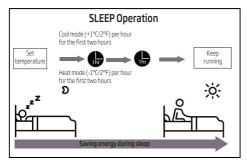
The indoor unit will automatically display "ELOC" or flash LEDS (model dependent) when it detects refrigerant leakage. Please call service for this defective.

### 2

# Unit specifications and features

- Sleep operation
- The SLEEP function is used to decrease energy use while you sleep (and don't need the same temperature settings to stay comfortable). This function can only be activated via remote control. And the Sleep function is not available in FAN or DRY mode.
- Press the **SLEEP** button when you are ready to go to sleep. When in COOL mode, the unit will increase the temperature by 1°C (2°F) after 1 hour, and will increase an additional 1°C (2°F) after another hour. When in HEAT mode, the unit will decrease the temperature by 1°C (2°F) after 1 hour, and will decrease an additional 1°C (2°F) after another hour.

The sleep feature will stop after 8 hours and the system will keep running with final situation.



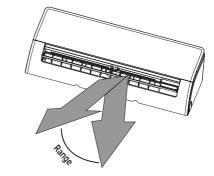
Ð

**Note:** For multi-split air condtioners, the following functions are not available: SelfClean+, GoClean function, Silence feature, Breeze away function, Refrigerant leakage detection function and Eco feature.

#### · Setting Angle of Air Flow

# 2.5.1 Setting vertical angle of air flow (See Fig.A)

While the unit is on, use the **SWING** button on remote control to set the direction (vertical angle) of airflow. Please refer to the Remote Control Manual for details.





**Note:** Do not move louver by hand. This will cause the louver to become out of sync. If this occurs, turn off the unit and unplug it for a few seconds, then restart the unit. This will reset the louver.

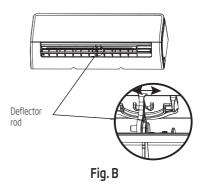
Fig. A

### Note on louver angles:



When using COOL or DRY mode, do not set louver at too vertical an angle for long periods of time. This can cause water to condense on the louver blade, which will drop on your floor or furnishings.

When using COOL or HEAT mode, setting the louver at too vertical an angle can reduce the performance of the unit due to restricted air flow.



# 2.5.2 Setting horizontal angle of air flow

The horizontal angle of the airflow must be set manually. Grip the deflector rod (See **Fig.B**) and manually adjust it to your preferred direction. **For some units,** the horizontal angle of the airflow can be set by remote control. please refer to the Remote Control Manual.

### Warning:



Do not put your fingers in or near the blower and suction side of the unit. The highspeed fan inside the unit may cause injury.

# 2.6 Manual operation (without remote)

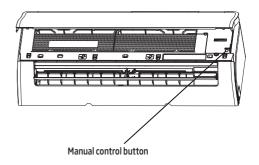
### Warning:



The manual button is intended for testing purposes and emergency operation only. Please do not use this function unless the remote control is lost and it is absolutely necessary. To restore regular operation, use the remote control to activate the unit. Unit must be turned off before manual operation.

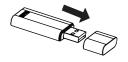
To operate your unit manually:

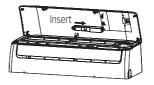
- 1. Open the front panel of the indoor unit.
- 2. Locate the **Manual control button** on the right-hand side of the unit.
- 3. Press the **Manual control button** one time to activate FORCED AUTO mode.
- 4. Press the **Manual control button** again to activate FORCED COOLING mode.
- 5. Press the **Manual control button** a third time to turn the unit off.
- 6. Close the front panel.



# 2.7 Install the HomeWhiz kit (wireless module)

- 1. Remove the protective cap of the HomeWhiz kit (wireless module)
- 2. Open the front panel and insert the HomeWhiz kit (wireless module) into the reserved interface.







### Warning:

This interface is only compatible with HomeWhiz kit (wireless module) provided by the manufacturer.

### Care and maintenance

# 3.1 Cleaning your indoor unit



Before cleaning or maintenance:

Always turn off your air conditioner system and disconnect its power supply before cleaning or maintenance.

### Warning:

Only use a soft, dry cloth to wipe the unit clean. If the unit is especially dirty, you can use a cloth soaked in warm water to wipe it clean.

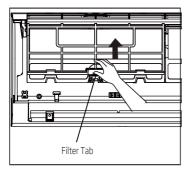
- <u>Do not</u> use chemicals or chemically treated cloths to clean the unit.
- Do not use benzene, paint thinner, polishing powder or other solvents to clean the unit. They can cause the plastic surface to crack or deform.
- Do not use water hotter than 40°C (104°F) to clean the front panel.
   This can cause the panel to deform or become discolored.

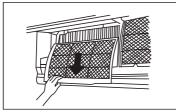
### 3.2 Cleaning your air filter

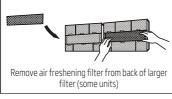
A clogged air conditioner can reduce the cooling efficiency of your unit, and can also be bad for your health. Make sure to clean the filter once every two weeks.

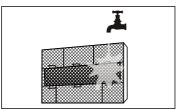
- 1. Lift the front panel of the indoor unit.
- 2. First press the tab on the end of filter to loosen the buckle, lift it up, then pull it towards yourself.
- 3. Now pull the filter out
- 4. If your filter has a small air freshening filter, unclip it from the larger filter. Clean this air freshening filter with a hand-held vacuum.
- 5. Clean the large air filter with warm, soapy water. Be sure to use a mild detergent.
- 6. Rinse the filter with fresh water, then shake off excess water.
- 7. Dry it in a cool, dry place, and refrain from exposing it to direct sunlight.
- 8. When dry, re-clip the air freshening filter to the larger filter, then slide it back into the indoor unit.
- 9. Close the front panel of the indoor unit.











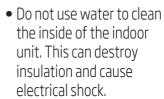
### Warning:



Do not touch air freshening device for at least 10 minutes after turning off the unit. (some units)

### Warning:

- Before changing the filter or cleaning, turn off the unit and disconnect its power supply.
- When removing filter, do not touch metal parts in the unit. The sharp metal edges can cut you.



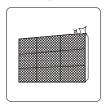




### Care and maintenance

# 3.3 Maintenance – long periods of non-use

If you plan not to use your air conditioner for an extended period of time, do the following:



Clean all filters



Turn off the unit and disconnect the power



Turn on FAN function until unit dries out completely



Remove batteries from remote control

### 3.4 Maintenance - preseason inspection

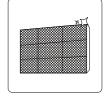
After long periods of non-use, or before periods of frequent use, do the following:



Check for damaged wires



Check for leaks



Clean all filters



Replace batteries





Make sure nothing is blocking all air inlets and outlets

### **Troubleshooting**

### Safety precautions:

If ANY of the following conditions occurs, turn off your unit immediately!

- The power cord is damaged or abnormally warm
- You smell a burning odor
- The unit emits loud or abnormal sounds
- A power fuse blows or the circuit breaker frequently trips
- Water or other objects fall into or out of the unit

<u>Do not</u> attempt to fix these yourself! Contact an authorized service provider immediately!

#### 4.1 Common issues

The following problems are not a malfunction and in most situations will not require repairs.

Issue	Possible causes
Unit does not turn on when pressing ON/OFF button	The Unit has a 3-minute protection feature that prevents the unit from overloading. The unit cannot be restarted within three minutes of being turned off.
The unit changes from COOL/HEAT mode to	The unit may change its setting to prevent frost from forming on the unit. Once the temperature increases, the unit will start operating in the previously selected mode again.
FAN mode	The set temperature has been reached, at which point the unit turns off the compressor. The unit will continue operating when the temperature fluctuates again.
The indoor unit emits white mist	In humid regions, a large temperature difference between the room's air and the conditioned air can cause white mist.
Both the indoor and outdoor units emit white mist  When the unit restarts in HEAT mode after defrosting, white mist be emitted due to moisture generated from the defrosting process.	
The indoor unit makes	A rushing air sound may occur when the louver resets its position.
noises	A squeaking sound may occur after running the unit in HEAT mode due to expansion and contraction of the unit's plastic parts.

Issue	Possible causes	
	Low hissing sound during operation: This is normal and is caused by refrigerant gas flowing through both indoor and outdoor units.	
Both the indoor unit and outdoor unit make noises	Low hissing sound when the system starts, has just stopped running, or is defrosting: This noise is normal and is caused by the refrigerant gas stopping or changing direction.	
	Squeaking sound: Normal expansion and contraction of plastic and metal parts caused by temperature changes during operation can cause squeaking noises.	
<b>The outdoor unit</b> makes noises  The unit will make different sounds based on its current operating mode.		
Dust is emitted from either the indoor or outdoor unit	The unit may accumulate dust during extended periods of non-use, which will be emitted when the unit is turned on. This can be mitigated by covering the unit during long periods of inactivity.	
The unit emits a bad	The unit may absorb odors from the environment (such as furniture, cooking, cigarettes, etc.) which will be emitted during operations.	
odoi	The unit's filters have become moldy and should be cleaned.	
The fan of the outdoo unit does not operate	During operation, the fan speed is controlled to optimize product operation.	
Operation is erratic,	Interference from cell phone towers and remote boosters may cause the unit to malfunction.	
unpredictable, or unit	In this case, try the following:	
is unresponsive	Disconnect the power, then reconnect.	
	Press ON/OFF button on remote control to restart operation.	



**Note:** If problem persists, contact a local dealer or your nearest customer service center. Provide them with a detailed description of the unit malfunction as well as your model number.

When troubles occur, please check the following points before contacting a repair company.

Problem Possible causes		Solution	
	Temperature setting may be higher than ambient room temperature	Lower the temperature setting	
	The heat exchanger on the indoor or outdoor unit is dirty	Clean the affected heat exchanger	
	The air filter is dirty	Remove the filter and clean it according to instructions	
	The air inlet or outlet of either unit is blocked	Turn the unit off, remove the obstruction and turn it back on	
Poor cooling	Doors and windows are open	Make sure that all doors and windows are closed while operating the unit	
performance	Excessive heat is generated by sunlight	Close windows and curtains during periods of high heat or bright sunshine	
	Too many sources of heat in the room (people, computers, electronics, etc.)	Reduce amount of heat sources	
	Low refrigerant due to leak or long-term use	Check for leaks, re-seal if necessary and top off refrigerant	
	SILENCE function is activated (optional function)	SILENCE function can lower product performance by reducing operating frequency. Turn off SILENCE function.	
	Power failure	Wait for the power to be restored	
	The power is turned off	Turn on the power	
	The fuse is burned out	Replace the fuse	
The unit is not working	Remote control batteries are dead	Replace batteries	
	The Unit's 3-minute protection has been activated	Wait three minutes after restarting the unit	
	Timer is activated	Turn timer off	

Problem	Possible causes	Solution	
	There's too much or too little refrigerant in the system	Check for leaks and recharge the system with refrigerant.	
The unit starts and stops frequently	Incompressible gas or moisture has entered the system	Evacuate and recharge the system with refrigerant	
stops frequently	The compressor is broken	Replace the compressor	
	The voltage is too high or too low	Install a manostat to regulate the voltage	
	The outdoor temperature is extremely low	Use auxiliary heating device	
Poor heating performance	Cold air is entering through doors and windows	Make sure that all doors and windows are closed during use	
	Low refrigerant due to leak or long-term use	Check for leaks, re-seal if necessary and top off refrigerant	
Indicator lamps continue flashing			
Error code appears and begins with the letters as the following in the	The unit may stop operation or continue to run safely. If the indicator lamps continue to flash or error codes appear, wait for about 10 minutes. The problem may resolve itself.		
window display of indoor unit:	If not, disconnect the power, then connect it again. Turn the unit on. If the problem persists, disconnect the power and contact your nearest		
• E(x), P(x), F(x)	customer service center.		
<ul><li>EH(xx), EL(xx), EC(xx)</li></ul>			
<ul><li>PH(xx), PL(xx), PC(xx)</li></ul>			



**Note:** If your problem persists after performing the checks and diagnostics above, turn off your unit immediately and contact an authorized service center.

### **Accessories**

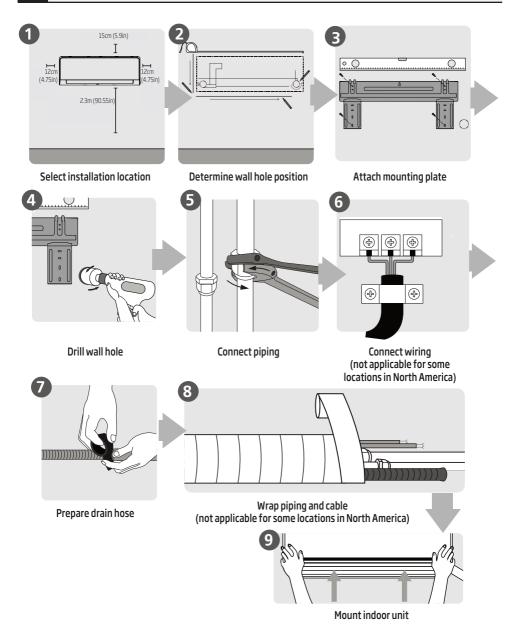
The air conditioning system comes with the following accessories. Use all of the installation parts and accessories to install the air conditioner. Improper installation may result in water leakage, electrical shock and fire, or cause the equipment to fail. The items are not included with the air conditioner must be purchased separately.

Name of accessories	Qty (pc)	Shape	Name of accessories	Qty (pc)	Shape
Manual	2~3	Manual	Remote controller	1	© © E
Drain joint (for cooling & heating models)	1		Battery	2	<b>9</b>
Seal (for cooling & heating models)	1		Remote controller holder(optional)	1	
Mounting plate	1		Fixing screw for remote controller holder(optional)	2	<b>√111111</b> (
Anchor	5~8 (depending on models)		Small Filter  (Need to be installed on the back of main air	1~2	
Mounting plate fixing screw	5~8 (depending on models)	<i>∢</i> ,,,,,,,,,,,,,()	filter by the authorized technician while installing the machine)	(depending on models)	
Wireless USB kit	1 (For Wifi models only)				

# Accessories

Name	Shape		Quantity (PC)
	Liquid side	Ø6.35 (1/4 in)	
		Ø9.52 (3/8in)	Parts you must purchase
Connecting pipe assembly		Ø9.52 (3/8in)	separately. Consult the dealer about the proper
	Gas side	Ø12.7 (1/2in)	pipe size of the unit you
	uas side	Ø16 (5/8in)	purchased.
		Ø19 (3/4in)	
Magnetic ring and belt (if supplied ,please refer to the wiring diagram to install it on the connective cable.)	1 2 3 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	Pass the belt through the hole of the Magnetic ring to fix it on the cable	Varies by model

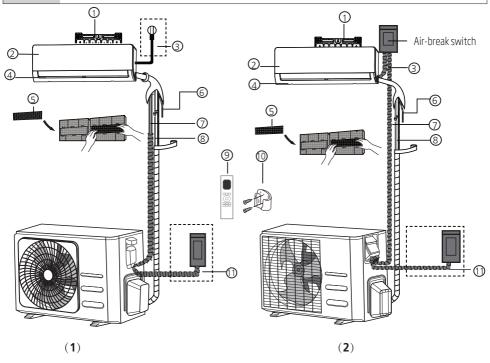
# 6 Installation summary - indoor unit



# 7 Unit parts



**Note:** The installation must be performed in accordance with the requirement of local and national standards. The installation may be slightly different in different areas.



- 1. Wall mounting plate
- 2. Front panel
- 3. Power cable (some units)
- 4. Louver
- 5. Functional filter (On back of main filter some units)
- 6. Drainage pipe
- 7. Signal cable
- 8. Refrigerant piping
- 9. Remote controller
- 10. Remote controller holder (some units)
- 11. Outdoor unit power cable (some units)



#### Note on illustrations:

Illustrations in this manual are for explanatory purposes. The actual shape of your indoor unit may be slightly different. The actual shape shall prevail.

# 8.1 Installation instructions - Indoor unit

#### 8.1.1 Prior to installation

Before installing the indoor unit, refer to the label on the product box to make sure that the model number of the indoor unit matches the model number of the outdoor unit.

#### Step 1: Select installation location

Before installing the indoor unit, you must choose an appropriate location. The following are standards that will help you choose an appropriate location for the unit.

# Proper installation locations meet the following standards:

- Good air circulation
- Convenient drainage
- Noise from the unit will not disturb other people
- Firm and solid-the location will not vibrate
- Strong enough to support the weight of the unit
- A location at least one meter from all other electrical devices (e.g., TV, radio, computer)

### <u>Do not</u> install unit in the following locations:

- Near any source of heat, steam, or combustible gas
- Near flammable items such as curtains or clothing
- Near any obstacle that might block air circulation
- Near the doorway
- In a location subject to direct sunlight

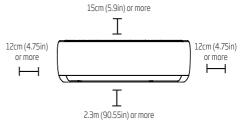
#### Note about wall hole:

If there is no fixed refrigerant piping:

While choosing a location, be aware that you should leave ample room for a wall hole (see **Drill wall hole for connective piping** step) for the signal cable and refrigerant piping that connect the indoor and outdoor units. The default position for all piping is the right side of the indoor unit (while facing the unit). However, the unit can accommodate piping to both the left and right.



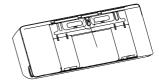
# Refer to the following diagram to ensure proper distance from walls and ceiling:



#### Step 2: Attach mounting plate to wall

The mounting plate is the device on which you will mount the indoor unit.

• Remove the screw that attaches the mounting plate to the back of the indoor unit.



### 8

### Indoor unit installation

 Secure the mounting plate to the wall with the screws provided. Make sure that mounting plate is flat against the wall.

# Note for concrete or brick walls:



If the wall is made of brick, concrete, or similar material, drill 5mm-diameter (0.2in-diameter) holes in the wall and insert the sleeve anchors provided. Then secure the mounting plate to the wall by tightening the screws directly into the clip anchors.

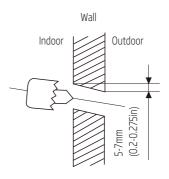
#### Step 3: Drill wall hole for connective piping

- 1. Determine the location of the wall hole based on the position of the mounting plate. Refer to **Mounting plate dimensions**.
- 2. Using a 65mm (2.5in) or 90mm (3.54in) (depending on models) core drill, drill a hole in the wall. Make sure that the hole is drilled at a slight downward angle, so that the outdoor end of the hole is lower than the indoor end by about 5mm to 7mm (0.2-0.275in). This will ensure proper water drainage.
- 3. Place the protective wall cuff in the hole. This protects the edges of the hole and will help seal it when you finish the installation process.

### Warning:



When drilling the wall hole, make sure to avoid wires, plumbing, and other sensitive components.

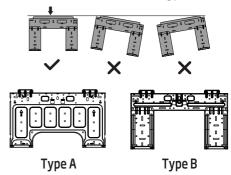


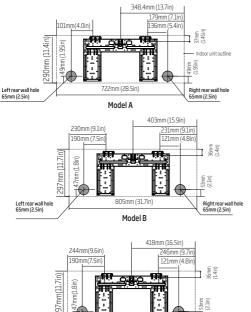
# 8.1.2 Mounting plate dimensions

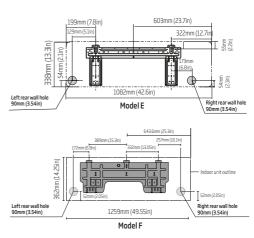
Different models have different mounting plates. For the different customization requirements, the shape of the mounting plate may be slightly different. But the installation dimensions are the same for the same size of indoor unit.

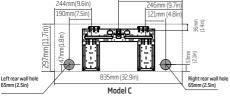
See type A and type B for example:

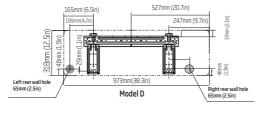
Correct orientation of mounting plate











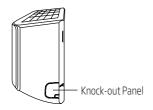


Note: When the gas side connective pipe is Ø16mm (5/8in) or more, the wall hole should be 90mm (3.54in).

### Step 4: Prepare refrigerant piping

The refrigerant piping is inside an insulating sleeve attached to the back of the unit. You must prepare the piping before passing it through the hole in the wall.

- 1. Based on the position of the wall hole relative to the mounting plate, choose the side from which the piping will exit the unit.
- 2. If the wall hole is behind the unit, keep the knock-out panel in place. If the wall hole is to the side of the indoor unit, remove the plastic knock-out panel from that side of the unit. This will create a slot through which your piping can exit the unit. Use needle nose pliers if the plastic panel is too difficult to remove by hand.

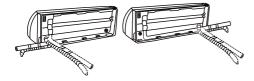


3. If existing connective piping is already embedded in the wall, proceed directly to the **Connect drain hose** step. If there is no embedded piping, connect the indoor unit's refrigerant piping to the connective piping that will join the indoor and outdoor units. Refer to the Refrigerant Piping Connection section of this manual for detailed instructions.

### Note on piping angle:



Refrigerant piping can exit the indoor unit from four different angles:Left-hand side, Righthand side, Left rear, Right rear.



### Warning:



Be extremely careful not to dent or damage the piping while bending them away from the unit. Any dents in the piping will affect the unit's performance.

#### Step 5: Connect drain hose

By default, the drain hose is attached to the lefthand side of unit (when you're facing the back of the unit). However, it can also be attached to the right-hand side. To ensure proper drainage, attach the drain hose on the same side that your refrigerant piping exits the unit. Attach drain hose extension (purchased separately) to the end of drain hose.

- Wrap the connection point firmly with Teflon tape to ensure a good seal and to prevent leaks.
- For the portion of the drain hose that will remain indoors, wrap it with foam pipe insulation to prevent condensation.
- Remove the air filter and pour a small amount of water into the drain pan to make sure that water flows from the unit smoothly.



# Anote on drain hose placement:

Make sure to arrange the drain hose according to the follo.wing figures.



#### Correct

Make sure there are no kinks or dent in drain hose to ensure proper drainage.



#### Not correct

Kinks in the drain hose will create water traps.



#### Not correct

Kinks in the drain hose will create water traps.



#### Not correct

Do not place the end of the drain hose in water or in containers that collect water. This will prevent proper drainage.

#### Plug the unused drain hole



To prevent unwanted leaks you must plug the unused drain hole with the rubber plug provided.

# Before performing any electrical work, read these regulations

- All wiring must comply with local and national electrical codes, regulations and must be installed by a licensed electrician.
- All electrical connections must be made according to the Electrical Connection Diagram located on the panels of the indoor and outdoor units.
- If there is a serious safety issue with the power supply, stop work immediately. Explain your reasoning to the client, and refuse

- to install the unit until the safety issue is properly resolved.
- 4. Power voltage should be within 90-110% of rated voltage. Insufficient power supply can cause malfunction, electrical shock, or fire.
- 5. If connecting power to fixed wiring, a surge protector and main power switch should be installed.
- 6. If connecting power to fixed wiring, a switch or circuit breaker that disconnects all poles and has a contact separation of at least 1/8in (3mm) must be incorporated in the fixed wiring. The qualified technician must use an approved circuit breaker or switch.
- 7. Only connect the unit to an individual branch circuit outlet. Do not connect another appliance to that outlet.
- 8. Make sure to properly ground the air conditioner.
- Every wire must be firmly connected. Loose wiring can cause the terminal to overheat, resulting in product malfunction and possible fire.
- 10.Do not let wires touch or rest against refrigerant tubing, the compressor, or any moving parts within the unit.
- 11. If the unit has an auxiliary electric heater, it must be installed at least 1 meter (40in) away from any combustible materials.
- 12. To avoid getting an electric shock, never touch the electrical components soon after the power supply has been turned off.

  After turning off the power, always wait 10 minutes or more before you touch the electrical components.

# Warning:



Before performing any electrical or wiring work, turn off the main power to the system.

### Step 6: Connect signal and power cables

The signal cable enables communication between the indoor and outdoor units. You must first choose the right cable size before preparing it for connection.

#### Cable types

- Indoor power cable (if applicable): H05W-F or H05V2V2-F
- Outdoor power cable: H07RN-F or H05RN-F
- Signal cable: HO7RN-F



**Note:** In North America, choose the cable type according to the local electrical codes and regulations.

# Minimum cross-sectional area of power and signal cables (for reference) (not applicable for North America)

Rated current of appliance (A)	Nominal cross- sectional area (mm²)
> 3 and ≤ 6	0.75
> 6 and ≤ 10	1
> 10 and ≤ 16	1.5
> 16 and ≤ 25	2.5
> 25 and ≤ 32	4
> 32 and ≤ 40	6

### Choose the right cable size

The size of the power supply cable, signal cable, fuse, and switch needed is determined by the maximum current of the unit. The maximum current is indicated on the nameplate located on the side panel of the unit.



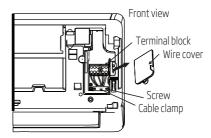
**Note:** In North America, please choose the right cable size according to the minimum circuit ampacity indicated on the nameplate of the unit.

# Warning:



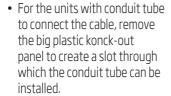
All wiring must be performed strictly in accordance with the wiring diagram located on the back of the indoor unit's front panel.

- 1. Open front panel of the indoor unit.
- 2. Using a screwdriver, open the wire box cover on the right side of the unit. This will reveal the terminal block.





#### Note:





- For the units with five-core cable, remove the middle small plactic knock-out panel to create a slot through which the cable can exit.
- Use needle nose pliers if the plastic panel is too difficult to remove by hand.
- 3. Unscrew the cable clamp below the terminal block and place it to the side.
- 4. Facing the back of the unit, remove the plastic panel on the bottom left-hand side.
- 5. Feed the signal wire through this slot, from the back of the unit to the front.
- 6. Facing the front of the unit, connect the wire according to the indoor unit's wiring diagram, connect the u-lug and firmly screw each wire to its corresponding terminal.

## Warning:



# Do not mix up live and null wires

This is dangerous, and can cause the air conditioning unit to malfunction.

- 7. After checking to make sure every connection is secure, use the cable clamp to fasten the signal cable to the unit. Screw the cable clamp down tightly.
- 8. Replace the wire cover on the front of the unit, and the plastic panel on the back.



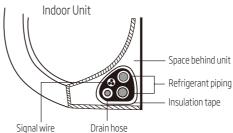
### Note about wiring:

The wiring connection process may differ slightly between units and regions.

### Step 7: Wrappiping and cables

Before passing the piping, drain hose, and the signal cable through the wall hole, you must bundle them together to save space, protect them, and insulate them(Not applicable in North America).

1. Bundle the drain hose, refrigerant pipes, and signal cable as shown below:



#### Drain hose must be on bottom

Make sure that the drain hose is at the bottom of the bundle. Putting the drain hose at the top of the bundle can cause the drain pan to overflow, which can lead to fire or water damage.

# Do not intertwine signal cable with other wires

While bundling these items together, do not intertwine or cross the signal cable with any other wiring.

- 2. Using adhesive vinyl tape, attach the drain hose to the underside of the refrigerant pipes.
- 3. Using insulation tape, wrap the signal wire, refrigerant pipes, and drain hose tightly together. Double-check that all items are hundled.

#### Do not wrap ends of piping

When wrapping the bundle, keep the ends of the piping unwrapped. You need to access them to test for leaks at the end of the installation process (refer to **Electrical checks and leak checks** section of this manual).

#### Step 8: Mount indoor unit

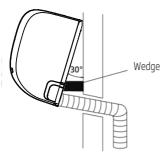
# If you installed new connective piping to the outdoor unit, do the following:

- If you have already passed the refrigerant piping through the hole in the wall, proceed to Step 4.
- 2. Otherwise, double-check that the ends of the refrigerant pipes are sealed to prevent dirt or foreign materials from entering the pipes.
- 3. Slowly pass the wrapped bundle of refrigerant pipes, drain hose, and signal wire through the hole in the wall.
- 4. Hook the top of the indoor unit on the upper hook of the mounting plate.

- Check that unit is hooked firmly on mounting by applying slight pressure to the left and right-hand sides of the unit. The unit should not jiggle or shift.
- 6. Using even pressure, push down on the bottom half of the unit. Keep pushing down until the unit snaps onto the hooks along the bottom of the mounting plate.
- 7. Again, check that the unit is firmly mounted by applying slight pressure to the left and the right-hand sides of the unit.

# If refrigerant piping is already embedded in the wall, do the following:

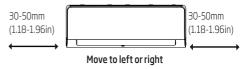
- 1. Hook the top of the indoor unit on the upper hook of the mounting plate.
- 2. Use a bracket or wedge to prop up the unit, giving you enough room to connect the refrigerant piping, signal cable, and drain hose.



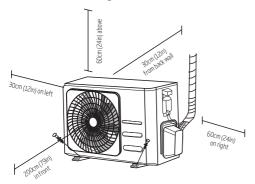
- Connect drain hose and refrigerant piping (refer to Refrigerant piping connection section of this manual for instructions).
- Keep pipe connection point exposed to perform the leak test (refer to Electrical checks and leak checks section of this manual).
- 5. After the leak test, wrap the connection point with insulation tape.
- 6. Remove the bracket or wedge that is propping up the unit.
- 7. Using even pressure, push down on the bottom half of the unit. Keep pushing down until the unit snaps onto the hooks along the bottom of the mounting plate.

#### Unit is adjustable

Keep in mind that the hooks on the mounting plate are smaller than the holes on the back of the unit. If you find that you don't have ample room to connect embedded pipes to the indoor unit, the unit can be adjusted left or right by about 30-50mm (1.18-1.96in), depending on the model.



Install the unit by following local codes and regulations, there may be differ slightly between different regions.



# 9.1 Installation instructions – outdoor unit

#### Step 1: Select installation location

Before installing the outdoor unit, you must choose an appropriate location. The following are standards that will help you choose an appropriate location for the unit.

# Proper installation locations meet the following standards:

- Meets all spatial requirements shown in Installation Space Requirements above.
- Good air circulation and ventilation
- Firm and solid—the location can support the unit and will not vibrate
- Noise from the unit will not disturb others
- Protected from prolonged periods of direct sunlight or rain
- Where snowfall is anticipated, raise the unit above the base pad to prevent ice buildup and coil damage. Mount the unit high enough to be above the average accumulated area snowfall. The minimum height must be 18 inches

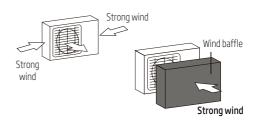
#### <u>Do not</u> install unit in the following locations:

- Near an obstacle that will block air inlets and outlets
- Near a public street, crowded areas, or where noise from the unit will disturb others
- Near animals or plants that will be harmed by hot air discharge
- Near any source of combustible gas
- In a location that is exposed to large amounts of dust
- In a location exposed to a excessive amounts of salty air

# Special considerations for extreme weather If the unit is exposed to heavy wind:

Install unit so that air outlet fan is at a 90° angle to the direction of the wind. If needed, build a barrier in front of the unit to protect it from extremely heavy winds.

See Figures below.



# If the unit is frequently exposed to heavy rain or snow:

Build a shelter above the unit to protect it from the rain or snow. Be careful not to obstruct air flow around the unit.

# If the unit is frequently exposed to salty air (seaside):

Use outdoor unit that is specially designed to resist corrosion.

# Step 2: Install drain joint (heat pump unit only)

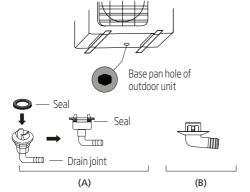
Before bolting the outdoor unit in place, you must install the drain joint at the bottom of the unit. Note that there are two different types of drain joints depending on the type of outdoor unit.

# If the drain joint comes with a rubber seal (see Fig. A), do the following:

- 1. Fit the rubber seal on the end of the drain joint that will connect to the outdoor unit.
- 2. Insert the drain joint into the hole in the base pan of the unit.
- 3. Rotate the drain joint 90° until it clicks in place facing the front of the unit.
- Connect a drain hose extension (not included) to the drain joint to redirect water from the unit during heating mode.

# If the drain joint doesn't come with a rubber seal (see Fig. B), do the following:

- 1. Insert the drain joint into the hole in the base pan of the unit. The drain joint will click in place.
- 2. Connect a drain hose extension (not included) to the drain joint to redirect water from the unit during heating mode.



#### In cold climates:



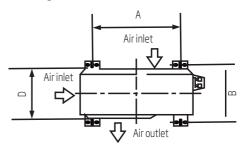
In cold climates, make sure that the drain hose is as vertical as possible to ensure swift water drainage. If water drains too slowly, it can freeze in the hose and flood the unit.

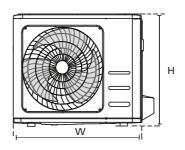
### Step 3: Anchor outdoor unit

The outdoor unit can be anchored to the ground or to a wall-mounted bracket with bolt(M10). Prepare the installation base of the unit according to the dimensions below.

#### Unit mounting dimensions

The following is a list of different outdoor unit sizes and the distance between their mounting feet. Prepare the installation base of the unit according to the dimensions below.





Outdoor unit dimensions (mm)	Mounting dimensions		
W×H×D	Distance A (mm)	Distance B (mm)	
681x434x285 (26.8"x17.1 "x11.2")	460 (18.1")	292 (11.5")	
700x550x270 (27.5"x21.6"x10.6")	450 (17.7")	260 (10.2")	
700x550x275 (27.5"x21.6"x10.8")	450 (17.7")	260 (10.2")	
720x495x270 (28.3"x19.5"x10.6")	452 (17.8")	255 (10.0")	
728x555x300 (28.7"x21.8"x11.8")	452 (17.8")	302(11.9")	
765x555x303 (30.1"x21.8"x11.9")	452 (17.8")	286(11.3")	
770x555x300 (30.3"x21.8"x11.8")	487 (19.2")	298 (11.7")	
805x554x330 (31.7"x21.8"x12.9")	511 (20.1")	317 (12.5")	
800x554x333 (31.5"x21.8"x13.1")	514 (20.2")	340 (13.4")	
845x702x363 (33.3"x27.6"x14.3")	540 (21.3")	350 (13.8")	
890x673x342 (35.0"x26.5"x13.5")	663 (26.1")	354 (13.9")	
946x810x420 (37.2"x31.9"x16.5")	673 (26.5")	403 (15.9")	
946x810x410 (37.2"x31.9"x16.1")	673 (26.5")	403 (15.9")	

# **If you will install the unit on the ground or on a concrete mounting platform,** do the following:

- 1. Mark the positions for four expansion bolts based on dimensions chart.
- 2. Pre-drill holes for expansion bolts.
- 3. Place a nut on the end of each expansion bolt.
- 4. Hammer expansion bolts into the pre-drilled holes.
- 5. Remove the nuts from expansion bolts, and place outdoor unit on bolts.
- 6. Put washer on each expansion bolt, then replace the nuts.
- 7. Using a wrench, tighten each nut until snug.



### Warning:

When drilling into concrete, eye protection is recommended at all times.

If you will install the unit on a wall-mounted bracket, do the following:

# $\wedge$

### Warning:

Make sure that the wall is made of solid brick, concrete, or of similarly strong material. The wall must be able to support at least four times the weight of the unit.

## 9

## **Outdoor unit installation**

- 1. Mark the position of bracket holes based on dimensions chart.
- 2. Pre-drill the holes for the expansion bolts.
- 3. Place a washer and nut on the end of each expansion bolt.
- 4. Thread expansion bolts through holes in mounting brackets, put mounting brackets in position, and hammer expansion bolts into the wall.
- 5. Check that the mounting brackets are level.
- Carefully lift unit and place its mounting feet on brackets.
- 7. Bolt the unit firmly to the brackets.
- 8. If allowed, install the unit with rubber gaskets to reduce vibrations and noise.

#### Step 4: Connect signal and power cables

The outside unit's terminal block is protected by an electrical wiring cover on the side of the unit. A comprehensive wiring diagram is printed on the inside of the wiring cover.



### Warning:

Before performing any electrical or wiring work, turn off the main power to the system.

1. Prepare the cable for connection:

### Use the right cable

Please choose the right cable refer to "**Cable types**" in page 37.

### Choose the right cable size

The size of the power supply cable, signal cable, fuse, and switch needed is determined by the maximum current of the unit. The maximum current is indicated on the nameplate located on the side panel of the unit.



**Note:** In North America, please choose the right cable size according to the Minimum Circuit Ampacity indicated on the nameplate of the unit.

- a. Using wire strippers, strip the rubber jacket from both ends of cable to reveal about 40mm (1.57in) of the wires inside.
- b. Strip the insulation from the ends of the wires.
- c. Using a wire crimper, crimp u-lugs on the ends of the wires.

#### Pay attention to live wire

While crimping wires, make sure you clearly distinguish the Live ("L") Wire from other wires.

# $\triangle$

### Warning:

All wiring work must be performed strictly in accordance with the wiring diagram located inside of wire cover of the outdoor unit.

- 2. Unscrew the electrical wiring cover and remove it.
- 3. Unscrew the cable clamp below the terminal block and place it to the side.
- 4. Connect the wire according to the wiring diagram, and firmly screw the u-lug of each wire to its corresponding terminal.
- 5. After checking to make sure every connection is secure, loop the wires around to prevent rain water from flowing into the terminal.
- 6. Using the cable clamp, fasten the cable to the unit. Screw the cable clamp down tightly.

- 7. Insulate unused wires with PVC electrical tape. Arrange them so that they do not touch any electrical or metal parts.
- 8. Replace the wire cover on the side of the unit, and screw it in place.





**Note:** If the cable clamp looks like the following, please select the appropriate through-hole according to the diameter of the wire.



Three size hole: small, large, medium

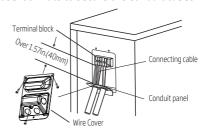


When the calbe is not fasten enough, use the buckle to prop it up, so it can be clamped tightly.

#### In North America

- 1. Remove the wire cover from the unit by loosening the 3 screws.
- 2. Dismount caps on the conduit panel.
- 3. Temperarily mount the conduit tubes(not included) on the conduit panel.
- 4. Properly connect both the power supply and low voltage lines to the corresponding terminals on the terminal block.

- 5. Ground the unit in accordance with local codes.
- Be sure to size each wire allowing several inches longer than the required length for wiring.
- 7. Use lock nuts to secure the conduit tubes.



Please select the appropriate through-hole according to the diameter of the wire.

When connecting refrigerant piping, **do not** let substances or gases other than the specified refrigerant enter the unit. The presence of other gases or substances will lower the unit's capacity, and can cause abnormally high pressure in the refrigeration cycle. This can cause explosion and injury.





The length of refrigerant piping will affect the performance and energy efficiency of the unit. Nominal efficiency is tested on units with a pipe length of 5 meters (16.5ft)(In North America, the standard pipe length is 7.5m (25')). A minimum pipe run of 3 metres is required to minimise vibration & excessive noise. In special tropical area, for the R290 refrigerant models, no refrigerant can be added and the maximum length of refrigerant pipe should not exceed 10 meters (32.8ft).

Refer to the table below for specifications on the maximum length and drop height of piping.

### Maximum length and drop height of refrigerant piping per unit model

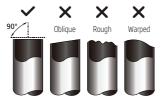
Model	Capacity (BTU/h)	Max. length (m)	Max. drop height (m)
D 440A B221	< 15,000	25 (82ft)	10 (33ft)
R410A, R32 Inverter split air conditioner	≥15,000 and < 24,000	30 (98.5ft)	20 (66ft)
Split all Cortuitioner	≥24,000 and < 36,000	50 (164ft)	25 (82ft)
D22 Einst 2 4 1it	< 18,000	10 (33ft)	5 (16ft)
R22 Fixed-speed split air conditioner	≥18,000 and < 21,000	15 (49ft)	8 (26ft)
all conditioner	≥21,000 and < 35,000	20 (66ft)	10 (33ft)
R410A, R32 Fixed-	< 18,000	20 (66ft)	8 (26ft)
speed split Air conditioner	≥18,000 and < 36,000	25 (82ft)	10 (33ft)

# 10.1 Connection instructions - refrigerant piping

#### Step 1: Cut pipes

When preparing refrigerant pipes, take extra care to cut and flare them properly. This will ensure efficient operation and minimize the need for future maintenance.

- Measure the distance between the indoor and outdoor units.
- 2. Using a pipe cutter, cut the pipe a little longer than the measured distance.
- 3. Make sure that the pipe is cut at a perfect 90° angle.



# <u>Do not</u> deform pipe while cutting:



Be extra careful not to damage, dent, or deform the pipe while cutting. This will drastically reduce the heating efficiency of the unit.

### Step 2: Remove burrs

Burrs can affect the air-tight seal of refrigerant piping connection. They must be completely removed.

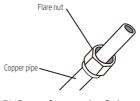
- 1. Hold the pipe at a downward angle to prevent burrs from falling into the pipe.
- 2. Using a reamer or deburring tool, remove all burrs from the cut section of the pipe.



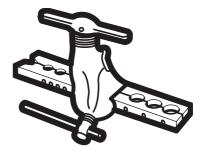
### Step 3: Flare pipe ends

Proper flaring is essential to achieve an airtight seal.

- 1. After removing burrs from cut pipe, seal the ends with PVC tape to prevent foreign materials from entering the pipe.
- 2. Sheath the pipe with insulating material.
- 3. Place flare nuts on both ends of pipe. Make sure they are facing in the right direction, because you can't put them on or change their direction after flaring.

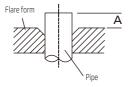


- 4. Remove PVC tape from ends of pipe when ready to perform flaring work.
- 5. Clamp flare form on the end of the pipe. The end of the pipe must extend beyond the edge of the flare form in accordance with the dimensions shown in the table below.



#### Piping extension beyond flare form

Outer diameter	A (mm)			
of pipe (mm)	Min.	Max.		
Ø 6.35 (Ø 0.25")	0.7 (0.0275")	1.3 (0.05")		
Ø 9.52 (Ø 0.375")	1.0 (0.04")	1.6 (0.063")		
Ø12.7 ( Ø 0.5")	1.0 (0.04")	1.8 (0.07")		
Ø16 (Ø0.63")	2.0 (0.078")	2.2 (0.086")		
Ø 19 (Ø 0.75")	2.0 (0.078")	2.4 (0.094")		



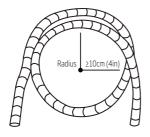
- 6. Place flaring tool onto the form.
- 7. Turn the handle of the flaring tool clockwise until the pipe is fully flared.
- 8. Remove the flaring tool and flare form, then inspect the end of the pipe for cracks and even flaring.

### Step 4: Connect pipes

When connecting refrigerant pipes, be careful not to use excessive torque or to deform the piping in any way. You should first connect the low-pressure pipe, then the high-pressure pipe.

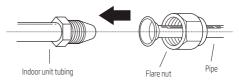
#### Minimum bend radius

When bending connective refrigerant piping, the minimum bending radius is 10 cm.

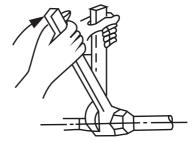


# Instructions for connecting piping to indoor unit

1. Align the center of the two pipes that you will connect.



- 2. Tighten the flare nut as tightly as possible by hand.
- 3. Using a spanner, grip the nut on the unit tubing.
- 4. While firmly gripping the nut on the unit tubing, use a torque wrench to tighten the flare nut according to the torque values in the **Torque requirements** table below. Loosen the flaring nut slightly, then tighten again.



### **Torque requirements**

Outer diameter of pipe (mm)	Tightening torque (N•cm)	Flare dimension(B) (mm)	Flare shape
Ø 6.35 (Ø 0.25")	18~20 (180~200kgf.cm)	8.4~8.7 (0.33~0.34")	90°±4
Ø 9.52 (Ø 0.375")	32~39 (320~390kgf.cm)	13.2~13.5 (0.52~0.53")	450
Ø 12.7 (Ø 0.5")	49~59 (490~590kgf.cm)	16.2~16.5 (0.64~0.65")	
Ø 16 (Ø 0.63")	57~71 (570~710kgf.cm)	19.2~19.7 (0.76~0.78")	R0.4~0.8
Ø 19 (Ø 0.75")	67~101 (670~1010kgf.cm)	23.2~23.7 (0.91~0.93")	

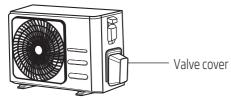
#### Do not use excessive torque:



Excessive force can break the nut or damage the refrigerant piping. You must not exceed torque requirements shown in the table above.

# 10.2 Instructions for connecting piping to outdoor unit

- 1. Unscrew the cover from the packed valve on the side of the outdoor unit.
- 2. Remove protective caps from ends of valves.
- 3. Align flared pipe end with each valve, and tighten the flare nut as tightly as possible by hand.
- 4. Using a spanner, grip the body of the valve. Do not grip the nut that seals the service valve.



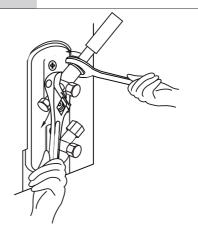
5. While firmly gripping the body of the valve, use a torque wrench to tighten the flare nut

- according to the correct torque values.
- 6. Loosen the flaring nut slightly, then tighten again.
- 7. Repeat Steps 3 to 6 for the remaining pipe.



# Use spanner to grip main body of valve:

Torque from tightening the flare nut can snap off other parts of valve.



## Air evacuation

# 11.1 Preparations and precautions

Air and foreign matter in the refrigerant circuit can cause abnormal rises in pressure, which can damage the air conditioner, reduce its efficiency, and cause injury. Use a vacuum pump and manifold gauge to evacuate the refrigerant circuit, removing any non-condensable gas and moisture from the system.

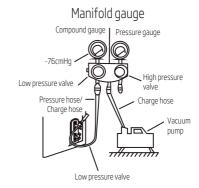
Evacuation should be performed upon initial installation and when unit is relocated.

#### Before performing evacuation

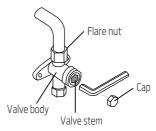
- Check to make sure the connective pipes between the indoor and outdoor units are connected properly.
- Check to make sure all wiring is connected properly.

### 11.2 Evacuation instructions

- 1. Connect the charge hose of the manifold gauge to service port on the outdoor unit's low pressure valve.
- 2. Connect another charge hose from the manifold gauge to the vacuum pump.
- 3. Open the Low Pressure side of the manifold gauge. Keep the High Pressure side closed.
- 4. Turn on the vacuum pump to evacuate the system.
- 5. Run the vacuum for at least 15 minutes, or until the Compound Meter reads -76cmHG (-10<sup>5</sup>Pa).



- 6. Close the Low Pressure side of the manifold gauge, and turn off the vacuum pump.
- 7. Wait for 5 minutes, then check that there has been no change in system pressure.
- 8. If there is a change in system pressure, refer to Gas Leak Check section for information on how to check for leaks. If there is no change in system pressure, unscrew the cap from the packed valve (high pressure valve). Insert hexagonal wrench into the packed valve (high pressure valve) and open the valve by turning the wrench in a 1/4 counterclockwise turn. Listen for gas to exit the system, then close the valve after 5 seconds.
- 9. Watch the Pressure Gauge for one minute to make sure that there is no change in pressure. The Pressure Gauge should read slightly higher than atmospheric pressure.
- 10. Remove the charge hose from the service port.



# 11

### Air evacuation

- 11. Using hexagonal wrench, fully open both the high pressure and low pressure valves.
- 12. Tighten valve caps on all three valves (service port, high pressure, low pressure) by hand. You may tighten it further using a torque wrench if needed.

# Open valve stems gently:



When opening valve stems, turn the hexagonal wrench until it hits against the stopper. Do not try to force the valve to open further.

# 11.3 Note on adding refrigerant

Some systems require additional charging depending on pipe lengths. The standard pipe length varies according to local regulations. For example, in North America, the standard pipe length is 7.5m (25'). In other areas, the standard pipe length is 5m (16'). The refrigerant should be charged from the service port on the outdoor unit's low pressure valve. The additional refrigerant to be charged can be calculated using the following formula:

#### Additional refrigerant per pipe length

Connective pipe length (m)	Air purging method	Additional refrigerant			
≤ Standard pipe length	Vacuum pump	N/A			
		Liquid side: Ø 6.35 (ø 0.25")	Liquid side: Ø 9.52 (ø 0.375")		
		R32:	R32:		
		(Pipe length - standard length) x 12g/m	(Pipe length - standard length) x 24g/m		
		(Pipe length - standard length) x 0.13oZ/ft	(Pipe length - standard length) x 0.26oZ/ft		
		R290:	R290:		
		(Pipe length – standard length) x 10g/m	(Pipe length - standard length) x 18g/m		
> Standard pipe length	Vacuum pump	(Pipe length - standard length) x 0.10oZ/ft	(Pipe length - standard length) x 0.19oZ/ft		
		R410A:	R410A:		
		(Pipe length – standard length) x 15g/m	(Pipe length - standard length) x 30g/m		
		(Pipe length - standard length) x 0.16oZ/ft	(Pipe length - standard length) x 0.32oZ/ft		
		R22:	R22:		
		(Pipe length - standard length) x 20g/m	(Pipe length - standard length) x 40g/m		
		(Pipe length - standard length) x 0.21oZ/ft	(Pipe length - standard length) x 0.42oZ/ft		

For R290 refrigerant unit, the total amount of refrigerant to be charged is no more than: 387g(<=9000Btu/h), 447g(>9000Btu/h and <=12000Btu/h), 547g(>12000Btu/h and <=18000Btu/h), 632g(>18000Btu/h and <=24000Btu/h).



### Warning:

**Do not** mix refrigerant types.

# Electrical and gas leak checks

### 12.1 Before test run

Only perform test run after you have completed the following steps:

- Electrical safety checks Confirm that the unit's electrical system is safe and operating properly
- Gas leak checks Check all flare nut connections and confirm that the system is not leaking
- Confirm that gas and liquid (high and low pressure) valves are fully open

### 12.2 Electrical safety checks

After installation, confirm that all electrical wiring is installed in accordance with local and national regulations, and according to the Installation Manual.

### 12.2.1 Before test run

### Check grounding work

Measure grounding resistance by visual detection and with grounding resistance tester. Grounding resistance must be less than  $0.1\Omega$ .



**Note:** This may not be required for some locations in North America.

### 12.2.2 During test run

#### Check for electrical leakage

During the **Test run**, use an electroprobe and multimeter to perform a comprehensive electrical leakage test.

If electrical leakage is detected, turn off the unit immediately and call a licensed electrician to find and resolve the cause of the leakage.



**Note:** This may not be required for some locations in North America.



Warning - risk of electric shock

All wiring must comply with local and national electrical codes, and must be installed by a licensed electrician.

# 12 Electrical and gas leak checks

#### 12.3 Gas leak checks

There are two different methods to check for gas leaks.

#### Soap and water method

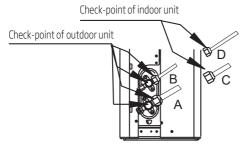
Using a soft brush, apply soapy water or liquid detergent to all pipe connection points on the indoor unit and outdoor unit. The presence of bubbles indicates a leak.

#### Leak detector method

If using leak detector, refer to the device's operation manual for proper usage instructions.

#### After performing gas leak checks

After confirming that the all pipe connection points Do not leak, replace the valve cover on the outside unit.



A: Low pressure stop valve B: High pressure stop valve C& D: Indoor unit flare nuts

### **Test Run**

#### 13.1 Test run instructions

You should perform the **Test run** for at least 30 minutes.

- 1. Connect power to the unit.
- 2. Press the **ON/OFF** button on the remote controller to turn it on.
- 3. Press the **MODE** button to scroll through the following functions, one at a time:
- COOL Select lowest possible temperature
- HEAT Select highest possible temperature
- 4. Let each function run for 5 minutes, and perform the following checks:

List of checks to perform	Pass/Fail		
No electrical leakage			
Unit is properly grounded			
All electrical terminals properly covered			
Indoor and outdoor units are solidly installed			
All pipe connection points do not leak	Outdoor (2):	Indoor (2):	
Water drains properly from drain hose			
All piping is properly insulated			
Unit performs COOL function properly			
Unit performs HEAT function properly			
Indoor unit louvers rotate properly			
Indoor unit responds to remote controller			

#### Double-check pipe connections

During operation, the pressure of the refrigerant circuit will increase. This may reveal leaks that were not present during your initial leak check.

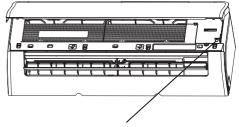
Take time during the Test Run to double-check that all refrigerant pipe connection points do not have leaks. Refer to **Gas leak check** section for instructions.

- After the Test run is successfully completed, and you confirm that all checks points in List of Checks to Perform have PASSED, do the following:
  - a. Using remote control, return unit to normal operating temperature.
  - Using insulation tape, wrap the indoor refrigerant pipe connections that you left uncovered during the indoor unit installation process.

### If ambient temperature is below 16°C (60°F)

You can't use the remote controller to turn on the COOL function when the ambient temperature is below 16°C. In this instance, you can use the **Manual control** button to test the COOL function.

- 1. Lift the front panel of the indoor unit, and raise it until it clicks in place.
- 2. The **Manual control** button is located on the right-hand side of the unit. Press it 2 times to select the COOL function.
- 3. Perform Test Run as normal.



Manual control button

# 14 European disposal guideline

This appliance contains refrigerant and other potentially hazardous materials. When disposing of this appliance, the law requires special collection and treatment, **Do not** dispose of this product as household waste or unsorted municipal waste.

When disposing of this appliance, you have the following options:

- Dispose of the appliance at designated municipal electronic waste collection facility.
- When buying a new appliance, the retailer will take back the old appliance free of charge.
- The manufacturer will take back the old appliance free of charge.
- Sell the appliance to certified scrap metal dealers.



**Special notice:** Disposing of this appliance in the forest or other natural surroundings endangers your health and is bad for the environment. Hazardous substances may leak into the ground water and enter the food chain.



This symbol indicates that this product shall not be disposed with other household wastes at the end of its service life. Used device must be returned to official collection point for recycling of electrical and electronic devices. To find these collection systems please contact to your local authorities or retailer where the product was purchased. Each household performs important role in recovering and recycling of old appliance. Appropriate disposal of used appliance helps prevent potential negative consequences for the environment and human health.

### Installation instructions

#### 15.1 F-Gas instruction

This product contains fluorinated greenhouse gases.

The fluorinated greehouse gases are contained in hermetically sealed equipment.

Installs, services, maintains, repairs, checks for leaks or decommissions equipment and product recycling should be carried out by natural persons that hold relevant certificates.

If the system has a leakage detection system installed, leakage checks should be performed at least every 12 months, make sure system operate properly.

If product must be performed leakage checks, it should specify Inspection cycle, establish and save records of leakage checks.



**Note:** For hermetically sealed equipment, local air conditioner, window air conditioner and dehumidifier, if CO2 equivalent of fluorinated greenhouse gases is less than 10 tonnes, it should not perform leakage checks.

Model Indoor unit		BTF0G 090	BTF0G120	BTF0G180	BTF0G120G
name	Outdoor unit	BTF0G 091	BTF0G121	BTFOG 181	BTFOG 121 G
Refrigerant		R32	R32	R32	R32
Total Refri	gerant Amount (g)	550	600	710	600
Anti-Electr	ic	Class I	Class I	Class I	Class I
Climate Cla	SS	T1	T1	T1	T1
Heating Ty	pe	Cooling only	Cooling only	Cooling only	Cooling only
Power Sup	ply Connection	Indoor	Indoor	Indoor	Indoor
Cooling Cap	oacity (Btu/h) [T1]	9200	12000	17400	12000
Cooling Cap	pacity (Btu/h) [T3]	/	/	/	/
Cooling Cap	pacity (W) [T1]	2700	3500	5100	3500
Cooling Cap	pacity (W) [T3]	/	/	/	1
Heating Ca	pacity (Btu/h)	/	/	/	/
Heating Ca	pacity (W)	/	/	/	/
Energy Effi	iciency Cooling [T1]	3,59	3,55	3,55	3,55
Energy Effi	iciency Cooling [T3]	/	/	/	/
Energy Effi	iciency Heating (W/W)	/	/	/	/
Energy Lev	vel-Cooling	Level 5, 0 star			
Energy Lev	el-Heating	/	/	/	/
Annual Ene	ergy Consumption (kwh)	8183 Baht/Year	10790 Baht/Year	15645 Baht/Year	10790 Baht/Year
Power of E	lectric Heater (W)	/	/	/	/
Cooling Pov	wer Input (W) [T1]	752	986	1437	986
Cooling Pov	wer Input (W) [T3]	/	/	/	/
Heating Po	wer Input (W)	/	/	/	/
Voltage/Frequency (V/Hz)		1Ph~ / 220V / 50Hz			
Cooling Rui	nning Current (A) [T1]	3,48	4,57	6,49	4,57
Cooling Rui	nning Current (A) [T3]	/	/	/	/
Heating Ru	ınning Current (A)	/	/	/	/

Model	Indoor unit	BTFOG 090	BTF0G120	BTFOG 180	BTFOG 120 G
name	name Outdoor unit		BTFOG 121	BTFOG 181	BTFOG 121 G
Noise Pressure Level - Indoor Unit (dBA)		41.5/38/34.5	42.5/37.5/34.5	43.5/40/36.5	42.5/37.5/34.5
Noise Pressu (dBA)	ure Level - Outdoor Unit	52.5	53.5	54	53.5
Air flow volu	ime ( m3/h )	619/528/465	620/530/470	820/750/670	620/530/470
Rated Powe	r Input-EN 60335(W)	1250	1800	2400	1800
Rated Curre	nt Input-EN 60335(A)	7,0	8.35	11,0	8.35
Indoor unit F	Resistance Class	IPX0	IPX0	IPX0	IPX0
Outdoor uni	t Resistance Class	IP24	IP24	IP24	IP24
High Pressu	re Pipe Diameter (mm)	6,35	6,35	6,35	6,35
Low Pressue	er Pipe Diameter (mm)	9,52	12,7	12,7	12,7
Max. elevation	on (m)	8	8	10	8
Max. pipe ler	ngth (m)	20	20	25	20
Additional G	as Quantity (g/m)	12	12	12	12
Power Supp (mm2)	ly Cord specification	3*1.5	3*1.5	3*2.5	3*1.5
Indoor & Out (mm2)	tdoor Connection Cord	3*1.5	3*1.5	3*2.5	3*1.5
Indoor Unit (	Indoor Unit (WxHxD) mm		802x295x200	971x321x228	802x295x200
Outdoor Unit (WxHxD) mm		765x555x303	805x554x330	805x554x330	805x554x330
Indoor Unit N	Net Weight (kg)	9.3	9.4	12.3	9.4
Outdoor Uni	t Net Weight (kg)	26	31.5	39.9	31.5

Specifications are standard values calculated based on rated operating conditions, They will vary in difference work condition.

- 2. . T1 Rated Cooling value are tested under 27/19 (In.) 35/24 (Out.) condition
- 3. T3 Rated Cooling value are tested under 29/19 (In.) 46/24 (Out.) condition. (For T3 Climate model only)
- 4. Rated Heating value are tested under 7/6 (In.) 20/15 (Out.) condition. (For Heat pump model only)
- 5. Our company has quick technical imporvments. There will be prior notice for any change of technical data. Please read nameplate on the air-conditioner.

Model	Indoor unit	BSVOG 090	BSVOG120	BSVOG 180	BSVOG 240	BSVOG 120 G
name	Outdoor unit	BSV0G 091	BSVOG 121	BSVOG 181	BSVOG 241	BSVOG 121 G
Refrigerant		R32	R32	R32	R32	R32
Total Refrige	erant Amount (g)	380	440	650	1450	440
Anti-Electric		Class I				
Climate Class	5	T1	T1	T1	T1	T1
Heating Typ	e	Cooling only	Cooling only	Cooling only	Heat pump	Cooling only
Power Supp	ly Connection	Indoor	Indoor	Indoor	Outdoor	Indoor
Cooling Capa	acity (Btu/h) [T1]	9800	11600	18000	24000	11600
Cooling Capa	acity (Btu/h) [T3]	/	/	/	/	/
Cooling Capa	acity (W) [T1]	2900	3400	5200	7000	3400
Cooling Capa	acity (W) [T3]	/	/	/	/	/
Heating Cap	acity (Btu/h)	/	/	/	/	/
Heating Cap	acity (W)	/	/	/	/	/
Energy Effic	iency Cooling [T1]	3,67	3,25	3,05	3,01	3,25
Energy Effic	iency Cooling [T3]	/	/	/	/	/
Energy Effic (W/W)	iency Heating	/	/	/	/	/
Energy Leve	l-Cooling	/	/	/	/	/
Energy Leve	l-Heating	/	/	/	/	/
Annual Ener (kwh)	gy Consumption	7172 Baht/ Year	8383 Baht/ Year	12769 Baht/ Year	16325 Baht/ Year	8383 Baht/Year
Power of Ele	ectric Heater (W)	/	/	/	/	/
Cooling Pow	er Input (W) [T1]	790	1045	1705	2326	1045
Cooling Pow	er Input (W) [T3]	/	/	/	/	/
Heating Pov	ver Input (W)	/	/	/	/	/
Voltage/Fre	quency (V/Hz)	1Ph~ / 220- 240V~ / 50Hz				
Cooling Runi (A) [T1]	ning Current	3,4	4,48	7,2	10,5	4,48
Cooling Runi [T3]	ning Current (A)	/	/	/	/	/

Model	Indoor unit	BSVOG 090	BSVOG120	BSVOG 180	BSVOG 240	BSVOG 120 G
name	Outdoor unit	BSV0G 091	BSV0G 121	BSV0G181	BSVOG 241	BSVOG 121 G
Heating Run	nning Current (A)	/	/	/	/	/
Noise Pressu Unit (dBA)	ure Level - Indoor	39/35/34	39/35/32.5	42.5/36/32.5	46/37/34.5/21	39/35/32.5
Noise Pressu Outdoor Uni		51.5	52.5	56.5	60	52.5
Air flow volu	ime ( m3/h )	550/397/317	575/414/329	844/639/547	1090/770/610	575/414/329
Rated Powe 60335(W)	r Input-EN	1150	1370	3200	3700	1370
Rated Curre 60335(A)	nt Input-EN	6.5	7.5	14	19	7.5
Indoor unit F	Resistance Class	IPX0	IPX0	IPX0	IPX0	IPX0
Outdoor uni	t Resistance Class	IP24	IP24	IP24	IP24	IP24
High Pressu (mm)	re Pipe Diameter	6,35	6,35	6,35	9.52	6,35
Low Pressue (mm)	er Pipe Diameter	9.52	9.52	12.7	15,9	9.52
Max. elevati	on (m)	10	10	10	25	10
Max. pipe ler	ngth (m)	25	25	25	50	25
Additional G	as Quantity (g/m)	12	12	12	24	12
Power Supp specification		3*1.5	3*1.5	3*1.5	3*2.5	3*1.5
Indoor & Ou Cord (mm2)	tdoor Connection	4*1.5	4*1.5	4*1.5	5*2.5	4*1.5
Indoor Unit (	(WxHxD) mm	802x295x200	802x295x200	971x321x228	1082x337x234	802x295x200
Outdoor Uni	t (WxHxD) mm	720x495x270	720x495x270	765x555x303	955x673x342	720x495x270
Indoor Unit i	Net Weight (kg)	9,5	9,5	12,5	14,0	9,5
Outdoor Uni	t Net Weight (kg)	21,5	21,5	27,5	44,0	21,5

Specifications are standard values calculated based on rated operating conditions, They will vary in difference work condition.

<sup>2.</sup> T1 Rated Cooling value are tested under 27/19 (In.) 35/24 (Out.) condition

<sup>3.</sup> T3 Rated Cooling value are tested under 29/19 (ln.) 46/24 (Out.) condition. (For T3 Climate model only)

<sup>4.</sup> Rated Heating value are tested under 7/6 (In.) 20/15 (Out.) condition. (For Heat pump model only)

<sup>5.</sup> Our company has quick technical imporvments. There will be prior notice for any change of technical data. Please read nameplate on the air-conditioner.

Model Indoor unit		BSEOG 090	BSEOG 120	BSE0G 180
name	Outdoor unit	BSEOG 091	BSEOG 121	BSEOG 181
Refrigerant		R32	R32	R32
Total Refrig	erant Amount (g)	900	900	1100
Anti-Electric	-	Class I	Class I	Class I
Climate Clas	S	T1	T1	T1
Heating Typ	ie	Heat pump	Heat pump	Heat pump
Power Supp	ly Connection	Outdoor	Outdoor	Outdoor
Cooling Capa	acity (Btu/h) [T1]	8900	11900	17700
Cooling Capa	acity (Btu/h) [T3]	/	/	/
Cooling Capa	acity (W) [T1]	2600	3500	5200
Cooling Capa	acity (W) [T3]	/	/	/
Heating Cap	acity (Btu/h)	/	/	/
Heating Cap	acity (W)	/	/	/
Energy Effic	iency Cooling [T1]	4,80	4,30	3,47
Energy Effic	iency Cooling [T3]	/	/	/
Energy Effic (W/W)	iency Heating	/	/	/
Energy Leve	el-Cooling	/	/	/
Energy Leve	el-Heating	/	/	/
Annual Ener (kwh)	gy Consumption	4574 Baht/ Year	6531 Baht/ Year	11695 Baht/ Year
Power of Ele	ectric Heater (W)	/	/	/
Cooling Pow	er Input (W) [T1]	542	814	1499
Cooling Pow	er Input (W) [T3]	/	/	/
Heating Pov	ver Input (W)	/	/	/
Voltage/Frequency (V/Hz)		1Ph~ / 220- 240V~ / 50Hz	1Ph~ / 220- 240V~ / 50Hz	1Ph~ / 220- 240V~ / 50Hz
Cooling Running Current (A) [T1]		2,45	3,50	6,70
Cooling Run [T3]	ning Current (A)	/	1	1

Model	Indoor unit	BSEOG 090	BSEOG 120	BSEOG 180	
name	Outdoor unit	BSEOG 091	BSEOG 121	BSEOG 181	
Heating Run	ning Current (A)	/	/	/	
Noise Pressu Unit (dBA)	ure Level - Indoor	37/31/29	39/32.5/30	41/37/31/20	
Noise Pressu Outdoor Uni		54	55.5	57.0	
Air flow volu	me ( m3/h )	500/360/300	530/380/310	800/600/500	
Rated Powe 60335(W)	r Input-EN	2300	2300	2500	
Rated Currei 60335(A)	nt Input-EN	10.5	10.5	13.0	
Indoor unit F	Resistance Class	IPX0	IPX0	IPX0	
Outdoor uni	t Resistance Class	IP24	IP24	IP24	
High Pressu (mm)	re Pipe Diameter	6,35	6,35	6,35	
Low Pressue (mm)	er Pipe Diameter	9.52	9.52	12.7	
Max. elevation	on (m)	10	10	20	
Max. pipe ler	ngth (m)	25	25	30	
Additional G	as Quantity (g/m)	12	12	12	
Power Supply Cord specification (mm2)		3*1.5	3*1.5	3*1.5	
Indoor & Out Cord (mm2)	tdoor Connection	4*1.0	4*1.0	5*1.5	
Indoor Unit (WxHxD) mm		802x295x200	802x295x200	971x321x228	
Outdoor Unit (WxHxD) mm		HxD) mm 805x554x330 805x554x3		805x554x330	
Indoor Unit N	Net Weight (kg)	9,0	9,0	11,5	
Outdoor Uni	t Net Weight (kg)	32,5	32,5	32,5	

Specifications are standard values calculated based on rated operating conditions, They will vary in difference work condition.

- 2. T1 Rated Cooling value are tested under 27/19 (In.) 35/24 (Out.) condition
- 3. T3 Rated Cooling value are tested under 29/19 (In.) 46/24 (Out.) condition. (For T3 Climate model only)
- 4. Rated Heating value are tested under 7/6 (In.) 20/15 (Out.) condition. (For Heat pump model only)
- 5. Our company has quick technical imporvments. There will be prior notice for any change of technical data. Please read nameplate on the air-conditioner.

Model	Indoor unit	BSVHG 090	BSVHG120	BSVHG180
name	Outdoor unit	BSVHG 091	BSVHG 121	BSVHG 181
Refrigerant		R32	R32	R32
Total Refrig	erant Amount (g)	550	550	1100
Anti-Electric	-	Class I	Class I	Class I
Climate Clas	S	T1	T1	T1
Heating Typ	e	Heat pump	Heat pump	Heat pump
Power Supp	ly Connection	Outdoor	Outdoor	Outdoor
Cooling Capa	acity (Btu/h) [T1]	9000	12000	17700
Cooling Capa	acity (Btu/h) [T3]	/	/	/
Cooling Capa	acity (W) [T1]	2600	3500	5200
Cooling Capa	acity (W) [T3]	/	/	/
Heating Cap	acity (Btu/h)	/	/	/
Heating Cap	acity (W)	/	/	/
Energy Effic	iency Cooling [T1]	3,38	3,38 2,98	
Energy Effic	iency Cooling [T3]	/	/	/
Energy Effic (W/W)	iency Heating	/	/	1
Energy Leve	el-Cooling	/	/	/
Energy Leve	el-Heating	/	/	/
Annual Ener (kwh)	gy Consumption	6269 Baht/ Year	8309 Baht/ Year	11695 Baht/ Year
Power of Ele	ectric Heater (W)	/	/	/
Cooling Pow	er Input (W) [T1]	770	1175	1499
Cooling Pow	er Input (W) [T3]	/	/	/
Heating Power Input (W)		/	/	/
Voltage/Frequency (V/Hz)		1Ph~ / 220- 240V~ / 50Hz		
Cooling Running Current (A) [T1]		3,40	5,20	6,70
Cooling Run [T3]	ning Current (A)	/	/	/

Model	Indoor unit	BSVHG 090	BSVHG 120	BSVHG 180	
name	Outdoor unit	BSVHG 091	BSVHG121	BSVHG 181	
Heating Run	ning Current (A)	/	/	/	
Noise Pressu Unit (dBA)	ure Level - Indoor	37.0/29.0/25.5	37.5/29/25	41/37/31/20	
Noise Pressu Outdoor Uni		55.5	55.5	57.0	
Air flow volu	me ( m3/h )	451/325/255	575/493/454	800/600/500	
Rated Powe 60335(W)	r Input-EN	2150	2150	2500	
Rated Currei 60335(A)	nt Input-EN	10.0	10.0	13.0	
Indoor unit F	Resistance Class	IPX0	IPX0	IPX0	
Outdoor uni	t Resistance Class	IP24	IP24	IP24	
High Pressu (mm)	re Pipe Diameter	6,35	6,35	6,35	
Low Pressue (mm)	er Pipe Diameter	9.52	9.52	12.7	
Max. elevation	on (m)	10	10	20	
Max. pipe ler	ngth (m)	25	25	30	
Additional G	as Quantity (g/m)	12	12	12	
Power Supply Cord specification (mm2)		3*1.5	3*1.5	3*1.5	
Indoor & Outdoor Connection Cord (mm2)		5*1.5	5*1.5	5*1.5	
Indoor Unit (WxHxD) mm		729x292x200	802x295x200	971x321x228	
Outdoor Unit (WxHxD) mm		x(HxD) mm 720x495x270 7		805x554x330	
Indoor Unit N	Net Weight (kg)	8,0	9,0	11,5	
Outdoor Uni	t Net Weight (kg)	23,0	23,0	32,5	

Specifications are standard values calculated based on rated operating conditions, They will vary in difference work condition.

<sup>2.</sup> T1 Rated Cooling value are tested under 27/19 (In.) 35/24 (Out.) condition

<sup>3.</sup> T3 Rated Cooling value are tested under 29/19 (In.) 46/24 (Out.) condition. (For T3 Climate model only)

<sup>4.</sup> Rated Heating value are tested under 7/6 (In.) 20/15 (Out.) condition. (For Heat pump model only)

<sup>5.</sup> Our company has quick technical imporvments. There will be prior notice for any change of technical data. Please read nameplate on the air-conditioner.

Model	Indoor unit	BSVON 090	BSVON 120	BSVON 180	BSVON 240	BSVON 120 G
name	Outdoor unit	BSVON 091	BSVON 121	BSVON 181	BSVON 241	BSVON 121 G
Refrigerant		R32	R32	R32	R32	R32
Total Refrige	erant Amount (g)	380	380	660	1150	380
Anti-Electric		Class I				
Climate Class	S	T1	T1	T1	T1	T1
Heating Typ	e	Cooling Only				
Power Suppl	ly Connection	Outdoor	Outdoor	Outdoor	Outdoor	Outdoor
Cooling Capa	acity (Btu/h) [T1]	9000	12000	18000	24000	12000
Cooling Capa	acity (Btu/h) [T3]	/	/	/	/	/
Cooling Capa	acity (W) [T1]	2,600	3,500	5,200	7,000	3,500
Cooling Capa	acity (W) [T3]	/	/	/	/	/
Heating Cap	acity (Btu/h)	/	/	/	/	/
Heating Cap	acity (W)	/	/	/	/	/
Energy Effici	iency Cooling [T1]	4.04	3.47	3.24	3.21	3.47
Energy Effici	iency Cooling [T3]	/	/	/	/	/
Energy Effici (W/W)	iency Heating	/	/	/	/	/
Energy Leve	l-Cooling	19.06 (new No.5, Star 1)	18.30 (new No.5, Star 0)	17.40 (new No.5, Star 0)	18.00 (new No.5, Star 0)	18.30 (new No.5, Star 0)
Energy Leve	l-Heating	/	/	/	/	/
	/ Consumption(kwh)  baht per year is equivalent to the is indicated on the energy label.)	1,378.80	1,914.75	3,020.69	3,893.33	1,914.75
Power of Ele	ectric Heater (W)	/	/	/	/	/
Cooling Pow	er Input (W) [T1]	644	1,009	1,605	2,181	1,009
Cooling Pow	er Input (W) [T3]	/	/	/	/	/
Heating Pow	ver Input (W)	/	/	/	1	/
Voltage/Freq	uency (V/Hz)	220V-240V~, 50Hz,1Phase	220V-240V~, 50Hz,1Phase	220V-240V~, 50Hz,1Phase	220V-240V~, 50Hz,1Phase	220V-240V~, 50Hz,1Phase
Cooling Runr (A) [T1]	ning Current	4.9	7.0	7.2	9.4	7.0
Cooling Runr [T3]	ning Current (A)	/	/	/	/	/

Model	Indoor unit	BSVON 090	BSVON 120	BSVON 180	BSVON 240	BSVON 120 G
name	Outdoor unit	BSVON 091	BSVON 121	BSVON 181	BSVON 241	BSVON 121 G
Heating Run	ning Current (A)	/	/	/	/	/
Noise Pressu Unit (dBA)	ure Level - Indoor	38.5/35/33.5	42/37.5/32	43.5/36.5/32.5	48/42.5/40.5	42/37.5/32
Noise Pressu Outdoor Unit		52.5	55.5	56	59	55.5
Air flow volu	me ( m3/h )	528/389/322	620/447/359	850/650/550	1190/855/685	620/447/359
Rated Power 60335(W)	r Input-EN	2700	2700	3200	4000	2700
Rated Currer 60335(A)	nt Input-EN	13	13	14	19	13
Indoor unit R	Resistance Class	IPX0	IPX0	IPX0	IPX0	IPX0
Outdoor unit	t Resistance Class	IPX4	IPX4	IPX4	IPX4	IPX4
High Pressur (mm)	re Pipe Diameter	6.35mm(1/4in)	6.35mm(1/4in)	6.35mm(1/4in)	9.52mm(3/8in)	6.35mm(1/4in)
Low Pressue (mm)	er Pipe Diameter	9.52mm(3/8in)	9.52mm(3/8in)	12.7mm(1/2in)	15.9mm(5/8in)	9.52mm(3/8in)
Max. elevatio	on (m)	10	10	20	25	10
Max. pipe ler	ngth (m)	25	25	30	50	25
Additional Ga	as Quantity (g/m)	12	12	12	24	12
Power Supply specification		3G2.5	3G2.5	3G2.5	3G2.5	3G2.5
Indoor & Out Cord (mm2)	door Connection	4G1.5	4G1.5	4G1.5	4G1.5	4G1.5
Indoor Unit (	WxHxD) mm	802x295x200	802x295x200	971x321x228	1082x337x234	802x295x200
Outdoor Unit	t (WxHxD) mm	730x495x260	730x495x260	780x555x280	890x680x325	730x495x260
Indoor Unit N	Net Weight (kg)	8,8	8,8	11,6	13.8	8,8
Outdoor Unit	t Net Weight (kg)	20,4	20,5	25,7	39,1	20,5

#### Note:

- 1. Specifications are standard values calculated based on rated operating conditions, They will vary in difference work condition.
- 2. T1 Rated Cooling value are tested under 27/19 (In.) 35/24 (Out.) condition
- 3. T3 Rated Cooling value are tested under 29/19 (In.) 46/24 (Out.) condition. (For T3 Climate model only)
- 4. Rated Heating value are tested under 7/6 (In.) 20/15 (Out.) condition. (For Heat pump model only)
- 5. Our company has quick technical imporvments. There will be prior notice for any change of technical data. Please read nameplate on the air-conditioner.

Model	Indoor unit	BSVIN 090	BSVIN 120	BSVIN 180
name	Outdoor unit	BSVIN 091	BSVIN 121	BSVIN 181
Refrigerant		R32	R32	R32
Total Refrige	erant Amount (g)	380	380	660
Anti-Electric		Class I	Class I	Class I
Climate Class	S	T1	T1	T1
Heating Typ	e	Cooling Only	Cooling Only	Cooling Only
Power Supp	ly Connection	Outdoor	Outdoor	Outdoor
Cooling Capa	acity (Btu/h) [T1]	9,000	12,000	18,000
Cooling Capa	acity (Btu/h) [T3]	/	1	/
Cooling Capa	acity (W) [T1]	2,600	3,500	5,200
Cooling Capa	acity (W) [T3]	/	1	/
Heating Cap	acity (Btu/h)	/	1	/
Heating Cap	acity (W)	/	1	1
Energy Effic	iency Cooling [T1]	4.04	3.47	3.24
Energy Efficiency Cooling [T3]		/	1	/
Energy Effic (W/W)	iency Heating	1	/	/
Energy Leve		19.06 (new No.5, Star 1)	18.30 (new No.5, Star 0)	17.40 (new No.5, Star 0)
Energy Leve	el-Heating	1	1	1
	y Consumption(kwh) h baht per year is equivalent to the as indicated on the energy label.)	1,378.80	1,914.75	3,020.69
Power of Ele	ectric Heater (W)	/	1	/
Cooling Pow	er Input (W) [T1]	644	1,009	1605
Cooling Pow	er Input (W) [T3]	/	1	1
Heating Power Input (W)		/	/	/
Voltage/Freq	uency (V/Hz)	220V-240V~, 50Hz,1Phase	220V-240V~, 50Hz,1Phase	220V-240V~, 50Hz,1Phase
Cooling Runi (A) [T1]	ning Current	4.9	7.0	7.2
Cooling Runi [T3]	ning Current (A)	1	1	1

Model	Indoor unit	BSVIN 090	BSVIN 120	BSVIN 180
name	Outdoor unit	BSVIN 091	BSVIN 121	BSVIN 181
Heating Running Current (A)		/	/	/
Noise Pressu Unit (dBA)	ure Level - Indoor	38.5/35/33.5	42/37.5/32	43.5/36.5/32.5
Noise Pressu Outdoor Uni		52.5	55.5	56
Air flow volu	me ( m3/h )	528/389/322	620/447/359	850/650/550
Rated Powe 60335(W)	r Input-EN	2700	2700	3200
Rated Currer 60335(A)	nt Input-EN	13	13	14
Indoor unit F	Resistance Class	IPX0	IPX0	IPX0
Outdoor unit	t Resistance Class	IPX4	IPX4	IPX4
High Pressui (mm)	re Pipe Diameter	6.35mm(1/4in)	6.35mm(1/4in)	6.35mm(1/4in)
Low Pressue (mm)	er Pipe Diameter	9.52mm(3/8in)	9.52mm(3/8in)	12.7mm(1/2in)
Max. elevation	on (m)	10	10	20
Max. pipe ler	ngth (m)	25	25	30
Additional G	as Quantity (g/m)	12	12	12
Power Suppl specification		3G2.5	3G2.5	3G2.5
Indoor & Out Cord (mm2)	tdoor Connection	4G1.5	4G1.5	4G1.5
Indoor Unit (WxHxD) mm		802x295x200	802x295x200	971x321x228
Outdoor Uni	t (WxHxD) mm	730x495x260	730x495x260	780x555x280
Indoor Unit N	Net Weight (kg)	8,8	8,8	11,6
Outdoor Uni	t Net Weight (kg)	20,4	20,5	25,7

#### Note:

- 1. Specifications are standard values calculated based on rated operating conditions, They will vary in difference work condition.
- 2. T1 Rated Cooling value are tested under 27/19 (In.) 35/24 (Out.) condition
- 3. T3 Rated Cooling value are tested under 29/19 (In.) 46/24 (Out.) condition. (For T3 Climate model only)
- 4. Rated Heating value are tested under 7/6 (In.) 20/15 (Out.) condition. (For Heat pump model only)
- 5. Our company has quick technical imporvments. There will be prior notice for any change of technical data. Please read nameplate on the air-conditioner.

# โปรดอ่านคู่มือเล่มนี้ก่อนใช้งาน!

เรียน ลูกค้าพู้มีอุปการคุณ ขอขอบพระคุณที่ท่านเลือกซื้อพลิตภัณฑ์ของ Beko เราหวังเป็นอย่างยิ่งว่าท่านจะได้รับความสะดวกสบาย อย่างที่สุดจากการใช้งานพลิตภัณฑ์เครื่องนี้ ซึ่งได้รับการพลิตโดยใช้เทคโนโลยีอันล้ำหน้าและมี คุณภาพสูง โปรดอ่านคู่มือการใช้งานเล่มนี้ และเอกสารอื่นๆ ที่จัดมาให้อย่างละเอียดก่อนเริ่มต้นการใช้งาน พลิตภัณฑ์ และเก็บรักษาคู่มือไว้ล่ำหรับใช้ในการอ้างอิงในภายหน้า หากท่านส่งต่อพลิตภัณฑ์นี้ให้กับพู้อื่น โปรดแนบคู่มือการใช้งานเล่มนี้ไปพร้อมกับตัวเครื่อง พร้อมทั้งปฏิบัติตามคำเตือน และข้อมูลต่างๆ ในค่มือการใช้งานเล่มนี้

#### คำอธิบายสัญลักษณ์

สัญลักษณ์ที่ใช่ในหัวข้อต่างๆ ของคู่มือการใช้งานนี้มีดังต่อไปนี้:



ข้อมูลสำคัญ หรือเคล็ดลับ การให้งานที่เป็นประโยเรน์



คำเตือนเกี่ยวกับสถานการณ์ที่เป็น อันตรายต่อเร็วิตและกรัพย์สิน



คำเตือนเกี่ยวกับสิ่งที่ห้ามปฏิบัติ



คำเตือนเกี่ยวกับไฟฟ้าช็อต



ลัญลักษณ์นี้ใช้แสดงว่าท่านสามารถ ดูข้อมูลอ้างอิงได้จาก คู่มือการใช้งาน หรือ คู่มือการติดตั้ง



อย่าปิดคลุมเครื่องปรับอากาศ



สัญลักษณ์นี้ไม้แสดงว่าควรอ่าน คู่มือการใช้งานอย่างละเอียด



สัญลักษณ์นี้ใช้แสดงว่าเจ้าหน้าที่ ที่ให้บริการควรจัดการกับ เครื่องปรับอากาศนี้โดยอ้างอิง กับค่มือการติดตั้ง



(สารทำความเย็นชนิด R32/R290)

สัญลักษณ์นี้ใช้
แสดงว่าเครื่อง
ปรับอากาศเครื่องนี้
ใช้สารทำความเย็น
ไว้ไฟ หากสาร
ทำความเย็นรั่ว
และสัมพัสกับแหล่ง
จุดไฟจากภายนอก
อาจทำให้เกิด
เพลิงไหม่ได้



# สารบัญ

1 ข้อแนะนำเพื่อความปลอดภัย	68
2 ข้อมูลเกี่ยวกับตัวเครื่องและคุณสมบัติการใช้งาน	77
2.1 จอแสดงข้อมูลบนตัวเครื่องภายในอาคาร	77
2.2 อุณหภูมิการทำงาน	78
2.3 ชนิด Inverter	78
2.4 ชนิด Non-Inverter	78
2.5 คุณสมบัติการใช้งานอื่นๆ	79
2.6 การควบคุมเครื่องด้วยตนเอง (ไม่ใช้รีโมทควบคุม)	82
2.7 วิธีติดตั้งชุดอุปกรณ์ USB (HomeWhiz kit)	82
3 การทำความสะอาดและบำรุงรักษา	83
3.1 การทำความสะอาดตัวเครื่องภายในอาคาร	83
3.2 การทำความสะอาดแพ่นกรองพุ่น	83
3.3 การบำรุงรักษา – การเตรียมพร้อมเมื่อท่านจะไม่ใช้งานเครื่องเป็นเวลานาน	85
3.4 การบำรุงรักษา – การตรวจสอบเมื่อเริ่มเปลี่ยนกุดูกาล	86
4 การแก้ปัญหาเบื้องต้น	87
4.1 ปัญหาทั่วไป	87
5 อุปกรณ์เสริม	91
6 ข้อมูลทั่วไปเกี่ยวกับการติดตั้ง - ตัวเครื่องภายในอาคาร	93
7 ส่วนต่างๆ ของตัวเครื่อง	94
8 การติดตั้งตัวเครื่องภายในอาคาร	95
8.1 คำแนะนำในการติดตั้ง - ตัวเครื่องภายในอาคาร	95
9 การติดตั้งตัวเครื่องภายนอกอาคาร	105
9.1 คำแนะนำในการติดตั้ง - ตัวเครื่องภายนอกอาคาร	105

# สารบัญ

10 การต่อท่อน้ำยาแอร์	109
10.1 คำแนะนำในการเชื่อมต่อ–การต่อท่อน้ำยาแอร์	110
10.2 คำแนะนำสำหรับการต่อท่อน้ำยาแอร์เข้ากับตัวเครื่องภายนอกอาคาร	112
11 การไล่อากาศ	113
11.1 การเตรียมพร้อมและข้อควรระวัง	113
11.2 คำแนะนำในการไล่อากาศ	113
11.3 ข้อควรทราบเที่ยวกับการเติมน้ำยาแอร์	114
12 การตรวจสอบการรั่วของกระแสไฟฟ้าและก๊าซ	115
12.1 ก่อนทดสอบการทำงาน	115
12.2 การตรวจสอบความปลอดภัยด้านไฟฟ้า	115
12.3 การตรวจสอบก๊าซรั่ว	116
13 การทดสอบการทำงาน	117
13.1 ขั้นตอนการทดสอบการทำงาน	117
14 แนวทางการกำจัดขยะของสหภาพยุโรป	118
15 คำแนะนำในการติดตั้ง	119
15.1 ข้อแนะนำเกี่ยวกับก๊าซฟลูออธิเนต	119

### คำเตือน

อุปกรณ์นี้สามารถใช้งานได้โดยเด็กที่มี อายูตั้งแต่ 8 ปีขึ้นไป รวมถึงบุคคลที่มี ความบกพร่องทางด้านร่างกาย ประสาท สัมพัส หรือสถาวะทางจิต หรือขาด ประสบการณ์และความรู้ หากมีการดูแล ให้คำปรึกษาอย่างใกล้ชิดเกี่ยวกับ การใช้งานอุปกรณ์อย่างถูกวิธีและ การทำความเข้าใจเกี่ยวกับอันตรายที่ เที่ยวข้อง ควรระมัดระวังไม่ให้เด็กเล่น เครื่องปรับอากาศ ห้ามให้เด็ก ทำความสะอาดและดูแลรักษาเครื่อง ปรับอากาศโดยไม่มีพู้ใหญ่คอยให้คำปรึกษา เครื่องปรับอากาศเครื่องนี้ไม่ได้ถูก ออกแบบมาสำหรับการใช้งานโดยบุคคล (รวมถึงเด็กๆ) ที่มีความบกพร่อง ทางด้านร่างกาย ประสาทสัมพัส หรือ สภาวะทางจิต หรือพู้ที่ขาดความรู้และ ประสบการณ์ในการใช้งาน ยกเว้นในกรณี ที่มีการทำกับดแลอย่างใกล้ชิด หรือ ให้คำแนะนำเกี่ยวกับการใช้งานเครื่อง ปรับอากาศโดยบคคลที่มีหน้าที่รับพิดชอบ ด้านความปลอดทัย

ควรดูแลเด็กอย่างใกล้ชิดเพื่อป้องกัน ไม่ให้เด็กเล่นเครื่องปรับอากาศ

### คำเตือนสำหรับการใช้งานพลิตภัณฑ์

- หากท่านสังเกตเห็นสิ่งพิดปกติ
   (เช่น กลิ่นเหม็นไหม้) ควรปิดสวิตย์เครื่อง
   ปรับอากาศทันที และติดต่อศูนย์บริการ
   ของเบโค เพื่อขอคำแนะนำในการป๋องกัน
   การเกิดไฟฟ้าช็อต, เพลิงไหม้ หรือ
   การบาดเจ็บ
- ห้ามแหย่มือหรือวัตถุใดๆ เข้าไปภายในช่อง ดูดอากาศขาเข้า หรือช่องระบายอากาศ ขาออก ไม่เช่นนั้นอาจทำให้ได้รับบาดเจ็บ เพราะพัดลมอาจหมุนด้วยความเร็วสูง
- ห้ามใช้สเปรย์ที่สามารถติดไฟได้ หรือ ง่ายต่อการติดไฟ เช่น สเปรย์จัดแต่ง ทรงพม, แล็คเกอร์ หรือสี ใกล้กับตัวเครื่อง เพราะอาจทำให้เกิดประกายไฟ นำมาสู่ เพลิงไหม้และการระเบิดได้
- ห้ามใช้งานเครื่องปรับอากาศในสถานที่ที่ อยู่ใกล้ หรือรอบๆ ก๊าซที่สามารถติดไฟได้ ก๊าซที่ถูกปล่อยออกมาอาจสะสมอยู่รอบๆ ตัวเครื่อง และทำให้เกิดการระเบิดได้

- ห้ามให้เครื่องปรับอากาศภายในห้อง
   ที่มีความเปียกชื้น เช่น ห้องน้ำ หรือ
   ห้องซักรีด เพราะอาจทำให้เกิดไฟฟ้าช็อต
   และทำให้เครื่องปรับอากาศเสื่อบสภาพ
- ห้ามให้ร่างกายของท่านสัมพัสกับ ลมเย็นจากเครื่องปรับอากาศโดยตรง เป็นเวลานาน
- ห้ามให้เด็กเล่นเครื่องปรับอากาศ
   ควรมีพู้ปกครองดูแลอย่างใกล้ชิด
   ตลอดเวลาหากมีเด็กอยู่ใกล้กับตัวเครื่อง
- หากมีการใช้เครื่องปรับอากาศ พร้อมกับหัวเตาแก๊ส หรืออุปกรณ์ ทำความร้อนชนิดอื่นๆ ภายในห้อง จะต้องมีระบบระบายอากาศที่ดีเพื่อ ป้องกันการขาดออกซิเจน
- ในบางสภาวะการทำงาน เช่น ในห้องครัว,
   ห้องที่มีระบบคอมพิวเตอร์ของอาคาร
   หรืออื่นๆ ขอแนะนำเป็นอย่างยิ่งให้
   เลือกใช้เครื่องปรับอากาศที่ออกแบบ
   มาสำหรับห้องในลักษณะดังกล่าว
   เป็นพิเศษ

# คำเตือนเกี่ยวกับการทำความสะอาด และการบำรุงรักษา

- ปิดสวิตษ์เครื่องปรับอากาศ และปิดเบรกเกอร์
   หรือกอดปลิ๊กไฟก่อนทำความสะอาด
   หากไม่ปฏิบัติตามอาจทำให้เกิดไฟฟ้าช็อตได้
- ห้าม</mark>ทำความสะอาดเครื่องปรับอากาศโดย ใช้น้ำมากเกินไป
- ห้ามทำความสะอาดเครื่องปรับอากาศโดย ใช้น้ำยาทำความสะอาดที่สามารถติดไฟได้ เพราะน้ำยาทำความสะอาดที่สามารถ ติดไฟได้ อาจทำให้เกิดเพลิงไหม้หรือ การเสียรูปทรงได้

#### ข้อควรระวัง

- ควรปิดสวิตษ์เครื่องปรับอากาศ และดอด ปลั๊กไฟ หากท่านจะไม่ใช้งานเครื่องปรับ อากาศเป็นเวลานาน
- ปิดสวิตษ์เครื่องปรับอากาศ และดอด ปลั๊กไฟขณะเกิดพายุ
- โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่าน้ำที่กลั่นตัว ออกมานั้นสามารถระบายออกจาก ตัวเครื่องได้อย่างสะดวก
- <u>ห้าม</u>ใช้งานเครื่องปรับอากาศขณะมือเปียก ไม่เช่นนั้นอาจทำให้เกิดไฟฟ้าช็อต

- ห้ามใช้งานเครื่องปรับอากาศเพื่อ วัตถุประสงค์อื่น นอกเหนือจากที่ กำหนดไว้
- ห้ามเหยียบขึ้นไปด้านบนของตัวเครื่อง ปรับอากาศ หรือวางของหนักทับบน ตัวเครื่องภายนอกอาคาร
- ห้ามเปิดให้เครื่องปรับอากาศทำงาน เป็นเวลานาน ขณะเปิดประตูหรือหน้าต่าง ทิ้งไว้ หรือหากมีความชื้นค่อนข้างสูง

#### คำเตือนทางด้านไฟฟ้า

- โปรดเลือกใช้เฉพาะสายไฟที่กำหนดเท่านั้น หากสายไฟชำรุดเสียหาย จะต้องเปลี่ยน สายไฟโดยบริษัทพู้พลิต, ศูนย์บริการ หรือช่างที่ได้รับอนุญาตเท่านั้น เพื่อ ป้องกันอันตรายที่อาจเกิดขึ้น
- ควรรักษาความสะอาดของปลิ๊กไฟ
   ควรทำจัดฟุ่นละอองหรือคราบสกปรก
   ที่สะสมอยู่บนปลิ๊กไฟหรือรอบๆ ปลิ๊กไฟ
   อยู่เสมอ เพราะหากมีฟุ่นเกาะมากๆ
   อาจทำให้เกิดเพลิงไหม้ หรือไฟฟ้าช็อต
- ห้ามกอดปลิ๊กโดยการดึงสายไฟ แต่ให้ จับปลิ๊กไฟให้แน่นขณะกอดปลิ๊กออกจาก เต้าเสียบ การกระชากที่สายไฟโดยตรง อาจทำให้สายทองแดงเกิดความเสียหาย ซึ่งอาจนำไปสู่เพลิงไหม้ หรือไฟฟ้าช็อต

- ห้าม
   ฉัดแปลงความยาวของสายไฟ หรือ ใช้สายไฟต่อพ่วง สำหรับการจ่ายกระแส ไฟฟ้าให้กับตัวเครื่อง
- ห้ามใช้แหล่งจ่ายกระแสไฟฟ้าของเครื่อง ปรับอากาศร่วมกับอุปกรณ์ไฟฟ้า เครื่องอื่นๆ การจ่ายกระแสไฟฟ้า อย่างไม่ถูกวิธี หรือไม่เพียงพอ อาจทำให้ เกิดเพลิงไหม้หรือไฟฟ้าช็อต
- เครื่องปรับอากาศนี้ต้องได้รับการต่อสายดิน อย่างถูกวิธีตั้งแต่ขั้นตอนการติดตั้ง
   ไม่เช่นนั้นอาจทำให้เกิดไฟฟ้าเรือตได้
- สำหรับการเชื่อมต่อระบบไฟฟ้าทั้งหมด จะต้องดำเนินการตามมาตรฐาน, กฎระเบียบเกี่ยวกับการเดินสายไฟของ ท้องถิ่นหรือของประเทศ และคู่มือการติดตั้ง เชื่อมต่อสายไฟให้ถูกวิธี และใช้แคลมป์ ยึดไว่ให้แน่นหนา เพื่อป้องกันไม่ให้ แรงกระทำจากภายนอกสร้างความเสียหาย กับขั้วต่อไฟฟ้าได้ การเชื่อมต่อระบบไฟฟ้า อย่างไม่ถูกวิธีอาจทำให้เกิดความร้อน สูงเกิน และทำให้เกิดเพลิงไหม้ อีกทั้งยัง อาจทำให้เกิดไฟฟ้าช็อต การเชื่อมต่อ ระบบไฟฟ้าทั้งหมดจะต้องเป็นไปตาม แพนพังการเชื่อมต่อไฟฟ้าที่อยู่บนแพงต่างๆ ของตัวเครื่องภายในอาคาร และภายนอก อาคาร

- การเชื่อมต่อสายไฟทั้งหมดจะต้อง ดำเนินการอย่างถูกวิธี เพื่อให้สามารถ ปิดฟาครอบแพงควบคุมได้สนิท หาก ฟาครอบแพงควบคุมปิดได้ไม่สนิท อาจนำไปสู่การสึกกร่อน และทำให้ จุดเชื่อมต่อบนขั้วไฟฟ้าเกิดความร้อน สูง, เกิดประกายไฟ หรือทำให้เกิด ไฟฟ้าช็อต
- หากเชื่อมต่อกระแสไฟฟ้าเข้ากับระบบ การเดินสายไฟแบบติดตั้งกาวร
   (Fixed wiring) จะต้องมีการใช้อุปกรณ์ ตัดไฟที่สามารถตัดวงจรทุกขั้วไฟฟ้า ที่มีหน้าสัมพัสแยกอย่างน้อย 3 มม. และในกรณีที่มีไฟรั่วเกิน 10mA ควร ติดตั้งเครื่องตัดไฟรั่ว (RCD) ซึ่งมี พิกัดขนาดกระแสไฟฟ้ารั่วไม่เกิน 30 mA การติดตั้งระบบตัดกระแสไฟฟ้าในระบบ การเดินสายไฟแบบติดตั้งกาวรจะต้อง ปฏิบัติตามกฎการเดินสายไฟที่ได้มาตรฐาน

#### การจดบันทึกข้อมูลเกี่ยวกับฟิวส์

แพงวงจรของเครื่องปรับอากาศ (PCB) ได้รับการออกแบบมาพร้อมกับฟิวส์ เพื่อป้องกันกระแสไฟฟ้าเกิน ข้อมูล รายละเอียดของฟิวส์จะถูกพิมฟ์ไว้ บนแพงวงจร เช่น:

T3.15AL/250VAC, T5AL/250VAC, T3.15A/250VAC, T5A/250VAC, T20A/250VAC, T30A/250VAC หรืออื่นๆ



#### หมายเหตุ:

สำหรับเครื่องปรับอากาศ ที่ใช้สารทำความเย็น R32 หรือ R290 จะสามารถใช้ฟิวส์ พลิตจากเซรามิกที่ป้องกัน การระเบิดได้เท่านั้น

# ฟังก์เงั่น HygieneMax (หลอดรังสียูวีซี) (สำหรับเครื่อง ปรับอากาศที่มีฟังก์เงั่น Hygiene Max เท่านั้น)

เครื่องปรับอากาศรุ่นนี้มีพังก์ชั่น HygieneMax (หลอดรังสียูวีซี) โปรดอ่านคำแนะนำต่อไปนี้ก่อนเปิดใช้งาน เครื่องปรับอากาศ

- 1. ห้ามใช้งานฟังก์เงั่น HygieneMax (หลอดรังสียูวีซี) ภายนอกตัวเครื่อง
- 2. อย่าใช้งานเครื่องปรับอากาศที่มี สภาพชำรุดอย่างเห็นได้ชัด
- 3. การใช้งานเครื่องปรับอากาศโดย ไม่ได้ตั้งใจ หรือความเสียหายที่กรอบ ภายนอกตัวเครื่องปรับอากาศอาจ ทำให้เกิดการรั่วออกมาของรังสียูวีซี ที่เป็นอันตราย เนื่องจากรังสียูวีซี สามารถเป็นอันตรายต่อดวงตาและ พิวหนังได้ แม้สัมพัสในปริมาณน้อย ก็ตาม
- 4. ต้องตัดกระแสไฟฟ้าของเครื่อง ปรับอากาศ ก่อนทำความสะอาด ตัวเครื่อง หรือทำการบำรุงรักษา ในส่วนอื่นๆ
- 5. ห้ามดอดแพงกั้นรังสียูวีซีที่แสดง สัญลักษณ์คำเตือนถึงอันตราย เกี่ยวกับรังสีอัลตราไวโอเลตออกมา

# $\triangle$

## คำเตือน:

เครื่องปรับอากาศเครื่องนี้ มีตัวปล่อยรังสียูวี ห้ามมอง ตรงไปที่แหล่งของแสง เพราะจะเป็นอันตราย

## คำเตือนสำหรับการติดตั้ง เครื่องปรับอากาศ

- การติดตั้งจะต้องดำเนินการโดยตัวแทน จำหน่ายที่ได้รับการแต่งตั้ง หรือช่างที่มี ความชำนาญ การติดตั้งที่ไม่ถูกวิธี สามารถทำให้เกิดน้ำรัวซึม, ไฟฟ้าช็อต หรือเฟลิงไหม้
- 2. การติดตั้งจะต้องดำเนินการตาม คำแนะนำอย่างเคร่งครัด การติดตั้ง อย่างไม่ถูกวิธีสามารถทำให้เกิดน้ำรั่วซึม, ไฟฟ้าเรือต หรือเพลิงไหม้

- 3. ควรติดต่อช่างที่ได้รับอนุญาตให้ทำการ ซ่อมแซมหรือดูแลรักษาเครื่องปรับ อากาศ การติดตั้งเครื่องปรับอากาศ เครื่องนี้จะต้องปฏิบัติตามกฎระเบียบ เกี่ยวกับการเดินสายไฟภายในประเทศ
- 4. โปรดเลือกใช้อุปกรณ์เสริม, ชิ้นส่วน อะไหล่ และชิ้นส่วนอุปกรณ์สำหรับ การติดตั้งที่กำหนดมาให้เท่านั้น การ ใช้ชิ้นส่วนอุปกรณ์ที่ไม่ได้มาตรฐาน อาจทำให้เทิดน้ำรั่วซึม, ไฟฟ้าช็อต, เพลิงไหม้ และทำให้เครื่องปรับอากาศ ไม่สามารถทำงานได้
- 5. ติดตั้งตัวเครื่องไว้ในตำแหน่งที่มีความ มั่นคงแข็งแรงซึ่งสามารถรองรับน้ำหนัก ของตัวเครื่องได้ หากตำแหน่งที่เลือก ไม่สามารถรองรับน้ำหนักของตัวเครื่อง หรือไม่ได้ทำการติดตั้งอย่างถูกวิธี ตัวเครื่องอาจตกลงมา และทำให้เกิด การบาดเจ็บที่รุนแรงและความเสียหายอื่นๆ
- 6. ติดตั้งท่อระบายน้ำทิ้งตามคำแนะนำที่ ปรากฏในคู่มือนี้ การระบายน้ำอย่าง ไม่ถูกวิธีอาจทำให้เกิดความเสียหาย ภายในบ้านและทรัพย์สินของท่าน

- สำหรับเครื่องที่มีระบบทำความร้อนเสริม <u>ห้าม</u> ติดตั้งตัวเครื่องไว้ในระยะใกล้จาก วัตถุที่สามารถติดไฟได้ง่าย ควรติดตั้ง ให้ห่างมากกว่า 1 เมตรขึ้นไป
- 8. **ห้าม**ติดตั้งเครื่องไว้ในตำแหน่งที่อาจได้รับ อันตรายจากการรั่วของก๊าซที่ติดไฟ ได้ง่าย หากมีก๊าซไวไฟปริมาณมากอยู่ รอบๆ ตัวเครื่องอาจทำให้เกิดเพลิงไหม้
- 9. **ห้าม**เปิดใช้งานเครื่องปรับอากาศจนกว่า จะทำการติดตั้งระบบทั้งหมดจนเสร็จ สมบูรณ์
- สำหรับวิธีการติดตั้งเครื่องปรับอากาศ ตรงตำแหน่งที่สามารถรองรับน้ำหนักได้ โปรดอ่านข้อมูลรายละเอียดจากหัวข้อ "การติดตั้งตัวเครื่องภายในอาคาร" และ "การติดตั้งตัวเครื่องนอกอาคาร"

# ข้อควรทราบเกี่ยวกับกลุ่มของ ก๊าซฟลูออริเนต (ยกเว้นเครื่อง ปรับอากาศรุ่นที่ใช้สารทำความเย็น R290)

- 1. เครื่องปรับอากาศเครื่องนี้ประกอบด้วย กลุ่มของก๊าซฟลูออธิเนต สำหรับ ข้อมูลรายละเอียดเกี่ยวกับเงนิดและ ปริมาณของก๊าซ โปรดดูฉลากที่ เกี่ยวข้องบนตัวเครื่อง หรือ "คู่มือ การใช้งาน-ข้อมูลเครื่องปรับอากาศ" ที่จัดมาให้ภายในกล่องบรรจุตัวเครื่อง ภายนอกอาคาร (พลิตภัณฑ์ที่จำหน่าย ในสหภาพยุโรปเท่านั้น)
- การติดตั้ง, การให้บริการ, การดูแล รักษา และการช่อมแซมเครื่องนี้จะต้อง ดำเนินการโดยช่างที่ได้รับอนุญาตเท่านั้น
- การถอดพลิตภัณฑ์ที่ติดตั้งแล้ว และ การนำพลิตภัณฑ์ไปรีไซเคิล จะต้อง ดำเนินการโดยช่างที่ได้รับอนุญาตเท่านั้น
- สำหรับอุปกรณ์ที่มีก๊าซฟลูออริเนต (Fluorinated greenhouse gases) ในปริมาณที่เทียบเท่ากับคาร์บอนได ออกไซด์ (CO<sub>2</sub>) 5 ตันขึ้นไป แต่ไม่เกิน 50 ตัน ถ้ามีการติดตั้งระบบตรวจจับ ก๊าซรั่ว จะต้องทำการตรวจเช็ค ระบบดังกล่าวอย่างน้อยทุกๆ 24 เดือน
- 5. หลังจากตรวจสอบการรั่วซึมของก๊าซ ขอแนะนำให้ลงบันทึกการตรวจสอบ ทั้งหมดอย่างละเอียดทุกครั้ง

## คำเตือนสำหรับการใช้สาร ทำความเย็น R32/R290

เมื่อมีการใช้สารทำความเย็นที่สามารถ
 ติดไฟได้ ต้องติดตั้งตัวเครื่องในห้อง
 ที่สามารถระบายอากาศได้ดี และขนาดห้อง
 ต้องสัมพันธ์กับขนาดพื้นที่ห้องที่กำหนด
 ไว้สำหรับการใช้งาน

สำหรับรุ่นที่ใช้สารทำความเย็น R32: ตัวเครื่องจะต้องได้รับการติดตั้ง, ใช้งาน และจัดเก็บไว้ในห้องที่มีพื้นที่ห้องใหญ่กว่า 4 ตารางเมตร

สำหรับรุ่นที่ใช้สารทำความเย็น R290 ตัวเครื่องจะต้องได้รับการติดตั้ง, ใช้งาน และจัดเก็บไว้ในห้องที่มีพื้นที่ห้องใหญ่กว่า:

ตัวเครื่องขนาด <=9000Btu/h: 13 ตร.ม.

ตัวเครื่องขนาด >9000Btu/h และ<=12000Btu/h: 17 ตร.ม.

ตัวเครื่องขนาด >12000Btu/h และ

<=18000Btu/h: 26 ตร.ม.

ตัวเครื่องขนาด >18000Btu/h และ

<=24000Btu/h: 35 as.u.

 ไม่อนุญาตให่ให้ขั้วต่อแบบให้ซ้ำได้ และข้อต่อ ที่ขันเกลียวแล้วในอาคาร (ข้อกำหนด ตามมาตรฐาน EN)

- ขั้วต่อที่ใช่ในอาคารต้องมีอัตราการ สูญเสียสารทำความเย็นไม่เทิน 3 กรัม ต่อปีที่ 25% ของแรงดันสูงสุดที่ อนุญาต เมื่อนำขั้วต่อกลับมาใช้ซ้ำ ภายในอาคาร ส่วนที่มีการซีลจะต้อง ทำการซีลใหม่ เมื่อนำข้อต่อที่ขันเกลียวแล้วกลับมา ใช้ซ้ำในอาคาร ส่วนที่ถูกขันเกลียว จะต้องนำมากลึงใหม่ (ข้อกำหนดตาม มาตรฐาน **UL**)
- เมื่อนำขั้วต่อกลับมาใช่ใหม่ภายในอาคาร ส่วนที่มีการซีลจะต้องทำการซีลใหม่
   เมื่อนำข้อต่อที่ขันเกลียวแล้วกลับมา
   ใช้ซ้ำในอาคาร ส่วนที่ถูกขันเกลียว
   จะต้องนำมากลึงใหม่ (ข้อกำหนด ตามมาตรฐาน IEC)
- ขั้วต่อที่ใช้งานในอาคารจะต้องได้ มาตรฐาน ISO 14903

# แนวทางการกำจัดขยะของ สหภาพยุโรป

เครื่องหมายนี้ซึ่งปรากฏอยู่บนพลิตภัณฑ์ หรือเอกสารประกอบแสดงถึงว่าห้ามนำ ขยะประเภทเศษเหลือทิ้งจากพลิตภัณฑ์ ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์ไปกำจัดรวมกับ ขยะทั่วไปในครัวเรือน



การกำจัดพลิตภัณฑ์นี้ อย่างถูกวิธี (เศษเหลือทิ้ง จากพลิตภัณฑ์ไฟฟ้า และอิเล็กทรอนิกส์)

อุปกรณ์นี้มีสารทำความเย็นและสารเคมีอื่นๆ ที่อาจเป็นอันตราย ในการทำจัดอุปกรณ์นี้ กฎหมายจึงได้ทำหนดให้รวบรวมและจัดการ ด้วยวิธีการพิเศษ ห้ามนำพลิตภัณฑ์นี้ ไปทิ้งร่วมกับขยะมูลฟอยตามบ้านเรือน หรือขยะที่ไม่มีการคัดแยกประเภท

เมื่อต้องการกำจัดอุปกรณ์นี้ ท่านสามารถ เลือกปฏิบัติดังต่อไปนี้:

- นำอุปกรณ์ไปกำจัดยังจุดรวบรวมขยะ
   ประเภทเครื่องใช้ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์
   ของหน่วยงานในท้องถิ่นที่กำหนดไว้
- ขายต่ออุปกรณ์เครื่องเก่าให้แก่ตัวแทน รับซื้อเศษโลห:ที่ได้รับอนุญาต

# ข้อควรระวังพิเศษ:



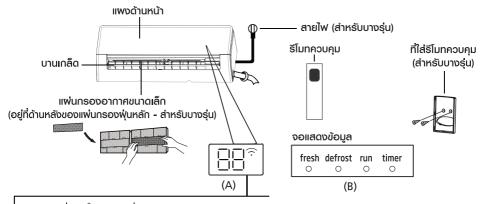
การกำจัดอุปกรณ์นี้ในป่า หรือสภาวะแวดล้อมตาม ธรรมชาติอื่นๆ อาจทำให้เกิด อันตรายต่อสุขภาพและ ส่งพลเสียต่อสิ่งแวดล้อม สารเคมีที่เป็นอันตรายอาจ รั่วซึมลงสู่น้ำใต้ดิน และเข้าไปสู่ ระบบห่วงโซ่อาหาร

#### 2.1 จอแสดงข้อมูลบนตัวเครื่องภายในอาคาร



**หมายเหตุ:** เครื่องปรับอากาศแต่ละรุ่นจะมีแพงด้านหน้าและจอแสดงข้อมูลที่มีลักษณะ แตกต่างกันไป รหัสที่แสดงขึ้นบนหน้าจอบางตัวตามที่อธิบายไว้ด้านล่างนี้จึงอาจไม่ปรากฏขึ้น บบเครื่องปรับอากาศของท่าน

โปรดตรวจสอบจอแสดงข้อมูลของตัวเครื่องภายในอาคารจากเครื่องปรับอากาศในรุ่นที่ท่านใช้งานภาพทั้งหมด ที่ปรากฏในค่มือนี้ใช้ประกอบการอธิบายเท่านั้น รปภาพที่แท้จริงของตัวเครื่องภายในอาคาร ให้ยึดตามรปทรง ที่แท้จริงของตัวเครื่องเป็นหลัก



- "fresh" เมื่อเปิดใช้งานฟังก์ชั่น Fresh และ HygieneMax (หากมี) (สำหรับบางรุ่น)
- "defrost" เมื่อเปิดใช้งานฟังก์ชั่นการทำละลาย (สำหรับบางร่นเท่านั้น)
- "run" เมื่อเปิดใช้งานเครื่องปรับอากาศ (สำหรับบางรุ่นเท่านั้น)
- "timer" เมื่อตั้งค่าฟังก์ชั่น TIMER (การตั้งเวลา) (สำหรับบางรุ่นเท่านั้น)
- "🗊" เมื่อเปิดใช้งานฟังก์ชั่นการควบคุมแบบไร้สาย (สำหรับบางรุ่นเทานั้น)

"ชื่อ" แสดงอุณหภูมิ, ฟังก์ชั่นการทำงาน และรหัสแสดงความพิดพลาด:

ความหมาย ของรหัสที่แสดง

- "🏭" แสดงขึ้น 3 วินาทีเมื่อ:
- ตั้งค่าฟังก์ชั่น TIMER ON (ตั้งเวลาเริ่มทำงาน) ไว้ (หากปิดเครื่องอยู่ "🎵" จะยังคงสว่าง เมื่อมีการตั้งค่าฟังก์เริ่ม TIMER ON (ตั้งเวลาเริ่มทำงาน))
- เมื่อเปิดใช้งานพังก์ชั่น FRESH, HygieneMax, SWING, TURBO, ECO หรือ SILENCE "[] " จะ แสดงขึ้น 3 วินาทีเมื่อ (สำหรับบางร่นเท่านั้น):
- ตั้งค่าเพื่อใช้งานฟังก์ชั่น TIMER OFF (ตั้งเวลาหยุดทำงาน) ไว้
- เมื่อปิดการใช้งานฟังก์ชั่น FRESH, HygieneMax, SWING, TURBO, ECO หรือ SILENCE (สำหรับบางร่นเท่านั้น)
- "🏲 🗗" เมื่อเปิดใช้งานฟังก์ชั่นการทำความร้อนที่ 8°C (สำหรับบางรุ่น)
- " มีอเปิดใช้งานฟังก์ชั่น Go Clean (สำหรับบางรุ่นเท่านั้น) หรือ เมื่อเปิดใช้งานฟังก์ชั่น Self Clean+ (สำหรับบางรุ่นเท่านั้น)

#### 2.2 อุณหภูมิการทำงาน

เมื่อท่านใช้งานเครื่องปรับอากาศในสภาวะแวดล้อม ที่มีอุณหภูมินอกเหนือจากช่วงอุณหภูมิดังต่อไปนี้ ระบบการป้องกันเพื่อรักษาความปลอดภัยของ ตัวเครื่องจะทำงาน ส่งพลให้เครื่องปรับอากาศ หยุดการทำงานได้

#### 2.3 ชนิด Inverter

โหมด COOL (ทำความเย็น)		โหมด HEAT (ทำความร้อน) (สำหรับบางรุ่นเท่านั้น)	โหมด DRY (ลดความชื้น)
อุณหภูมิห้อง	16°C - 32°C (60°F - 90°F)	0°C - 30°C (32°F - 86°F)	10°C - 32°C (50°F - 90°F)
	0°C - 50°C (32°F - 122°F)	-15°C - 24°C	
กายนอกอาคาร อุณหภูมิ	-15°C - 50°C (5°F - 122°F) (สำหรับรุ่นที่มีระบบทำความเย็น อุณหภูมิต่ำ)	(5°F - 75°F) สำหรับบางรุ่น -20°C - 24°C (-4°F - 75°F)	0°C - 50°C (32°F - 122°F)
	0°C - 52°C (32°F - 126°F) (สำหรับรุ่นที่จำหน่ายในพื้นที่ เขตร้อนพิเศษ)		0°C - 52°C (32°F - 126°F) (สำหรับรุ่นที่จำหน่าย ในพื้นที่เขตร้อนพิเศษ)

#### สำหรับตัวเครื่องภายนอกอาคารที่มีเครื่องทำความร้อนเสริม

#### 2.4 ชนิด Non-Inverter

	โหมด COOL (ทำความเย็น)	โหมด HEAT (ทำความร้อน) (สำหรับบางรุ่นเท่านั้น)	โหมด DRY (ลดความชื้น)
อุณหภูมิห้อง	16°C-32°C (60°F-90°F)	0°C-30°C (32°F-86°F)	10°C-32°C (50°F-90°F)
	18°C-43°C (64°F-109°F)		11°C-43°C (52°F-109°F)
อุณหภูมิ ภายนอกอาคาร	-7°C-43°C (19°F-109°F) (สำหรับรุ่นที่มีระบบทำความเย็น อุณหภูมิต่ำ)	-7°C-24°C (19°F-75°F)	18°C-43°C (64°F-109°F)
	18°C-52°C (64°F-126°F) (สำหรับรุ่นที่จำหน่ายในพื้นที่ เขตร้อนพิเศษ)		18°C-52°C (64°F-126°F) (สำหรับรุ่นที่จำหน่ายในพื้นที่ เขตร้อนพิเคษ)

#### หมายเหตุ:



ความชื้นสัมพัทธ์ของห้องควรต่ำกว่า 80% หากเครื่องปรับอากาศท่างาน ภายใต้ความชื้นที่สูงกว่านี้ อาจมี หยดน้ำเกา:ที่พื้นพิวของเครื่องปรับ อากาศ ในกรณีนีให้ปรับตั้งบานเกล็ด แนวตั้งไปที่มุมกว้างสุด (แนวตั้งจาก พื้นห้อง) และตั้งค่าเป็นความเร็วพัดลม ที่ระดับ HIGH (ความเร็วสูง)

#### เพื่อประสิทธิภาพการทำงานที่ดียิ่งขึ้น ของตัวเครื่อง ให้ปฏิบัติตามขั้นตอนดังต่อไปนี้:

- ปิดประตูและหน้าต่างไว้ตลอดเวลา
- จำกัดการใช้พลังงานโดยใช้ฟังท์ชั่น TIMER ON (ตั้งเวลาเริ่มทำงาน) และ TIMER OFF (ตั้งเวลาหยุดทำงาน)
- ไม่ให้มีวัตถุใดปิดกั้นช่องดูดอากาศเข้า หรือ ช่องระบายอากาศออก
- ควรตรวจสอบและทำความสะอาดแพ่น กรองพุ่นเป็นประจำ

คู่มือการใช้งานรีโมทควบคุมรวมอยู่ในบรรจุภัณฑ์ ของตัวเครื่อง เนื่องจากบางฟังก์ชั่นอาจไม่มี ในเครื่องปรับอากาศบางรุ่น โปรดตรวจสอบ จอแสดงข้อมูลของตัวเครื่องภายในอาคาร และ รีโมทควบคุมของเครื่องปรับอากาศในรุ่นที่ท่าน ซื้อมา

## 2.5 คุณสมบัติการใช้งานอื่นๆ

 ฟังท์เริ่นเริ่มการทำงานต่ออัตโนมัติ (สำหรับบางรุ่น)

หากกระแสไฟฟ้าถูกตัดขาดกะกันหัน เครื่อง จะสามารถเริ่มการทำงานต่อโดยใช้การตั้งค่า ที่พ่านมาได้โดยอัตโนมัติ เมื่อกระแสไฟฟ้า กลับลู่สภาวะปกติ

การควบคุมแบบไร้สาย (สำหรับบางรุ่น)
 การควบคุมแบบไร้สายจะทำให้ท่านสามารถ
 ควบคุมการทำงานของเครื่องปรับอากาคโดยใช้

โทรศัพท์มือถือ และการเชื่อมต่อไร้สาย สำหรับการเข้าถึงอุปกรณ์ USB, การเปลี่ยน การบำรุงรักษา จะต้องดำเนินการโดยช่างที่ ได้รับอนุญาต

 หน่วยความจำการทำมุมของบานเกล็ด (สำหรับบางรุ่น)

เมื่อท่านเปิดเครื่องปรับอากาศ บานเกล็ดจะ เริ่มทำงานอัตโนมัติที่ระดับการทำมุมเท่ากับครั้ง ก่อมหม้า

- ฟังก์ชั่น Go Clean (สำหรับบางรุ่น)
- เทคโนโลยี GoClean สามารถชะล้างพุ่นละออง ที่เกาะอยู่บนอุปกรณ์แลกเปลี่ยนความร้อนโดยการ ทำความเย็นจัดจนมีเกล็ดน้ำแข็ง แล้วละลายน้ำแข็ง ออกอย่างรวดเร็ว ในระหว่างการทำงานท่าน จะได้ยินเสียงดัง "ปิ๊บ-ปิ๊บ" การทำงานนี้จะทำให้ เกิดหยดน้ำจากการควบแน่นมากขึ้นเพื่อให้ได้ พลลัพธ์ของการทำความสะอาดที่ดีกว่า และ ตัวเครื่องจะเป้าลมเย็นออกมา หลังจากทำความ สะอาดเสร็จแล้ว ลมร้อนจะถูกเป้าออกมาอย่างต่อเนื่อง เพื่อให้คอยล์เย็น (Evaporator) แห้งและสะอาดอยู่เสมอ
- เมื่อเปิดใช้งานพังก์เช่นนี้ จอแสดงข้อมูลของตัวเครื่อง ภายในอาคารจะแสดง "CL" หลังจากเสร็จสิ้นขั้นตอน ทั้งหมดแล้ว ตัวเครื่องจะปิดการทำงานโดยอัตโนมัติ และยกเลิกพังก์เริ่น GoClean
- สำหรับบางรุ่น ระบบจะเริ่มขั้นตอนการทำความสะอาด ด้วยอุณหภูมิสูง ทำให้ลมที่ถูกเข่าออกมามีอุณหภูมิ สูง ขอให้ท่านอยู่ห่างจากลมที่ถูกเข่าออกมา ลม ดังกล่าวนี้จะทำให้อุณหภูมิห้องเพิ่มสูงขึ้น
- ฟังก์เริ่น Breeze away (สำหรับบางรุ่น)
   คุณสมบัตินี้จะช่วยป้องกันไม่ให้กระแสลมปะกะไปที่
   ร่างกายของคนที่อยู่ในห้องโดยตรง ทำให้ท่าน
   รู้สึกพ่อนคลายไปกับความเย็นสบายแบบอ่อนโยน
- การตรวจจับการรั่วของสารทำความเย็น (สำหรับบางรุ่น)

ตัวเครื่องภายในอาคารจะแสดง "ELOC" หรือ กะพริบไฟ LEDS (ขึ้นอยู่กับรุ่น) โดยอัตโนมัติ เมื่อตรวจจับการรัวของสารทำความเย็นได้ หากเกิดกรณีเม่นนี้ โปรดติดต่อศูนย์บริการ

- การใช้งานพังก์ชั่น Sleep
   ฟังก์ชั่น SLEEP ช่วยให้ลดการใช้พลังงาน ขณะที่ท่านกำลังหลับ
   ฟังก์ชั่นนี้สามารถควบคุมพ่านรีโมทควบคุม เท่านั้น ฟังก์ชั่น SLEEP ไม่สามารถใช้งานได้
   ใบโหมด FAN (พักสม) หรือ DRY (ลดความซึ้น)
- กดปุ่ม SLEEP เมื่อก่านพร้อมที่จะเข้านอน เมื่ออยู่ในโหมด COOL (ทำความเย็น) เครื่อง จะทำอุณหภูมิให้สูงขึ้นจากเดิม 1°C (2°F) หลังจากพ่านไป 1 เร่วโมง และจะเพิ่มอีก 1°C (2°F) หลังจากพ่านไปอีก 1 เร่วโมง เมื่ออยู่ ในโหมด HEAT (ทำความร้อน) เครื่องจะ ทำอุณหภูมิให้ลดลงจากเดิม 1°C (2°F) หลังจาก พ่านไป 1 เร่วโมง และจะลดอีก 1°C (2°F) หลังจาก พ่านไปอีก 1 เร่วโมง

พังก์เงั่น Sleep จะหยุดทำงานหลังจากครบ 8 เร็วโมง และระบบจะทำงานอย่างต่อเนื่อง ภายใต้สภาวะการทำงานล่าสุด

# การใช้งานพังท์ชั่น Sleep โกมด Cool (+1°C/2°F) ต่อเจ๋าโมง สำหรับ 2 ชั่วโมงแรก โกมด Heat (-1°C/2°F) ต่อเจ๋าโมง สำหรับ 2 ชั่วโมงแรก การบระหยัดพลังงานระหว่างใช้งานไหนด Sleep

#### หมายเหตุ:

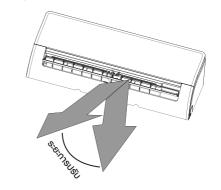


เครื่องปรับอากาศแบบ Multi-split จะไม่สามารถใช้งานพังก์ชั่นต่อไปนี้: พังก์ชั่น SelfClean+, GoClean, พังก์ชั่น Silence, พังก์ชั่น Breeze away, พังก์ชั่นการตรวจจับการรัว ของสารทำความเย็น และพังก์ชั่น Eco

การปรับทิศทางลม

# 2.5.1 การปรับทิศทางลมในแนวตั้ง (โปรดดูรูป A)

ขณะเปิดเครื่องปรับอากาศ ให้ใช้ปุ่ม **SWING** ใน การปรับทิศทางลม (การทำมุมในแนวตั้ง) สำหรับ รายละเอียดเพิ่มเติม โปรดดู คู่มือการใช้งานธิโมท ควบคุม



#### หมายเหตุ:



ห้ามใช้มือขยับที่บานเกล็ดโดยตรง ไม่เช่นนั้นจะทำให้บานเกล็ดไม่สามารถ ขยับไปในทิศทางเดียวกันได้ทั้งหมด หากเกิดกรณีเช่นนี้ ให้ปิดสวิตช์เครื่อง และกอดปลิ๊กไว้ก่อน 2-3 วินาที จากนั้นจึงค่อยเปิดสวิตช์เครื่องอีกครั้ง เพื่อให้บานเกล็ดรีเซ็ตกลับสู่ตำแหน่ง เริ่มต้น

şu A

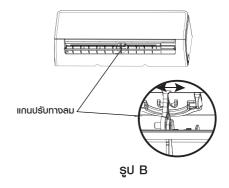
# ข้อควรทราบ เกี่ยวกับการทำมุม ของบานเกล็ด:



เมื่อใช้โหมด COOL (ทำความเย็น) หรือ DRY (ลดความชื้น) ห้ามปรับ บานเกล็ดให้อยู่ในแนวตั้งมากเกินไป เป็นเวลานาน

ไม่เช่นนั้นจะทำให้มีน้ำเกาะตัวที่แพ่น บานเกล็ด และจะหยดลงบนพื้น หรือ เฟอร์มิเจอร์

เมื่อใช่โหมด COOL (ทำความเย็น) หรือ HEAT (ทำความร้อน) การปรับ บานเกล็ดให้กำมุมในแนวตั้งมากเกินไป สามารถลดประสิทธิภาพการทำงาน ของตัวเครื่อง อันเนื่องมาจาก กิศกางลมถูกจำกัด



#### 2.5.2 การปรับทิศทางลมในแนวนอน

หากต้องการปรับทิศทางลมตามแนวนอนจะต้อง ปรับด้วยตัวเอง ให้ท่านจับที่แกนปรับทางลม (โปรดดูรูป B) และปรับบานเกล็ดให้ขยับในทิศทาง ที่ต้องการด้วยตัวเอง

สำหรับบางรุ่น ท่านสามารถใช้ริโมทควบคุมในการ ปรับทิศทางลมตามแนวนอน โปรดดู คู่มือการใช้งาน ริโมทควบคุม

# คำเตือน:



ห้ามแหย่นิ้วไปที่แพงของช่องเป่าลม และช่องดูดอากาศของเครื่องปรับ อากาศ พัดลมหมุนด้วยความเร็วสูง ด้านในตัวเครื่องอาจทำให้เกิดการ บาดเจ็บได้

# 2.6 การควบคุมเครื่องด้วยตนเอง (ไม่ใช้รีโมทควบคุม)

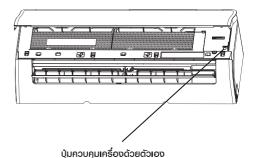
## คำเตือน:



ปุ่มควบคุมเครื่องด้วยตัวเองมีไว้ สำหรับทดสอบการทำงาน และ การใช้งานฉุกเฉินเท่านั้น ห้ามใช้ ฟังก์ชั่นนี้ เว้นแต่ว่ารีโมทควบคุม จะหาย และจำเป็นต้องใช้งาน หาก ต้องการกลับไปใช้การควบคุม เครื่องแบบปกติ ให้ท่านเปิดเครื่อง โดยใช้รีโมทควบคุม ท่านจะต้อง ปิดสวิตย์เครื่องก่อนที่จะควบคุม เครื่องด้วยตัวเอง



- 1. เปิดแพงด้านหน้าของตัวเครื่องภายในอาคาร
- 2. มองหาปุ่ม**ควบคุมเครื่องด้วยตัวเอง**ที่อยู่ ทางด้านขวาของตัวเครื่อง
- 3. กดปุ่ม**ควบคุมเครื่องด้วยตัวเอง** 1 ครั้ง เพื่อให้โหมด FORCED AUTO ทำงาน
- 4. กดปุ่ม**ควบคุมเครื่องด้วยตัวเอง**อีกครั้ง เพื่อให้โหมด FORCED COOLING ทำงาน
- 5. กดปุ่ม**ควบคุมเครื่องด้วยตัวเอง**ครั้งที่ 3 เพื่อปิดสวิตเกครื่อง
- 6. ปิดฟาครอบด้านหน้าตัวเครื่องกลับเข้าที่



# 2.7 วิธีติดตั้งชุดอุปกรณ์ USB (HomeWhiz kit)

- 1. เปิดฟาที่ครอบอุปกรณ์ USB ออก
- 2. เปิดฟาตัวเครื่องด้านใน และเสียบอุปกรณ์ USB เข้าไปที่ชุดรับสัญญาณ (ตามภาพ)



#### คำเตือน:



ชุดตัวรับสัญญาณนี้ใช้กับอุปกรณ์เชื่อมต่อไร้สาย USB (HomeWhiz kit) จากบริษัท เบโค เท่านั้น (หมายเหตุ : บริษัท ขอสงวนสิทธิ์ในการดัดแปลง แก้ไขชุดอุปกรณ์ หรือการใช้งานพิดประเภท หากมีความเสียหายเกิดขึ้นทางบริษัทจะไม่รับพิดชอบ ทุกกรณี)

#### 3.1 การทำความสะอาดตัวเครื่อง ภายในอาคาร



ก่อนการทำความสะอาดหรือ การบำรุงรักษา ปิดสวิตช์เครื่องปรับอากาศ และ ตัดการจ่ายกระแสไฟฟ้าเข้าสู่ ตัวเครื่อง ก่อนที่จะเริ่มการ ทำความสะอาดหรือการบำรุงรักษา

#### คำเตือน:

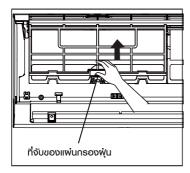
เช็ดทำความสะอาดเครื่องโดยใช้ พ้านุ่มและแห้ง หากมีคราบ สกปรกมาก ท่านสามารถใช้พ้า ชุบน้ำอุ่นเช็ดทำความสะอาด

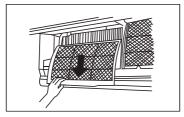
- ห้ามใช้สารเคมี หรือพ้าที่ชุบ สารเคมี ในการทำความสะอาด เครื่อง
- ห้ามใช้เบนซิน, ทินเนอร์, พง ขัดเงา หรือสารละลายอื่นๆ ในการทำความสะอาดเครื่อง เพราะอาจเป็นเหตุให้พิวสัมพัส ที่เป็นพลาสติกลอกออกหรือ เสียรูป
- ห้ามใช้น้ำที่มีอุณหภูมิสูงกว่า 40°C (104°F) ในการทำความ สะอาดฟาครอบด้านหน้า เพราะอาจเป็นเหตุให้ฟาครอบ เสียรูป และสีจางได้

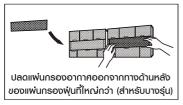
# 3.2 การทำความสะอาดแพ่นกรองฟุ่น

ฟุนละอองที่อุดตันในแพ่นกรองจะลดประสิทธิภาพ ในการทำความเย็นเครื่องนี้ และยังส่งพลเสียต่อ สุขภาพของท่าน โปรดทำความสะอาดตัวกรองทุกๆ 2 สัปดาห์

- 1. ยกฟาครอบด้านหน้าของตัวเครื่องภายในอาคาร
- 2. จับตรงที่จับของแพ่นกรองฟุ่น และยกขึ้น จากนั้นดึงแพ่นกรองฟุ่นเข้าหาตัวท่าน
- 3. จากนั้นดึงตัวกรองฟุนออกมาจากตัวเครื่อง
- 4. หากแพ่นทรองพุ่นของท่านมีแพ่นทรองอากาศ ขนาดเล็กติดตั้งอยู่ ให้ปลดแพ่นทรองดังกล่าว ออกจากแพ่นทรองพุ่นที่มีขนาดใหญ่กว่า ทำความสะอาดแพ่นทรองอากาศโดยใช้เครื่อง ดูดฟุ่นแบบมือถือ
- 5. ล้างทำความสะอาดแพนกรองฟุนโดยใช้น้ำสบู่อุ่นๆ โปรดแน่ใจว่าท่านได้ใช้น้ำยาทำความสะอาดที่มี ความออนโยน
- 6. ล้างแพ่นกรองพุ่นด้วยน้ำสะอาด จากนั้นสลัดน้ำ ออกให้หมด
- 7. นำแพ่นกรองพุ่นไปพึ่งให้แห้งในที่เย็น และหลีกเลี่ยง การทำไปตากแดด
- 8. เมื่อแห้งแล้ว ให้ติดแพ่นกรองอากาศกลับเข้าไป ที่แพ่นกรองพั่นที่มีขนาดใหญ่กว่าก่อน จากนั้น จึงค่อยติดตั้งแพ่นกรองพ่นกลับเข้าไปในตัวเครื่อง
- 9. ปิดฟาครอบด้านหน้าของตัวเครื่องภายในอาคาร







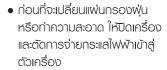


# $\triangle$

# คำเตือน:

ห้ามสัมพัสแพ่นกรองอากาศในช่วง 10 นาทีแรกหลังจากที่เพิ่งปิดเครื่อง (เฉพา:บางรุ่นเท่านั้น)

#### คำเตือน:

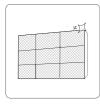




- ขณะกอดแพ่นทรองพุ่น ห้าม สัมพัสส่วนที่เป็นโลหะของตัวเครื่อง ขอบโลหะที่มีความคมอาจบาดมือได้
- ห้ามใช้น้ำในการทำความสะอาด ภายในเครื่องปรับอากาศ เพราะ อาจทำลายฉนวนกันไฟ และทำให้ เกิดไฟฟ้าช็อต
- ห้ามนำแพ่นกรองพุ่นไปตากแดด เพราะอาจทำให้แพ่นกรองพุ่น หดตัวได้

# 3.3 การบำรุงรักษา – การเตรียม พร้อมเมื่อท่านจะไม่ใช้งานเครื่อง เป็นเวลานาน

หากท่านวางแพนว่าจะไม่เปิดใช้เครื่องปรับอากาศ เป็นเวลานาน ให้ปฏิบัติตามขั้นตอนต่อไปนี้:



ทำความสะอาดแพนกรองฟุ่น



เปิดให้ฟังก์เรั่น FAN (พัดลม) ทำงาน จนกว่าภายในตัวเครื่อง จะแห้งสนิท



ปิดสวิตม์เครื่อง และตัด การจ่ายกระแสไฟฟ้าเข้าเครื่อง



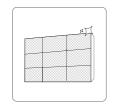
นำแบตเตอรี่ออกมา จากรีโมทควบคุม

# 3.4 การบำรุงรักษา – การตรวจสอบเมื่อเริ่มเปลี่ยน ฤดูกาล

หลังจากที่ไม่ได้ใช้งานเครื่องเป็นเวลานาน หรือ ก่อนที่จะเข้ากุดูกาลที่ต้องใช้เครื่องเป็นประจำ ให้ปฏิบัติตามขั้นตอนต่อไปนี้:



ตรวจสอบว่ามีสายไฟ นำรุดหรือไม่



ทำความสะอาดแพนกรองฟุ่น



ตรวจสอบว่ามีรอยรั่วหรือไม่



เปลี่ยนแบตเตอรี่





ตรวจสอบวาหองดูดอากาศเข้า และ ห่องระบายอากาศอุดตันหรือไม่

## ข้อควรระวังด้านความปลอดภัย

หากเกิดสภาวะดังต่อไปนี้ ให้ปิดเครื่องทันที!

- สายไฟชำรุด หรืออุ่นขึ้นพิดปกติ
- มีกลิ่นเหม็นไหม้
  - ตัวเครื่องส่งเสียงดัง หรือมีเสียงพิดปกติ
  - ฟิวส์ขาด หรือเซอร์กิตเบรกเกอร์ตัดบ่อยๆ
  - มีน้ำหรือวัตถุแปลกปลอมเข้าไปในตัวเครื่อง

<u>ห้าม</u>พยายามแก้ปัญหาเหล่านี้ด้วยตัวเอง! โปรดติดต่อศูนย์บริการเบโคทันที!

#### 4.1 ปัญหาทั่วไป

ปัญหาต่อไปนี้ไม่ได้แสดงถึงการทำงานที่พิดปกติ และส่วนใหญ่แล้วไม่จำเป็นต้องซ่อมแซมเครื่อง

ปัญหา	สาเหตุที่เป็นไปได้
เครื่องไม่ทำงาน เมื่อท่านกดปุ่ม ON/OFF	เครื่องปรับอากาศนี้มีคุณสมบัติการป้องกัน 3 นาที เพื่อป้องกันภาวะ การทำงานหนักเทินไป จึงไม่สามารถเริ่มการทำงานใหม่ได้ภายใน 3 นาที หลังจากปิดเครื่อง
เครื่องเปลี่ยนจากโหมด COOL/HEAT	เครื่องอาจเปลี่ยนการตั้งค่าเพื่อป้องกันการเกิดเกล็ดน้ำแข็งก่อตัวบนเครื่อง เมื่ออุณหภูมิเพิ่มสูงขึ้น ตัวเครื่องจะเริ่มการทำงานในโหมดที่เลือกไว้ก่อนหน้า อีกครั้ง
(ทำความเย็น/ทำความร้อน) เป็นโหมด FAN (พัดลม)	เครื่องจะทำอุณหภูมิตามที่ตั้งไว้ ซึ่งเป็นจุดที่เครื่องจะปิดคอมเพรสเซอร์ เครื่องจะทำงานต่อไปเมื่ออุณหภูมิมีการเปลี่ยนแปลงอีกครั้ง
มีหมอกสีขาวออกมาจาก ตัวเครื่องภายในอาคาร	ในเขตพื้นที่ที่มีความชื้น อุณหภูมิที่แตกต่างกันมากระหว่างอากาศภายในห้อง กับอากาศของเครื่องปรับอากาศอาจทำให้เกิดไอสีขาวออกมา
มีหมอกสีขาวออกมาจาก ทั้งตัวเครื่องภายในอาคาร และภายนอกอาคาร	
มีเสียงดังออกมาจาก	อาจมีเสียงลมกระพือดังขึ้นขณะที่บานเกล็ดกำลังรีเซ็ตกลับไปสู่ตำแหน่งเริ่มต้น
ตัวเครื่องภายในอาคาร	อาจมีเสียงดังเอี๊ยดอ๊าดหลังจากที่เปิดให้งานเครื่องในโหมด HEAT (ทำความรัอน) เนื่องจากมีการยืดหดตัวของหั้นส่วนที่เป็นพลาสติกของตัวเครื่อง

# การแก้ปัญหาเบื้องต้น

ปัญหา	สาเหตุที่เป็นไปได้	
	เสียงดังฟูเบาๆ ระหว่างการทำงาน: เป็นลักษณะปกติ เกิดขึ้นจากการที่สาร ทำความเย็นไหลพ่านทั้งตัวเครื่องภายในอาคารและตัวเครื่องภายนอกอาคาร	
มีเสียงดังมาจาก ทั้งตัวเครื่องภายใน อาคารและภายนอก	มีเสียงดังฟูเบาๆ เมื่อระบบเริ่มการทำงาน, เพิ่งหยุดทำงาน หรือกำลังทำละลาย: เสียงนี้เป็นลักษณะปกติ และเกิดจากการที่สารทำความเย็นกำลังหยุดเคลื่อนที่ หรือเปลี่ยนทิศทาง	
อาคาร	เสียงดังเอี๊ยดอ๊าด: เป็นเสียงของการยืดหดของชิ้นส่วนที่เป็นพลาสติกและ โลหะตามปกติ ซึ่งเทิดจากการเปลี่ยนแปลงของอุณหภูมิระหว่างการทำงาน จึงทำให้เทิดเสียงดังเอี๊ยด	
<b>ตัวเครื่องภายนอก</b> <b>อาคารส่งเสียงดัง</b> ตัวเครื่องอาจมีเสียงดังแตกต่างกันไป ขึ้นอยู่กับโหมดการทำงานปั <i>ร</i>		
มีฟุ่นออกมาจาก ตัวเครื่องภายในอาคาร หรือตัวเครื่องภายนอก อาคาร	อาจมีพุ่นสะสมอยู่ภายในตัวเครื่องในช่วงที่ไม่ได้ใช้งานเป็นเวลานาน ซึ่งพุ่นอาจถูกพ่นออกมาจากตัวเครื่องเมื่อเปิดเครื่อง ท่านสามารถ ลดปริมาณพุ่นได้โดยการปิดคลุมตัวเครื่องระหว่างที่ไม่ได้ใช้งานเครื่อง เป็นเวลานาน	
ตัวเครื่องส่งกลิ่น ไม่พึงประสงค์	ตัวเครื่องอาจดูดซับกลิ่นจากสภาว:แวดล้อม (เช่น เฟอร์นิเจอร์, การทำอาหาร, บุหรี่ เป็นต้น) ซึ่งกลิ่นนี้จะออกมาระหว่างที่เครื่องทำงาน	
เทพงดอะสงห	แพ่นกรองฟุ่นของตัวเครื่องมีเชื้อรา และจะต้องทำความสะอาด	
พัดสมของตัวเครื่อง         ระหว่างการทำงาน ความเร็วของพัดสมจะถูกควบคุมเพื่อปรับการ           ภายนอกอาการไม่ทำงาน         ของตัวเครื่อง		
การทำงานขัดข้อง, ไม่สามารถคาดเดาได้ หรือตัวเครื่อง ไม่ตอบสนองการทำงาน	สัญญาณรบกวนจากเสาส่งสัญญาณโทรศัพท์มือถือ และอุปกรณ์ขยาย สัญญาณอาจทำให้ตัวเครื่องทำงานพิดปกติได้ ในกรณีเช่นนี้ ให้ท่านปฏิบัติตามขั้นตอนดังต่อไปนี้: • ตัดการจ่ายกระแสไฟฟ้าเข้าเครื่อง และต่อไฟอีกครั้ง • กดปุ่ม ON/OFF บนริโมทควบคุมเพื่อรีสตาร์ทเครื่อง	



# หมายเหตุ:

หากปัญหายังคงปรากฏ ให้ติดต่อศูนย์บริการเบโค แจ้งรายละเอียดเกี่ยวกับปัญหาความพิดปกติ ในการทำงานของตัวเครื่อง และรหัสรุ่นของพลิตกัณฑ์

# การแก้ปัญหาเบื้องต้น

เมื่อเกิดปัญหาขึ้น โปรดตรวจสอบในจุดต่อไปนี้ก่อนติดต่อเพื่อขอรับการซ่อมแซม

ปัญหา	สาเหตุที่เป็นไปได้	วิธีแก้ปัญหา
	อุณหภูมิที่ตั้งไว้อาจสูงกว่าอุณหภูมิ โดยรอบภายในห้อง	ลดระดับอุณหภูมิ
	อุปกรณ์แลกเปลี่ยนความร้อนบนตัวเครื่อง ภายในอาคารหรือภายนอกอาคารสกปรก	ทำความสะอาดอุปกรณ์แลกเปลี่ยน ความร้อนที่สกปรก
	แพ่นทรองพุ่นสกปรก	ถอดแพ่นกรองพุ่นออกจากตัวเครื่อง เพื่อทำความสะอาดตามคำแนะนำในคู่มีอ
	ช่องดูดอากาศเข้าหรือช่องระบายอากาศ ออกอุดตัน	ปิดสวิตม์เครื่อง, กำจัดสิ่งที่อุดตัน ออกให้หมด และปิดสวิตม์เครื่องอีกครั้ง
ประสิทธิภาพ	เปิดประตูหรือหน้าต่างไว้	ปิดประตูและหน้าต่างให้สนิท ขณะเปิดใช้งานเครื่องปรับอากาศ
การทำความเย็น ไม่เป็นที่น่าพอใจ	อุณหภูมิห้องสูงเกินไปเพราะมีแสงแดดส่อง	ปิดหน้าต่าง และพ้าม่านให้มิดชิดในช่วง ที่มีอากาศร้อน หรือมีแดดส่องเข้ามา
	มีแหล่งของความร้อนภายในห้องอยู่ มากเกินไป (เช่น คน, เครื่องคอมพิวเตอร์, เครื่องใช้ไฟฟ้า เป็นต้น)	ลดจำนวนของแหล่งที่ทำให้เกิด ความร้อน
	สารทำความเย็นต่ำเพราะเกิดการรั่ว หรือใช้งานมาเป็นเวลานาน	ตรวจสอบหารอยรั่ว ทำการซีล รอยรั่วหากจำเป็น และเติมสาร ทำความเย็น
	ฟังก์เริ่น SILENCE ทำงาน (สำหรับบางรุ่น)	ฟังก์เร่น SILENCE จะทำให้ประสิทธิภาพ การทำงานของตัวเครื่องลดลง โดย การลดความดีในการทำงาน ให้ท่าน ปิดฟังก์เร่น SILENCE
	กระแสไฟฟ้าขัดข้อง	โปรดรอจนกว่าไฟฟ้าจะกลับสู่สภาวะปกติ
	เครื่องกูกปิดสวิตม์	เปิดสวิตม์เครื่อง
	ฟิวล์ขาด	เปลี่ยน <del>ฟ</del> ิวส์
เครื่องไม่ทำงาน	แบตเตอรีในรีโมทควบคุมอาจหมดลงแล้ว	เปลี่ยนแบตเตอรี่
	ระบบการป้องกันตัวเครื่อง 3 นาที อาจกำลังทำงาน	โปรดรอประมาณ 3 นาที หลังจากรีสตาร์ทเครื่อง
	การตั้งเวลาทำงาน	ปิดการตั้งเวลา

# การแก้ปัญหาเบื้องต้น

ปัญหา	สาเหตุที่เป็นไปได้	วิธีแก้ปัญหา
	มีสารทำความเย็นในระบบปรับอากาศ มากเกินไปหรือน้อยเกินไป	ตรวจสอบหารอยรั่ว และ เติมสารทำความเย็น
เครื่องทำงาน	มีก๊าซที่ไม่สามารถอัดเข้าไปได้หรือความชื้น เข้าไปในระบบปรับอากาศ	ไล่อากาศ และเติมสารทำความเย็น เข้าไปในระบบ
ติดๆ ดับๆ	คอมเพรสเซอร์เสีย	เปลี่ยนคอมเพรสเซอร์
	แรงดันไฟฟ้าสูงหรือต่ำเกินไป	ติดตั้งเครื่องวัดความดันอากาศ พร้อมธีเลย์ควบกุม (Manostat) เพื่อควบกุมแรงดัน
	อุณหภูมิภายนอกอาคารมีความเย็นจัด	ใช้เครื่องทำความร้อนเสริม
ประสิทธิภาพ การทำความร้อน ไม่เป็นที่น่าพอใจ	มีลมเย็นพัดเข้ามาทางประตูหรือหน้าต่าง	ตรวจสอบให้แน่ใจว่าท่านได้ปิดประตู และหน้าต่างระหว่างการใช้งาน
	มีสารทำความเย็นในระบบเหลือน้อย เพราะเทิดการรั่ว หรือใช้งานมาเป็นเวลานาน	ตรวจสอบหารอยรั่ว ทำการซีล รอยรั่วหากจำเป็น และเติมสาร ทำความเย็น
สัญลักษณ์ที่แสดง บนหน้าจอกะพริบ อย่างต่อเนื่อง รหัสแสดงความพิดพลาด ปรากฏขึ้นในหน้าจอ แสดงพลของตัวเครื่อง ภายในอาคาร และเริ่มด้วย	ตัวเครื่องอาจหยุดการทำงาน หรือทำงานต่อ หากลัญลักษณ์ยังคงกะพริบอย่างต่อเนื่อง ห ปรากฏขึ้น โปรดรอประมาณ 10 นาที เครื่อง หากไม่ ให้ปิดสวิตษ์เครื่อง จากนั้นเปิดเครื่องผ ให้ปิดเครื่อง และติดต่อศูนย์บริการเบโค	หรือรหัสแสดงข้อพิดพลาด อาจแก้ปัญหาได้ด้วยตัวเอง
ตัวอักษรตามด้านล่างนี้:  ■ E(x), P(x), F(x)  ■ EH(xx), EL(xx), EC(xx)  ■ PH(xx), PL(xx), PC(xx)		



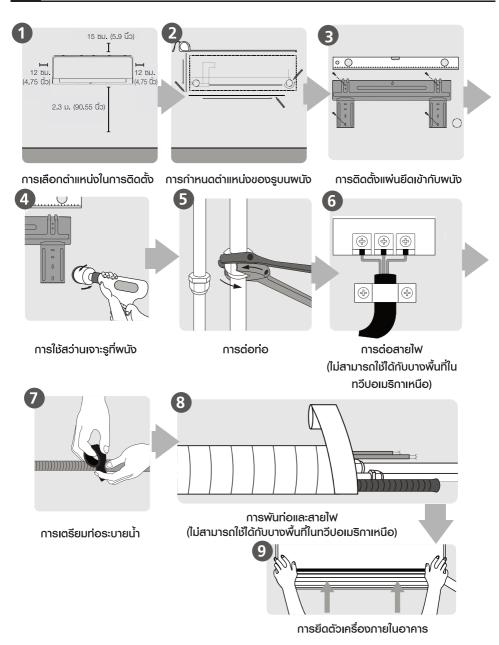
#### หมายเหตุ:

หากยังไม่สามารถแก้ไขปัญหาได้หลังจากทำการตรวจสอบและวิเคราะห์ปัญหาตามที่แสดงไว้ข้างต้น ให้ปิดเครื่องทันที และติดต่อศูนย์บริการเบโค ระบบเครื่องปรับอากาศมาพร้อมกับอุปกรณ์เสริมดังต่อไปนี้ ใช้ชิ้นส่วนและอุปกรณ์สำหรับการติดตั้ง เหล่านี้ทั้งหมดในการติดตั้งเครื่องปรับอากาศ การติดตั้งอย่างไม่ถูกวิธีอาจทำให้เกิดน้ำรัวซึม, ไฟฟ้าช็อต และเพลิงไหม้ หรืออาจทำให้เครื่องปรับอากาศไม่สามารถทำงานได้ อุปกรณ์ที่ไม่ได้จัดมาให้พร้อมกับ เครื่องปรับอากาศ ต้องสั่งซื้อแยกต่างหาก

ชื่อ	จำนวน ( <u>เ</u> งิ้น)	รูปทรง	ชื่อ	จำนวน (ชิ้น)	รูปทรง
คู่มือ	2~3	Manual	รีโมทควบคุม	1	
ข้อต่อน้ำทิ้ง (สำหรับรุ่นทำความเย็น และทำความร้อน เท่านั้น)	1		ແບຕເຕອຣີ່	2	(a)
ซีล (สำหรับรุ่นทำ ความเย็นและทำความ ร้อนเท่านั้น)	1	0	ที่ใส่รีโมทควบคุม (อุปกรณ์เสริม)	1	The state of the s
แพ่นยึดพนัง	1		สกรูยึดที่ใส่รีโมท ควบคุม (อุปกรณ์เสริม)	2	<b>411111</b> (
พุก (คลิป)	5~8 (ขึ้นอยู่กับรุ่น)		แพ่นกรองขนาดเล็ก (ต้องติดตั้งไว้ที่ด้านหลัง ของแพ่นกรองพุ่นที่	1~2	
สกรูสำหรับ แพ่นยึดพนัง	5~8 (ขึ้นอยู่กับรุ่น)	<i>∢mmmm1</i>	เป็นแพ่นกรองหลัก โดยช่างที่ได้รับอนุญาต ขณะติดตั้งเครื่อง ปรับอากาศ)	(ขึ้นอยู่กับรุ่น)	
ชุดเชื่อมต่อ อุปกรณ์ไร้สาย USB	1(สำหรับรุ่นที่มี Wifi เท่านั้น)				

ชื่อ	รูปทรง		จำนวน (ชิ้น)
	ด้านของเหลว	Ø6.35 (1/4 Ū̀ɔ)	، جي ادر ، ، جا
	เกินของเกลว	Ø9.52 (3/8 Ū́ɔ)	
ชุดอุปกรณ์ท <b>่</b> อ		Ø9.52 (3/8 Ū̀ɔ)	ชิ้นส่วนอุปกรณ์ที่ต้องซื้อแยกต่างหาก โปรดปรึกษาตัวแทนจำหน่ายเกี่ยวกับ
	ด้านก๊าซ	Ø12.7 (1/2 Ṻ́ɔ)	ขนาดของท่อ
		Ø16 (5/8 ū̃ɔ)	
		Ø19 (3/4 Ū́ɔ)	
วงแหวนแม่เหล็กและสายคาด (หากจัดมาให้ โปรดอ้างอิง แพนพังการเดินสายไฟ เพื่อติดตั้งอุปกรณ์นี้บนสาย เชื่อมต่อ)	สอดสายคาดพ่านรุของ วงแหวนแม่เหล็กเพื่อยีด ไว้บนสายเคเบิล		แตกต่างกันไปในแต่ละรุ่น

# 6 ข้อมูลทั่วไปเกี่ยวกับการติดตั้ง - ตัวเครื่องภายในอาคาร



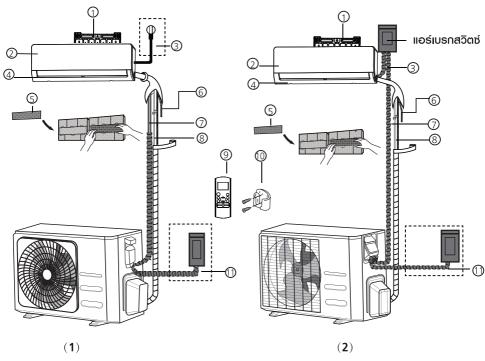
# 7

# ส่วนต่างๆ ของตัวเครื่อง



#### หมายเหตุ:

การติดตั้งจะต้องดำเนินการตามข้อกำหนดของมาตรฐานที่บังคับใช่ในท้องถิ่นและในประเทศ การติดตั้งอาจจึงแตกต่างกันเล็กน้อยในแต่ละพื้นที่



- 1 แพนยึดพนัง
- 2. แพงด้านหน้า
- 3. สายไฟ (สำหรับบางรุ่น)
- 4. บานเกล็ด
- 5. แพ่นกรองอากาศ (อยู่ที่ด้านหลังของ แพ่นกรองพุ่นที่เป็นแพ่นกรองหลัก -สำหรับบางรุ่น)

- 6. ทอน้ำทั้ง
- 7. สายสัญญาณ
- 8. ท่อน้ำยาแอร์
- 9. ธิโมทควบคุม
- 10. ที่ใส่รีโมทควบคุม (สำหรับบางรุ่น)
- สายไฟสำหรับตัวเครื่องนอกอาคาร
   (สำหรับบางรุ่น)



# ข้อควรทราบเที่ยวทับภาพประกอบ:

ภาพทั้งหมดที่ปรากฏในคู่มือนี้ใช้ประกอบการอธิบายเท่านั้น รูปภาพที่แท้จริงของตัวเครื่อง ภายในอาคาร ให้ยึดตามรูปทรงที่แท้จริงของตัวเครื่องเป็นหลัก

#### 8

# การติดตั้งตัวเครื่องภายในอาคาร

#### 8.1 คำแนะนำในการติดตั้ง

- ตัวเครื่องภายในอาคาร

#### 8.1.1 ก่อนการติดตั้ง

ก่อนติดตั้งตัวเครื่องกายในอาคาร โปรดศึกษาวิธี การติดตั้งที่ถูกและเป็นไปตามมาตรฐานวิศวกรรม สถานแห่งประเทศไทย โปรดดูฉลากบนกล่อง พลิตภัณฑ์เพื่อตรวจสอบให้แน่ใจว่า หมายเลขรุ่น ของตัวเครื่องกายในอาคารนั้นตรงกับหมายเลข รุ่นของตัวเครื่องกายนอกอาคาร

#### ขั้นตอนที่ 1: การเลือกตำแหน่งในการติดตั้ง

ก่อนติดตั้งเครื่องภายในอาคาร ท่านจะต้อง เลือกตำแหน่งในการติดตั้งที่เหมาะสม ต่อไปนี้ คือมาตรฐานที่จะช่วยให้ท่านสามารถเลือก ตำแหน่งที่เหมาะสมสำหรับการติดตั้งเครื่อง ปรับอากาศ

#### ตำแหน่งในการติดตั้งที่เหมาะสมจะต้องตรง ตามมาตรฐานต่อไปนี้:

- มีอากาศถ่ายเทสะดวก
- สามารถระบายน้ำทิ้งได้อย่างสะดวก
- เสียงที่ดังออกมาจากตัวเครื่องจะต้องไม่ไป รบกวนพู้อื่น
- เป็นตำแหน่งที่มีความมั่นคงแข็งแรง-ไม่มีการ สับสะที่คน
- มีความแข็งแรงพอที่จะรองรับน้ำหนักของ ตัวเครื่อง
- เป็นตำแหน่งที่อยู่ห่างจากอุปกรณ์ไฟฟ้า ทุกชนิดอย่างน้อย 1 เมตร (เช่น โทรทัศน์, วิทย, เครื่องคอมพิวเตอร์)

#### <u>ควรหลีกเลี่ยง</u>การติดตั้งเครื่องในบริเวณ ต่อไปนี้:

- ใกล้แหล่งทำเนิดความร้อน, ไอน้ำ หรือก๊าซไวไฟ
- ใกล้กับวัตถุที่สามารถติดไฟได้ แร่น พ้าม่าน หรือเสื้อพ้า
- ใกล้สิ่งทีดขวางที่อาจปิดกั้นระบบการถ่ายเท ของอากาศ
- ใกล้ประตห้อง
- ตำแหน่งที่มีแสงแดดส่องได้โดยตรง

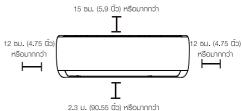
# ข้อควรทราบ เกี่ยวกับรูบนพนัง:

หากไม่มีการเดินท่อน้ำยาแอร์แบบ อยู่กับที่:

Ð

ขณะเลือกตำแหน่งในการติดตั้ง ต้อง เลือกห้องที่เหมาะลำหรับการเจาะรู ที่พนัง (โปรดดูขั้นตอน การใช้สว่าน เจาะรูที่พนังสำหรับต่อท่อที่เชื่อมต่อ ระหว่างตัวเครื่อง) สำหรับการ เดินสายลัญญาณ และก่อน้ำยาแอร์ที่ เชื่อมต่อระหว่างเครื่องภายในและ ภายนอกอาคาร ตำแหน่งมาตรฐาน สำหรับการเดินท่อทั้งหมดคือทาง ด้านขวาของตัวเครื่องภายในอาคาร (ขณะที่ท่านหันหน้าเข้าหาตัวเครื่อง) อย่างไรก็ดี ท่านสามารถเดินท่อไปทาง ด้านซ้ายหรือขวาของตัวเครื่องได้เช่นกัน

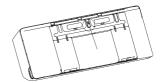
#### โปรดดูแพนพังต่อไปนี้เพื่อให้มั่นใจในระยะห่าง จากพนังและเพดานที่เหมาะสม:



#### ขั้นตอนที่ 2: การติดตั้งแพ่นยึดเข้ากับพนัง

แพ่นยึดเข้ากับพนังเป็นอุปกรณ์ที่ใช่ในการยึดตัวเครื่อง ภายในอาคารเข้ากับพนัง

 กอดสกรูที่ยึดแพ่นยึดพนังเข้ากับทางด้านหลัง ของตัวเครื่องภายในอาคาร



 ใช้สกรูที่จัดมาให้พร้อมตัวเครื่องในการยึด แพ่นยึดพนังเข้ากับพนังให้แน่นหนา แพ่นยึด พนังจะต้องสามารถติดแนบไปกับพนังห้อง

# ข้อควรทราบเกี่ยวกับ พนังคอนกรีต หรือ พนังอิฐ:



หากพนังก่อจากอิฐ., คอนกรีต หรือ วัสดุที่คล้ายคลึงกัน ให้ใช้สวานเจาะรูที่ พนังให้มีขนาดเล้นพ่านศูนย์กลาง 5 มม. (0.2 นิ้ว) แล้วใส่พุกที่จัดมาให้ จากนั้น ยึดแพ่นยึดพนังเข้ากับพนังโดยขันสกรู ที่จัดมาให้เข้ากับพุก (คลิป) ดังกล่าว โดยตรง

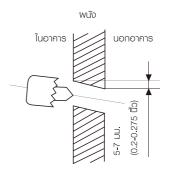
#### ขั้นตอนที่ 3: การใช้สว่านเจาะรูที่พนังสำหรับ ต่อท่อที่เชื่อมต่อระหว่างตัวเครื่อง

- 1. ระบุตำแหน่งของรูบนพนังตามตำแหน่งของ แพ่นยึดพนัง โปรดดู **ขนาดของแพ่นยึดพนัง**
- ใช้หัวสว่านเจาะขนาด 65 มม. (2.5 นิ้ว) หรือ 90 มม. (3.54 นิ้ว) (ขึ้นอยู่กับรุ่น) ในการเจาะจู ที่พนัง โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่าจูที่เจาะด้วย สว่านนั้นเอียงลงไปยังพนังด้านนอกเล็กน้อย เพื่อให้ปลายของจูทางพั่งนอกอาคารนั้นอยู่ ต่ำกว่าปลายของจูทางพั่งภายในอาคาร ประมาณ 5 มม. ถึง 7 มม. (0.2-0.275 นิ้ว) เพื่อให้การระบายน้ำทิ้งเป็นไปอย่างสะดวก
- 3. ใช้ปลอกสวมรูที่พนัง เพื่อช่วยป้องกันขอบ ของรูที่เจา: และยังช่วยซีลรูเมื่อเสร็จสิ้นขั้นตอน การติดตั้ง

# $\triangle$

#### คำเตือน:

เมื่อจะใช้สว่านเจาะรูที่พนัง ตรวจดู ให้แน่ใจว่าปลอดภัยจากสายไฟ, ท่อประปา และส่วนอื่นๆ ที่เป็นอันตราย



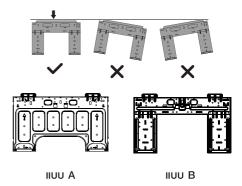
#### 8.1.2 ขนาดของแพนยึดพนัง

เครื่องปรับอากาศแต่ละรุ่นจะมีขนาดของแพ่นยึด พนังที่แตกต่างกันไป

เพื่อให้สอดคล้องกับความต้องการที่แตกต่างกัน รูปทรงของแพ่นยึดพนังจึงอาจต่างกันเล็กน้อย แต่ขนาดของการติดตั้งก็จะยังคงเท่ากันสำหรับ ตัวเครื่องภายในอาการขนาดเดียวกัน

โปรดดูตัวอย่างจากภาพของ แบบ A และ แบบ B:

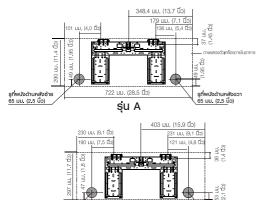
#### ทิศทางที่ถูกต้องของแพ่นยึดพนัง

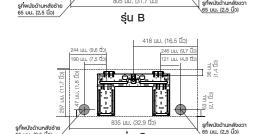


65 มม. (2.5 นิ้ว)

# การติดตั้งตัวเครื่องภายในอาคาร

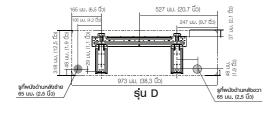
รูที่พนังด้านหลังขวา

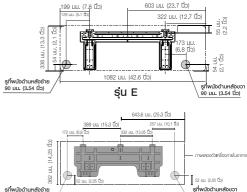




su C

805 NN. (31.7 tr)





1259 มม. (49.55 นิ้ว)

su F



90 มม. (3.54 นิ้ว)

#### หมายเหตุ:

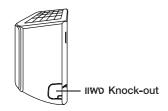
เมื่อท่อที่เชื่อมต่อด้านก๊าซมีขนาด Ø16 มม. (5/8 นิ้ว) ขึ้นไป รที่พนัง ควรมีขนาด 90 มม. (3.54 นิ้ว)

90 NN. (3.54 tio)

#### ขั้นตอนที่ 4: การเตรียมท่อน้ำยาแอร์

ท่อน้ำยาแอร์อย่ภายในปลอกหัมฉนวนกันไฟที่กก ติดเข้ากับทางด้านหลังของตัวเครื่อง ท่านจะต้อง เตรียมท่อก่อนที่จะเดินท่อพ่านรในพนัง

- 1. เลือกด้านที่จะให้ท่อออกมาจากตัวเครื่อง โดยยึด ตามตำแหน่งของรบนพนังที่สัมพันธ์กับแพ่น ดีเมพดเริ
- 2. หากรบนพนังอย่ด้านหลังของตัวเครื่อง ให้ปิดแพง Knock-out ไว้เหมือนเดิม หากรูบนพนังอยู่ ทางด้านข้างของตัวเครื่องกายในอาคาร ให้กอด แพง Knock-out พลาสติกออกจากทางด้านข้าง ของตัวเครื่อง ซึ่งนี้จะหวยสร้างห่องให้ท่อน้ำยา แอร์สามารถออกมาจากตัวเครื่องได้ หากไม่ สามารถให้มือกอดแพงพลาสติกออกได้โดยเง่าย สามารถให้คืนปากแหลมห่วยกอดได้

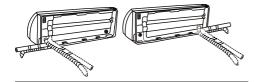


3. หากท่อที่เชื่อมต่อระหว่างตัวเครื่องที่มีอยู่ได้ถูก พังไว้ในพนังเรียบร้อยแล้ว ให้ดำเนินการขั้นตอน การต่อก่อน้ำทิ้ง ได้ทันที แต่หากยังไม่มีการ พังก่อ ให้เชื่อมต่อก่อน้ำยาแอร์ของตัวเครื่อง ภายในอาคารเข้ากับก่อที่เชื่อมต่อระหว่าง ตัวเครื่องตัวเครื่องภายในอาคาร และตัวเครื่อง ภายนอกอาคาร สำหรับคำแนะนำโดยละเอียด โปรดดูหัวข้อ การต่อก่อน้ำยาแอร์ ของคู่มือนี้

# 1

# ข้อควรทราบ เกี่ยวกับทิศทาง ของการเดินท่อ:

สามารถเดินท่อน้ำยาแอร์ออกมาจาก ตัวเครื่องภายในอาคารจาก 4 ทิศทาง ดังต่อไปนี้: ด้านซ้ายมือ, ด้านขวามือ, ด้านหลังฟั่งซ้าย, ด้านหลังฟั่งขวา



# คำเตือน:



โปรดใช้ความระมัดระวังเป็นพิเศษไม่ทำ ให้ท่อน้ำยาแอร์เทิดการบุบหรือเสียหาย ในระหว่างที่งอท่อออกจากตัวเครื่อง ร่องรอยความเสียหายใดๆ ในท่อ น้ำยาแอร์จะส่งพลต่อประสิทธิภาพ การทำงานของตัวเครื่อง

#### ขั้นตอนที่ 5: การต่อท่อน้ำทิ้ง

โดยพื้นฐานแล้วจะต้องติดตั้งท่อน้ำทิ้งไว้ทางด้านซ้าย ของตัวเครื่อง (เมื่อท่านหันหน้าเข้าหาด้านหลังของ ตัวเครื่อง) อย่างไรก็ดี ท่านสามารถติดตั้งท่อน้ำทิ้ง เข้าทางด้านขวาของตัวเครื่องได้เม่นกัน เพื่อการ ระบายน้ำที่ดี ให้ติดตั้งท่อระบายน้ำไว้ด้านเดียวกับ ทางออกของท่อน้ำยาแอร์ ต่อท่อเสริมความยาว ของท่อน้ำทิ้ง (แยกจำหน่าย) เข้ากับปลายของ ท่อน้ำทิ้ง

- ใช้เทปหุ้มกันฉนวนพันจุดรอยต่อก่อเสริมความยาว ของท่อน้ำทิ้ง เพื่อการซีลที่แน่นหนา และป้องกัน การรั่วซึม
- สำหรับส่วนของท่อน้ำทิ้งที่อยู่ในอาคาร ให้หุ้มท่อ โดยใช้โฟมหุ้มท่อเพื่อป้องกันการควบแน่น
- กอดแพ่นกรองพุ่น แล้วเทน้ำเพียงเล็กน้อยเข้าไป ในกาดรับน้ำทิ้งเพื่อให้มั่นใจว่าน้ำจะสามารถไหล ออกมาจากตัวเครื่องได้อย่างสะดวก



# ข้อควรทราบ เที่ยวกับการเดินท่อ น้ำทิ้ง:

โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่าท่านได้เดิน ท่อน้ำทิ้งตามรูปต่อไปนี้

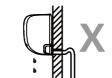


#### ฏกต้อง

โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่า ท่อน้ำทิ้งไม่ขดงอ หรือบุบ เพื่อการระบายน้ำที่ดี



ไม่ถูกต้อง ท่อน้ำทิ้งที่ขดงอจะ กลายเป็นท่อดัดน้ำ



ไม่ถูกต้อง ท่อน้ำทิ้งที่ขดงอจะ กลายเป็นท่อดักน้ำ



#### ไม่ถูกต้อง

ห้ามจุ่มปลายของท่อ น้ำทิ้งลงในน้ำ หรือ ในภาชนะรับน้ำ เพื่อการระบายน้ำที่ดี

#### อุดท่อน้ำทิ้งที่ยังไม่ได้ใช้งาน



เพื่อป้องกันน้ำรั่วซึม ท่านจะต้องอุดท่อน้ำทิ้ง ที่ยังไม่ใช้งานโดยใช้ปลั๊กอุดท่อน้ำทิ้งที่จัดมาให้

#### โปรดอ่านกฎระเบียบต่อไปนี้ ก่อนดำเนินการ เชื่อมต่อระบบไฟฟ้า

- การต่อสายไฟทั้งหมดจะต้องเป็นไปตาม กฎหมายเรื่องระบบการเดินไฟกายในท้องถิ่น หรือในประเทศ และจะต้องได้รับการติดตั้ง โดยช่างที่ได้รับอนุญาต
- 2. การเชื่อมต่อระบบไฟฟ้าทั้งหมดจะต้องเป็นไป ตามแพนพังการเชื่อมต่อไฟฟ้าที่อยู่บนแพง ต่างๆ ของตัวเครื่องภายในอาคาร และ ภายนอกอาคาร
- 3. หากพบปัญหาด้านความปลอดภัยเที่ยวกับ กระแสไฟฟ้า ให้หยุดการดำเนินงานทันที พร้อมทั้งอธิบายเหตพลของท่านให้กับ

- ลูกค้าทราบ และปฏิเสธที่จะติดตั้งตัวเครื่อง จนกว่าปัญหาดังกล่าวจะได้รับการแก้ไข
- 4. แรงดันไฟฟ้าควรอยู่ในช่วง 90-110% ของ แรงดันไฟฟ้าที่ระบุ หากมีกระแสไฟฟ้าไม่เพียงพอ อาจทำให้เกิดการทำงานพิดปกติ, ไฟฟ้าช็อต หรือเพลิงไหม้
- 5. หากเชื่อมต่อกระแสไฟฟ้าเข้ากับระบบการเดินไฟ แบบติดตั้งกาวร (Fixed wiring) ให้ติดตั้งเครื่อง ป้องกันไฟกระชาก และสวิตช์ไฟหลัก
- หากเชื่อมต่อกระแลไฟฟ้าเข้ากับระบบการเดินไป แบบติดตั้งกาวร (Fixed wiring) จะต้องมีการใช้ สวิตช์หรือเซอร์กิตเบรกเทอร์ที่สามารถตัดวงจร ทุกขั้วไฟฟ้าที่มีหน้าสัมพัสแยกอย่างน้อย 1/8 นิ้ว (3 มม.) ในระบบการเดินไฟแบบติดตั้งกาวร (Fixed wiring) ช่างไฟที่ได้รับอนุญาตจะต้องใช้ เซอร์กิตเบรกเกอร์ หรือสวิตช์ที่พ่านการรับรอง มาตรฐาน
- เมื่อมต่อตัวเครื่องเข้ากับระบบการจ่ายกระแสไฟฟ้า สำหรับเครื่องปรับอากาศนี้เพียงเครื่องเดียวเท่านั้น ห้ามเมื่อมต่ออุปกรณ์อื่นๆ เข้ากับระบบการจ่าย กระแสไฟฟ้าดังกล่าว
- 8. โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่าท่านได้ต่อสายดินให้กับ เครื่องปรับอากาศอย่างถูกต้อง
- 9. สายไฟทุกสายจะต้องเชื่อมต่ออย่างแน่นหนา การเดินสายไฟแบบหลวมๆ อาจทำให้ขั้วไฟฟ้า เกิดความร้อนสูง ส่งพลให้เครื่องทำงานพิดปกติ และเกิดเพลิงไหม้
- ห้ามให้สายไฟส์มพัสหรือพาดบนท่อน้ำยาแอร์, คอมเพรสเซอร์ หรือชิ้นส่วนใดๆ ที่มีการ เคลื่อนไหวภายในเครื่อง
- หากตัวเครื่องมีเครื่องทำความร้อนเสริม จะต้อง ติดตั้งเครื่องให้ห่างจากวัตถุไวไฟอย่างน้อย
   เมตร (40 นิ้ว)
- เพื่อป้องกันการเกิดไฟฟ้าช็อต ห้ามสัมพัส ชิ้นส่วนที่มีกระแสไฟฟ้าของตัวเครื่องหลังจาก ที่เพิ่งตัดกระแสไฟฟ้าที่จ่ายเข้าสู่ตัวเครื่อง หลังจากปิดเครื่อง โปรดรออย่างน้อย 10 นาที ขึ้นไปก่อนที่ท่านจะสัมพัสชิ้นส่วนที่มีกระแสไฟฟ้า



#### คำเตือน:

ก่อนดำเนินการเกี่ยวกับกระแสไฟฟ้า หรือการต่อสายไฟ ให้ท่านตัดกระแส ไฟฟ้าที่จ่ายเข้าสู่ระบบปรับอากาศ

ขั้นตอนที่ 6: การต่อสายสัญญาณและสายไฟ สายสัญญาณจะเชื่อมการสื่อสารกันระหว่าง ตัวเครื่องภายในอาคารและตัวเครื่องภายนอกอาคาร ท่านจะต้องเลือกสายขนาดที่ถูกต้องก่อนที่จะ เตรียมการเชื่อมต่อ

#### ประเภทของสาย

- สายไฟสำหรับใช้ภายในอาคาร (ก้ามี):
   HO5W-F หรือ H05V2V2-F
- สายไฟสำหรับใช้ภายนอกอาคาร: H07RN-F หรือ H05RN-F
- สายสัญญาณ: HO7RN-F

ขนาดพื้นที่หน้าตัดขั้นต่ำของสายไฟ และสาย สัญญาณ (สำหรับการอ้างอิง) (ใช้ไม่ใด้กับ ทวีปอเมริกาเหนือ)

กระแสไฟฟ้าที่ระบุ ของตัวเครื่อง (A)	ขนาดพื้นที่หน้าตัด ที่กำหนด (มม²)
> 3 ॥ลः ≤ 6	0.75
> 6 แล: ≤ 10	1
> 10 ∥a: ≤16	1.5
> 16 และ ≤ 25	2,5
> 25 IIa: ≤ 32	4
> 32 ॥ลः ≤ 40	6

#### การเลือกขนาดสายที่ถูกต้อง

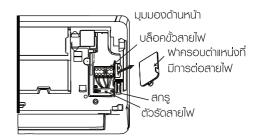
ขนาดของสายไฟ, สายสัญญาณ, ฟิวส์ และสวิตม์ ที่จำเป็นสำหรับการเชื่อมต่อจะขึ้นอยู่กับกระแสไฟฟ้า สูงสุดของตัวเครื่อง กระแสไฟฟ้าสูงสุดของ ตัวเครื่องถูกแสดงไว้บนแพ่นแสดงรายละเอียด ค่าต่างๆ บนแพงด้านข้างของตัวเครื่อง

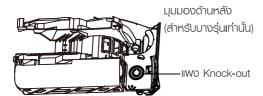


## คำเตือน:

การต่อสายไฟทั้งหมดจะต้อง ดำเนินการอย่างเคร่งครัดตาม แพนพังการเดินสายไฟที่อยู่ด้านหลัง ของแพงด้านหน้าของตัวเครื่อง ภายในอาคาร

- 1. เปิดแพงด้านหน้าของตัวเครื่องภายในอาคาร
- 2. ใช้ไขควงในการเปิดฟาครอบกล่องสายไฟที่อยู่ ทางด้านขวาของตัวเครื่อง ซึ่งจะทำให้เห็น บล็อคขั้วสายไฟ





#### หมายเหตุ:

 สำหรับตัวเครื่องที่มีท่อร้อยสายไฟ เพื่อเรื่อมต่อสายเคเบิล ให้ถอดแพง Knock-out พลาสติกขนาดใหญ่ออก เพื่อสร้างช่องสำหรับติดตั้งก่อร้อย สายไฟ



- สำหรับตัวเครื่องที่มีสายเคเบิลแบบ
   แทน ให้กอดแพง Knock-out
   พลาสติกขนาดเล็กปานกลางออก
   เพื่อสร้างช่องให้สายเคเบิลสามารถ
   สอดออกมาได้
- หากไม่สามารถใช้มีอกอดแพงพลาสติก ออกได้โดยง่าย สามารถใช้คืมปากแหลม ช่วยกอดได้
- 3. คลายสกรูของตัวรัดสายไฟข้างใต้บล็อคขั้ว ไฟฟ้า แล้วนำไปวางไว้ทางด้านข้าง
- 4. หันหน้าเข้าหาด้านหลังของตัวเครื่อง แล้วกอด แพงพลาสติกที่อยู่ทางด้านซ้ายมือล่างสุด
- สอดสายสัญญาณพ่านช่องนี้ จากทางด้านหลัง ของตัวเครื่องไปทางด้านหน้า
- หันหน้าเข้าหาด้านหน้าของตัวเครื่อง เชื่อมต่อ สายไฟตามแพนพังการต่อสายไฟของตัวเครื่อง ภายในอาคาร, เชื่อมต่อหางปลาตัว น และขัน สกรูแต่ละสายเข้ากับขั้วต่อไฟฟ้าที่สัมพันธ์กัน ให้แน่นหนา

## คำเตือน:



ห้ามต่อสายไฟ LIVE และสาย NULL สลับกัน

ไม่เช่นนั้นจะทำให้เกิดอันตราย และ ทำให้เครื่องปรับอากาศทำงานพิด ปกติได้

- 7. หลังจากตรวจสอบจนแน่ใจว่าการเชื่อมต่อสาย นั้นแน่นหนาดีแล้ว ให้ใช้ตัวรัดสายไฟในการยึด สายสัญญาณเข้ากับตัวเครื่อง จากนั้นขันสกรู ตัวรัดสายไฟให้แน่นหนา
- 8. ใส่ฟาครอบตำแหน่งที่มีการต่อสายไฟที่อยู่ด้านหน้า ของตัวเครื่อง และแพงพลาสติกที่อยู่ทางด้านหลัง กลับเข้าที่



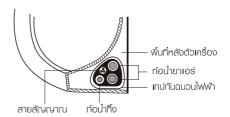
# ข้อควรทราบ เกี่ยวกับการ เดินสายไฟ:

ขั้นตอนการเชื่อมต่อสายไฟอาจ แตกต่างกันไปในแต่ละเครื่องเล็กน้อย

#### ขั้นตอนที่ 7: การพันทอและสายไฟ

ก่อนที่จะเดินท่อน้ำยาแอร์, ท่อน้ำทิ้ง และสายสัญญาณ พ่านรูบนพนัง ท่านจะต้องพันท่อและสายเข้าด้วยกัน เพื่อประหยัดพื้นที่, ป้องกันความเสียหาย และกันฉนวน ไฟฟ้า (ใช้ไม่ได้กับทวีปอเมริกาเหนือ)

1. พันท่อน้ำทิ้ง, ท่อน้ำยาแอร์ และสายสัญญาณ เข้าไว้ด้วยกันตามภาพตัวอย่างด้านล่าง:



#### ท่อน้ำทิ้งจะต้องอยู่ทางด้านล่างสุด

โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่าก่อน้ำทิ้งอยู่ทาง ด้านล่างสุดของมัด หากนำก่อน้ำทิ้งไปไว้ด้าน บนสุดของมัด จะทำให้เกิดลักษณะของก่อดักน้ำ ทำให้น้ำลัน และนำไปสู่การเกิดเพลิงไหม้ หรือ เกิดความเสียหายอื่นๆ ที่มาจากน้ำ

#### ห้ามให้สายสัญญาณพันกับสายอื่นๆ ขณะพันธอบสายไฟและท่อเข้าด้วยกัน อย่าให้ สายสัญญาณไปพันหรือไขว้กับสายอื่นๆ

- ใช้เทปไวนิลในการติดก่อน้ำกิ้งเข้ากับข้างใต้ ของก่อน้ำยาแอร์
- ใช้เทปกันฉนวนไฟฟ้าพันธอบสายสัญญาณ, ท่อน้ำยาแอร์ และท่อน้ำทิ้งเข้าด้วยกันให้แน่นหนา ตรวจสอบอีกรอบว่าสายไฟ และท่อที่พันเข้า ด้วยกันทั้งหมดนั้นมีความสอดคล้อง

#### ห้ามพันธอบปลายท่อ

ขณะพันธอบสายไฟและก่อต่างๆ จะต้องเว้น ส่วนปลายของก่อไว้ ท่านจำเป็นต้องเข้าถึงก่อ เหล่านี้ได้เพื่อทดสอบการรั่วเมื่อสิ้นสุดขั้นตอน การติดตั้ง (โปรดดู การตรวจสอบการรั่วของ กระแสไฟฟ้าและก๊าซ ในคู่มือนี้)

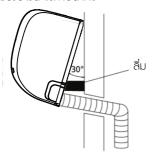
#### ขั้นตอนที่ 8: การยึดตัวเครื่องภายในอาคาร หากท่านได้ติดตั้งท่อต่อเชื่อมระหว่างตัวเครื่อง เข้ากับตัวเครื่องภายนอกอาคารไว้แล้ว ให้ปฏิบัติ ดังต่อไปนี้:

- 1. หากท่านเดินท่อน้ำยาแอร์พ่านรูบนพนัง เรียบร้อยแล้ว ให้ไปยังขั้นตอนที่ 4
- หากยัง ให้ตรวจเช็คอีกรอบว่าปลายของท่อ น้ำยาแอร์นั้นได้รับการซีลเพื่อป้องกันสิ่งสกปรก หรือวัตถุแปลกปลอมไม่ให้เข้าไปภายในท่อแล้ว หรือไม่
- 3. ค่อยๆ สอดท่อน้ำยาแอร์, ท่อน้ำทิ้ง และสาย สัญญาณที่ถูกพันเข้าไว้ด้วยกันให้ลอดพ่านรู ที่เจาะไว้บนพนัง

- 4. เกี่ยวตะขอที่อยู่ทางด้านบนสุดของตัวเครื่อง ภายในอาคารเข้ากับตะขอตัวบนของแพ่นยึดพนัง
- 5. ตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้เกี่ยวตะขอของตัวเครื่อง เข้ากับแพ่นยึดอย่างแน่นหนา โดยการขยับ ตัวเครื่องไปทางด้านซ้ายและขวาอย่างเบามือ ตัวเครื่องจะต้องไม่กระตุก หรือขยับตาม
- กดลงตรงส่วนครึ่งล่างของตัวเครื่องด้วยแรงกด ที่เท่าๆ กัน กดค้างไว้จนกว่าเครื่องจะล็อคเข้าที่ บนตะขอที่อยู่ตามแนวด้านล่างสุดของแพ่นยึดพนัง
- 7. ตรวจสอบให้แน่ใจอีกครั้งว่าตัวเครื่องถูกยึดเข้ากับ แพ่นยึดพนังอย่างแน่นหนา โดยขยับตัวเครื่อง ไปทางด้านซ้ายและขวาอย่างเบาบือ

#### หากท่อน้ำยาแอร์ถูกฟังไว้ในพนังเป็นที่ เรียบร้อยแล้ว ให้ปฏิบัติดังต่อไปนี้:

- 1. เกี่ยวตะขอที่อยู่ทางด้านบนสุดของตัวเครื่อง ภายในอาคารเข้ากับตะขอตัวบนของแพ่นยึดพนัง
- 2. ใช้ฉากหรือลิ่มในการค้ำยันตัวเครื่องไว้ เพื่อ ให้มีพื้นที่ในการเชื่อมต่อท่อน้ำยาแอร์, สาย สัญญาณ และก่อน้ำทิ้ง



- เชื่อมต่อท่อน้ำทิ้ง และท่อน้ำยาแอร์ (สำหรับ คำแนะนำการเชื่อมต่อ โปรดดูหัวข้อ การต่อ ท่อน้ำยาแอร์ ในคู่มือนี้)
- 4. เว้นการพันธอบจุดเมื่อมต่อท่อไว้ก่อน เพื่อ ใช้ในการทดสอบธอยรั่ว (โปรดดูหัวข้อ การ ตรวจสอบการรั่วของกระแสไฟฟ้าและก๊าซ ในคู่มือนี้)
- หลังจากทดสอบรอยรั่วแล้ว ให้ใช้เทปกัน ฉนวนไฟฟ้าพันรอบจุดเชื่อมต่อ
- 6. นำฉากหรือลิ่มที่ค้ำยันเครื่องไว้ออกมา
- กดลงตรงส่วนครึ่งล่างของตัวเครื่องด้วย แรงกดที่เท่าๆ กัน กดค้างไว้จนกว่าเครื่อง จะล็อคเข้าที่บนตะขอที่อยู่ตามแนวด้านล่างสุด ของแพ่นยึดพนัง

#### ตัวเครื่องสามารถขยับได้

ตะขอที่อยู่บนแพ่นยีดพนังนั้นมีขนาดเล็กกว่ารูที่ อยู่ทางด้านหลังของตัวเครื่อง หากท่านพบว่า มีพื้นที่ไม่พอสำหรับเชื่อมต่อก่อที่ฟังไว้เข้ากับ ตัวเครื่องภายในอาคาร ท่านสามารถขยับตัวเครื่อง ไปทางด้านซ้ายหรือด้านขวาประมาณ 30-50 มม. (1.18-1.96 นิ้ว) ทั้งนี้จะขึ้นอยู่กับรุ่นของ เครื่องปรับอากาศ





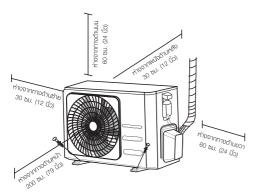
#### หมายเหตุ:

การติดตั้งควรเป็นไปตามมาตรฐาน ของวิศวกรรมสถานแห่งประเทศไทย

## 9

## การติดตั้งตัวเครื่องภายนอกอาคาร

โปรดศึกษาวิธีการติดตั้งที่ถูกต้องตามมาตรฐาน ของวิศวกรรมสถานแห่งประเทศไทย



## 9.1 คำแนะนำในการติดตั้ง -ตัวเครื่องภายนอกอาการ

ขั้นตอนที่ 1: การเลือกตำแหน่งในการติดตั้ง ก่อนติดตั้งเครื่องภายนอกอาคาร ท่านจะต้อง เลือกตำแหน่งในการติดตั้งที่เหมาะสม ต่อไปนี้คือ มาตรฐานที่จะช่วยให้ท่านสามารถเลือกตำแหน่งที่ เหมาะสมสำหรับการติดตั้งเครื่องปรับอากาศ

#### ตำแหน่งในการติดตั้งที่เหมาะสมจะต้องตรงตาม มาตรฐานต่อไปนี้:

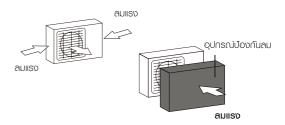
- บริเวณที่มีพื้นที่ตรงตามข้อกำหนดที่ปรากฏใน ภาพแสดงพื้นที่การติดตั้งข้างตัน
- บริเวณที่มีอากาศก่ายเทสะดวก
- ตำแหน่งที่มั่นคงแข็งแรง-สามารถรองรับน้ำหนัก ของตัวเครื่อง และไม่มีการสั่นสะเทือน
- บริเวณที่เสียงดังจากตัวเครื่องไม่ไปรบกวนพู้อื่น
- ตำแหน่งที่ไม่โดนแสงแดดส่องหรือฟนเป็นเวลานาน
- บริเวณที่คาดว่าจะมีหิมะตก ให้ยกเครื่องขึ้นสูง เหนือฐานรอง เพื่อป้องกันการก่อตัวของน้ำแข็ง และความเสียหายของสายคอยล์ ยึดตัวเครื่อง ให้สูงมากพอ เพื่อให้พันจากระดับความสูงโดย เฉลี่ยของปริมาณหิมะที่คาดว่าจะตกลงมา ความสูงขั้นต่ำควรอยู่ที่ 18 นิ้ว

#### <u>ควรหลีกเลี่ยง</u>การติดตั้งเครื่องในบริเวณต่อไปนี้:

- ใกล้กับสิ่งทีดขวางที่จะปิดกั้นช่องดูดอากาศเข้า หรือ ช่องระบายอากาศออก
- ใกล้กับถนนสาธารณะ, บริเวณที่มีพู้คนสัญจรไปมา หรือบริเวณที่เสียงดังจากตัวเครื่องจะไปรบกวนพู้อื่น
- ใกล้กับสัตว์เลี้ยงหรือตันไม้ที่อาจได้รับอันตรายจาก ไอร้อน
- ใกล้กับแหล่งของก๊าซไวไฟ
- ในตำแหน่งที่มีฟุ่นมาก
- ในตำแหน่งที่มีการปะทะกับไอน้ำทะเล

#### ข้อพิจารณาพิเศษเรื่องสภาพอากาศที่เลวร้าย หากตัวเครื่องต้องปะทะลมแรง:

ติดตั้งเครื่องให้พัดลมของช่องระบายอากาศออก ทำมุม 90° กับทิศทางลม หากจำเป็น ให้ทำแพงกั้นที่ ด้านหน้าของตัวเครื่อง เพื่อปกป้องเครื่องจากลมแรง โปรดดูภาพด้านล่าง



#### หากเครื่องต้องปะทะกับฟนหรือหิมะเป็นประจำ:

ให้ติดตั้งอุปกรณ์ป้องกันลมไว้เหนือตัวเครื่อง เพื่อ ปกป้องเครื่องจากฟนหรือหิม: โปรดระวังอย่าให้ อุปกรณ์นี้ไปปิดกั้นการถ่ายเทของอากาศรอบๆ ตัวเครื่อง

# หากตัวเครื่องต้องปะทะกับไอน้ำทะเลเป็นประจำ (ริมชายหาด):

ใช้ตัวเครื่องภายนอกอาคารที่ได้รับการออกแบบมา เป็นพิเศษให้สามารถทนต่อการสึกกร่อน

# การติดตั้งตัวเครื่องภายนอกอาคาร

## ขั้นตอนที่ 2: ติดตั้งข้อต่อท่อน้ำทิ้ง (สำหรับรุ่น ทำความร้อนเท่านั้น)

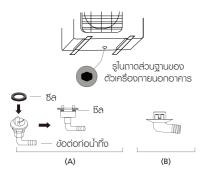
ก่อนที่จะขันโบ๊ลท์ยึดตัวเครื่องภายนอกอาคารให้อยู่ กับที่ ท่านจะต้องติดตั้งข้อต่อก่อน้ำทิ้งไว้ที่ด้าน ล่างสุดของตัวเครื่อง โปรดทราบว่าข้อต่อก่อน้ำทิ้ง มีให้เลือกใช้ 2 ประเภท ขึ้นอยู่กับประเภทของตัวเครื่อง ภายนอกอาคาร

## หากข้อต่อท่อน้ำทิ้งมาพร้อมกับซีลยาง (โปรด ดูรูป A) ให้ปฏิบัติดังต่อไปนี้:

- 1. สวมซีลยางไว้ที่ปลายของข้อต่อท่อน้ำทิ้งที่จะนำ ไปเชื่อมต่อเข้ากับตัวเครื่องภายนอกอาคาร
- 2. ใส่ข้อต่อท่อน้ำทิ้งเข้ากับรูในกาดส่วนฐานของ ตัวเครื่อง
- 3. หมุนข้อต่อท่อน้ำทิ้ง 90° จนกว่าจะคลิกเข้าที่โดย หันเข้าหาด้านหน้าของตัวเครื่อง
- 4. เชื่อมต่อก่อเสริมความยาวของท่อน้ำทิ้ง (แยกจำหน่าย) เข้ากับข้อต่อก่อน้ำทิ้งเพื่อเปลี่ยน ทิศทางน้ำที่ออกมาจากตัวเครื่องระหว่าง การทำงานในโหมดทำความร้อน

## หากข้อต่อท่อน้ำทิ้งไม่ใด้มาพร้อมกับซีลยาง (โปรดดูรูป B) ให้ปฏิบัติดังต่อไปนี้:

- 1. ใส่ข้อต่อท่อระบายน้ำทิ้งเข้ากับรูในดาดที่ฐาน ของตัวเครื่อง ข้อต่อท่อน้ำทิ้งจะคลิกเข้าที่
- เชื่อมต่อก่อเสริมความยาวของท่อน้ำทิ้ง
  (แยกจำหน่าย) เข้ากับข้อต่อก่อน้ำทิ้งเพื่อเปลี่ยน
  ทิศทางน้ำที่ออกมาจากตัวเครื่องระหว่าง
  การทำงานในโหมดทำความร้อน



# ในสภาพอากาศ หนาวเย็น:



ในสภาพอากาศหนาวเย็น โปรดตรวจสอบ ให้แน่ใจว่าก่อน้ำทิ้งอยู่ในแนวตั้งมากที่สุด เพื่อให้สามารถระบายน้ำออกมาได้ อย่างรวดเร็ว หากระบายน้ำออกมาได้ช้า อาจทำให้น้ำเย็นจัดจนกลายเป็นน้ำแข็ง อยู่ในท่อ และทำให้น้ำขังอยู่ในตัวเครื่อง

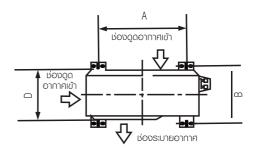
### ขั้นตอนที่ 3: การยึดตัวเครื่องภายนอกอาคาร

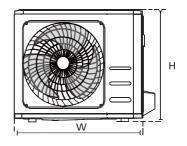
ท่านสามารถติดตั้งตัวเครื่องภายนอกอาคารไว้บนพื้น หรือติดตั้งเข้าแพ่นยีดพนัง

เตรียมพื้นที่ที่ใช้สำหรับการติดตั้งเครื่องตามขนาด ที่แสดงด้านล่างนี้

### ขนาดพื้นที่ในการติดตั้งตัวเครื่อง

ต่อไปนี้เป็นรายการขนาดตัวเครื่องภายนอกอาคารที่ แตกต่างกันไป และระยะห่างระหว่างแต่ละจุดที่ใช้ในการยึด ตัวเครื่อง ให้เตรียมพื้นที่ที่ใช้สำหรับการติดตั้งเครื่อง ตามขนาดที่แสดงด้านล่างนี้





# การติดตั้งตัวเครื่องภายนอกอาคาร

ขนาดของตัวเครื่องภายนอกอาคาร (มม.)	ขนาดในการติดตั้ง	
W×H×D	ระยะหาง A (มม.)	ระยะห่าง B (มม.)
681x434x285 (26.8 นิ้วx17.1 นิ้วx11.2 นิ้ว)	460 (18.1 นิ้ว)	292 (11.5 นิ้ว)
700x550x270 (27.5 นิ้วx21.6 นิ้วx10.6 นิ้ว)	450 (17.7 ū̃o)	260 (10.2 นิ้ว)
700x550x275 (27.5 นิ้วx21.6 นิ้วx10.8 นิ้ว)	450 (17.7 Ū̀ɔ)	260 (10.2 Ṻ́o)
720x495x270 (28.3 นิ้วx19.5 นิ้วx10.6 นิ้ว)	452 (17.8 Ū̀ɔ)	255 (10.0 นิ้ว)
728x555x300 (28.7 ṻɔx21.8 ṻɔx11.8 ṻɔ)	452 (17.8 Ṻ́ɔ)	302 (11.9 นิ้ว)
765x555x303 (30.1 ṻox21.8 ṻox11.9 ṻo)	452 (17.8 นิ้ว)	286 (11.3 นิ้ว)
770x555x300 (30.3 ṻɔx21.8 ṻɔx11.8 ṻɔ)	487 (19.2 นิ้ว)	298 (11.7 นิ้ว)
805x554x330 (31.7 ṻɔx21.8 ṻɔx12.9 ṻɔ)	511 (20.1 นิ้ว)	317 (12.5 นิ้ว)
800x554x333 (31.5 ṻox21.8 ṻox13.1 ṻo)	514 (20.2 นิ้ว)	340 (13.4 Ṻ́o)
845x702x363 (33.3 นิ้วx27.6 นิ้วx14.3 นิ้ว)	540 (21.3 นิ้ว)	350 (13.8 นิ้ว)
890x673x342 (35.0 นิ้วx26.5 นิ้วx13.5 นิ้ว)	663 (26.1 ti̇̀o)	354 (13.9 นิ้ว)
946x810x420 (37.2 นิ้วx31.9 นิ้วx16.5 นิ้ว)	673 (26.5 ū̃o)	403 (15.9 นิ้ว)
946x810x410 (37.2 นิ้วx31.9 นิ้วx16.1 นิ้ว)	673 (26.5 นิ้ว)	403 (15.9 นิ้ว)

## หากท่านจะติดตั้งตัวเครื่องภายนอกอาคารไว้ บนพื้น หรือบนพื้นคอนกรีต ให้ปฏิบัติดังต่อไปนี้:

- 1. ขีดแสดงตำแหน่งสำหรับติดพุกเหล็กทั้ง 4 จุด ตามขนาดในตาราง ขนาดพื้นที่ในการติดตั้ง ตัวเครื่อง
- 2. ใช้สวานเจาะรูสำหรับใส่พุกเหล็ก
- 3. สวมนัทเข้ากับปลายของพุกเหล็กแต่ละตัว
- 4. ใช้ค้อนตอกพุกเหล็กเข้าไปในรูที่เจาะไว้
- 5. ดอดนักออกจากพุกเหล็ก และวางตัวภายนอก อาคารไว้บนพุก
- 6. สวมแหวนบนพุกเหล็กแต่ละตัว จากนั้นจึงใส่นัก กลับเข้าที่ตามเดิม
- 7. ใช้ประแจขันนักแต่ละตัวให้แน่น



# คำเตือน:

เมื่อให้สว่านเจาะรูที่พื้นคอนทรีต ควรสวมอุปทรณ์ป้องทันดวงตา ไว้ตลอดเวลา

หากท่านจะติดตั้งตัวเครื่องภายนอกอาคารไว้ บนแพ่นยึดพนัง ให้ปฏิบัติดังต่อไปนี้:



# คำเตือน:

โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่าพนังนั้น ท่าจากด้วยอิฐที่มีความแข็งแรง, คอนกรีต หรือวัสดุที่มีความแข็งแรง แบบเดียวกัน พนังจะต้องสามารถ รองรับน้ำหนักได้เท่ากับอย่างน้อย 4 เท่าของน้ำหนักตัวเครื่อง ภายนอกอาคาร

## 9

# การติดตั้งตัวเครื่องภายนอกอาคาร

- 1. ขีดแสดงตำแหน่งสำหรับรูของแพ่นยึดพนังตาม ขนาดพื้นที่ในการติดตั้งตัวเครื่องในอาคาร
- 2. ใช้สวานเจาะรูสำหรับใส่พุกเหล็ก
- 3. สวมแหวนรองและนัทเข้ากับปลายของพุกเหล็ก แต่ละตัว
- สอดพุกเหล็กเข้าไปในรูในแพ่นยึดพนัง จากนั้น นำแพ่นยึดพนังไปทาบให้ตรงกับตำแหน่งที่จะติดตั้ง และใช้ค้อนตอกพุกเหล็กเข้าไปที่พนัง
- 5. ตรวจสอบว่าแพ่นยึดพนังอยู่ในแนวตรงได้ระดับ
- 6. ยกตัวเครื่องอย่างระมัดระวัง และวางขาที่ให้ ในการยึดตัวเครื่องไว้บนแพ่นยึดพนัง
- 7. ขันพุกเหล็กตัวเครื่องเข้ากับแพ่นยึดพนังให้แน่นหนา
- 8. หากอนุญาต ท่านสามารถติดตั้งตัวเครื่องเข้ากับ พนังพร้อมกับติดยางกันกระแทกเพื่อลดการ สิ่มสะที่อน และลดเสียงรบกวน

### ขั้นตอนที่ 4: การเชื่อมต่อสายสัญญาณและสายไฟ

บล็อกขั้วสายไฟของตัวเครื่องกายนอกอาคารมี ฟาครอบตำแหน่งที่มีการต่อสายไฟที่อยู่ทาง ด้านข้างของตัวเครื่องปกป้องไว้ แพนพังการเดินสายไฟที่สมบูรณ์ถูกพิมฟ์ไว้ด้านใน ของฟาครอบตำแหน่งที่มีการต่อสายไฟ



# คำเตือน:

ก่อนดำเนินการเกี่ยวกับกระแสไฟฟ้า หรือการต่อสายไฟ ให้ท่านตัดกระแส ไฟฟ้าที่จ่ายเข้าส่ระบบปรับอากาศ

1. เตรียมสายสำหรับการเชื่อมต่อ:

## การใช้สายไฟที่ถูกต้อง

โปรดเลือกขนาดของสายไฟให้ถูกต้องตามหัวข้อ "ประเภทของสาย" ที่หน้า 38

## การเลือกขนาดสายที่ถูกต้อง

ขนาดของสายไฟ, สายลัญญาณ, ฟิวส์ และสวิตษ์ ที่จำเป็นสำหรับการเชื่อมต่อจะขึ้นอยู่กับกระแสไฟฟ้า สูงสุดของตัวเครื่อง กระแสไฟฟ้าสูงสุดของตัวเครื่อง ถูกแสดงไว้บนแพ่นแสดงรายละเอียดค่าต่างๆ บนแพง ด้านข้างของตัวเครื่อง

- ล. ใช้เครื่องมือปอกสายไฟ ในการปอกยางหุ้มปลอก สายไฟที่ปลายทั้งสองด้านของสายสัญญาณ เพื่อให้ เห็นสายไฟด้านในยาวประมาณ 40 มม. (1.57 นิ้ว)
- b. ปอกฉนวนกันไฟฟ้าออกจากปลายของสายไฟ
- c. ใช้คีมย้ำสายไฟ ในการย้ำหางปลาตัว น เข้ากับปลาย ของสายไฟ

### โปรดระมัดระวังสายที่มีกระแสไฟฟ้า (LIVE)

ขณะย้ำสายไฟ โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่าท่านได้แยก สายไฟ Live ("L") ออกจากสายอื่นๆ อย่างมัดเจน



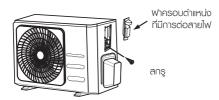
# คำเตือน:

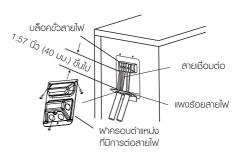
การเดินสายไฟทั้งหมดจะต้องดำเนินการ อย่างเคร่งครัดตามแพนพังการเดิน สายไฟที่อยู่ด้านในของฟาครอบ ตำแหน่งที่มีการต่อสายไฟของตัวเครื่อง ภายนอกอาคาร

- 2. คลายสกรูฟาครอบตำแหน่งที่มีการต่อสายไฟ แล้ว กอดออก
- 3. คลายสกรูของตัวรัดสายไฟข้างใต้บล็อคขั้วไฟฟ้า แล้วนำไปวางไว้ทางด้านข้าง
- 4. เชื่อมต่อสายไฟตามแพนพังการต่อสายไฟของ ตัวเครื่อง และขันสกรูหางปลาตัว น แต่ละสายเข้ากับ ชั้วต่อไฟฟ้าที่สัมพับล์กับให้แม่แหมา
- 5. หลังจากตรวจสอบจนแน่ใจว่าการเชื่อมต่อทั้งหมดนั้น แน่นหนาดีแล้ว ให้พันธอบสายไฟ เพื่อป้องกันไม่ให้ น้ำฟนไหลเข้าไปในขั้วต่อไฟฟ้า

# 9 การติดตั้งตัวเครื่องภายนอกอาคาร

- 6. ใช้ตัวรัดสายไฟ ในการรัดสายไฟเข้ากับตัวเครื่อง ให้แน่น จากนั้นขันสกรูตัวรัดสายไฟให้แน่นหนา
- 7. ใช้เทปพันสายไฟพันธอบสายที่ยังไม่ใช้งานเพื่อ กันฉนวนไฟฟ้า
  - จัดระเบียบสายไฟทั้งหมดไม่ให้ไปลัมพัสกับส่วนที่มี กระแสไฟฟ้า หรือเป็นโลหะ
- 8. ใส่ฟาครอบตำแหน่งที่มีการต่อสายไฟของ ตัวเครื่องกลับเข้าที่ และขันสกรูให้แน่น





โปรดเลือกรูลอดสายไฟที่เหมาะสมตามขนาดเส้นพ่าน ศูนย์กลางของสายไฟ



## หมายเหตุ:

การติดตั้งควรเป็นไปตามมาตรฐาน ของวิศวกรรมสถานแห่งประเทศไทย



## หมายเหตุ:

หากตัวรัดสายไฟนี้ลักษณะดังต่อไปนี้ โปรดเลือกรูลอดสายไฟที่เหมาะสม ตามขนาดเล้นพ่านศูนย์กลางของสายไฟ



รูมี 3 ขนาด: ขนาดเล็ก, ขนาดใหญ่, ขนาดกลาง



ด้ายังรัดสายไฟใดไม่แน่นพอ ให้ใช้ตัวล็อคสายในการดันสายไฟเอาไว้ เพื่อให้สามารถรัดสายไฟใด้อย่างแน่นหนา

เมื่อเชื่อมต่อท่อน้ำยาแอร์ ห้ามปล่อยให้มีสารใดๆ หรือก๊าซเรนิดใดนอกเหนือจากสารทำความเย็นเรนิด ที่กำหนดเข้าไปกายในเครื่อง หากมีก๊าซหรือสารเคมี อื่นๆ เข้าไปภายในตัวเครื่อง จะทำให้ความจของ ตัวเครื่องลดลง และทำให้เกิดแรงดันสูงพิดปกติ ภายในระบบการไหลเวียนของน้ำยาแอร์ ซึ่งจะทำให้ เกิดการระเบิด และการบาดเจ็บได้

# ข้อควรทราบ ้เกี่ยวกับความยาว ของท่อน้ำยาแอร์:



ความยาวของท่อน้ำยาแอร์จะส่งพล กระทบต่อประสิทธิภาพ และการให้ พลังงานของตัวเครื่อง ประสิทธิภาพ การทำงานปกติของตัวเครื่องได้รับ การทดสอบบนตัวเครื่องที่มีท่อน้ำยา แอร์ยาว 5 เมตร (16.5 ฟุต) (ในทวีป อเมริกาเหนือ ความยาวท่อมาตรฐาน คือ 7.5 เมตร (25 ฟุต)) ความยาว ขั้นต่ำของท่อน้ำยาแอร์คือ 3 เมตร ทั้งนี้ก็เพื่อลดการสั่นสะเทือน และ เสียงดังที่มากเกินไป ในพื้นที่เขตร้อน พิเศษ ร่นที่ใช้สารทำความเย็น R290 จะไม่สามารถเติมน้ำยาแอร์เพิ่มเติมได้ และความยาวสูงสุดของท่อน้ำยาแอร์ จะต้องไมเกิน 10 เมตร (32.8 ฟุต)

สำหรับข้อมูลเกี่ยวกับความยาว และความสูงของ การเดินท่อน้ำยาแอร์ โปรดอ้างอิงจากตารางด้านล่างนี้

## ความยาวสูงสุด และความสูงในการเดินท่อน้ำยาแอร์ของตัวเครื่องแต่ละรุ่น

sุ่น	ขนาด (BTU/h)	ความยาวสูงสุด (ม.)	ความสูงสูงสุด (ม.)
เครื่องปรับอากาศแบบ แยกส่วนชนิด Inverter ที่ใช้สารทำความเย็น R410A, R32	< 15,000	25 (82 ฟุต)	10 (33 V(a)
	≥15,000 และ < 24,000	30 (98.5 ฟุต)	20 (66 ฟุต)
	≥24,000 และ < 36,000	50 (164 ฟุต)	25 (82 ฟุต)
เครื่องปรับอากาศแบบ แยกส่วนชนิด Non-Inverter ที่ใช้สารทำความเย็น R22	< 18,000	10 (33 ฟุต)	5 (16 ฟุต)
	≥18,000 และ < 21,000	15 (49 ฟุต)	8 (26 ฟุต)
	≥21,000 และ < 35,000	20 (66 ฟุต)	10 (33 ฟุต)
เครื่องปรับอากาศแบบ	< 18,000	20 (66 ฟุต)	8 (26 Wa)
แยกส่วนชนิด Non-Inverter ที่ใช้สารทำความเย็น R410A, R32	≥18,000 และ < 36,000	25 (82 Wļa)	10 (33 ฟุต)

# 10.1 คำแนะนำในการเชื่อมต่อ-การต่อท่อน้ำยาแอร์

### ขั้นตอนที่ 1: การตัดทอ

ขณะเตรียนท่อน้ำยาแอร์ โปรดให้ความระบัดระวัง เป็นพิเศษในการตัดท่อ และการขันแป้นเกลียวอย่าง ถูกวิธี เพื่อรับประกันการทำงานที่มีประสิทธิภาพ และลดภาระการดูแลรักษาในอนาคต

- 1. วัดระยะห่างระหว่างตัวเครื่องกายในอาคารและ กายนอกอาคาร
- 2 ให้คืนตัดท่อในการตัดท่อให้ยาวกว่าที่วัดไว้เล็กบ้อย
- 3. ตรวจสอบให้แน่ใจว่าท่านตัดท่อได้เรียบ 90°



# อยาทำให้ท่อ เสียรูปทรงขณะตัดท่อ:

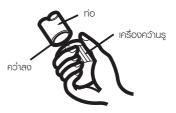


โปรดใช้ความระมัดระวังเป็นพิเศษไม่ ทำให้ท่อเกิดความเสียหาย, บุบ หรือ เสียรูปทรงขณะตัด ไม่เช่นนั้นจะทำให้ ประสิทธิภาพการทำความร้อนของ ตัวเครื่องลดลงอย่างมาก

### ขั้นตอนที่ 2: การขัดส่วนที่ไม่เรียบ

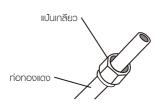
ส่วนที่ไม่เรียบจะส่งพลกระทบต่อการซีลเพื่อป้องกัน ไม่ให้อากาศเข้าสำหรับการต่อท่อน้ำยาแอร์ จึงต้อง ขัดออกให้เรียน

- 1. คว่าปลายท่อทองแดงลงขณะขัดส่วนที่ไม่เรียบ เพื่อป้องกันไม่ให้เศษต่างๆ หล่นเข้าไปในท่อ
- 2. ใช้เครื่องคว้านร หรือเครื่องมือลบคมในการ ขัดส่วนที่ไม่เรียนออกจากรอยตัดท่อ

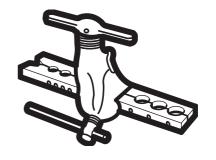


ขั้นตอนที่ 3: การขันเกลียวปลายท่อทองแดง การขันเกลียวอย่างถูกวิธีจะทำให้สามารถป้องกัน อากาศเข้าได้อย่างมีประสิทธิกาพ

- 1. หลังจากขัดส่วนที่ไม่เรียบออกจากรอยตัดท่อแล้ว ให้ใช้เทปพีวีซีพันปลายท่อไว้เพื่อเว้องกับไม่ให้มี สิ่งแปลกปลอมเข้าไปในท่อ
- 2. สวมท่อเข้ากับวัสดกันฉนวน
- 3. สวมแป้นเกลียวที่ปลายทั้งสองด้านของท่อทองแดง ตรวจสอบให้แน่ใจว่าหันแป้นเกลียวในทิศทางที่ถูกต้อง เนื่องจากท่านจะไม่สามารถสวมแป้นเกลียวใหม่ หรือ เปลี่ยนทิศทางของแป้นเกลียวหลังจากที่ทำการขัน เกลียวเสร็จแล้ว



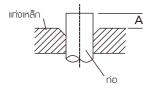
- 4. กอดเทปพีวีซีออกจากปลายท่อ เมื่อพร้อมที่จะ เมลิกเมเง
- 5. ยึดแทงเหล็กไว้ที่ปลายท่อทองแดง ปลายท่อทองแดง จะต้องยื่นออกมานอกขอบของแท่งเหล็กตามความยาว ที่แสดงไว้ในตารางด้านล่างนี้



# การต่อท่อน้ำยาแอร์

### ความยาวในการยื่นท่อทองแดงออกมาจากแท่งเหล็ก

เส้นพ่านศูนย์กลาง	A (uu.)		
ภายนอกของท่อ (มม.)	ขั้นต่ำ	สูงสุด	
Ø 6.35 (Ø 0.25 Ū̀ɔ)	0.7 (0.0275 นิ้ว)	1.3 (0.05 Ṻ)	
Ø 9.52 (Ø 0.375 Ū́ɔ)	1.0 (0.04 นิ้ว)	1.6 (0.063 นิ้ว)	
Ø12.7 (Ø 0.5 Ṻ)	1.0 (0.04 นิ้ว)	1.8 (0.07 นิ้ว)	
Ø 16 (Ø 0.63 Ū́ɔ)	2.0 (0.078 นิ้ว)	2.2 (0.086 to)	
Ø 19 (Ø 0.75 Ū́ɔ)	2.0 (0.078 Ṻ́o)	2.4 (0.094 ttɔ)	



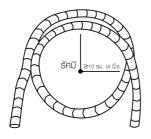
- 6. วางเครื่องมือขันเกลียวลงบนแท่งเหล็ก
- 7. หมุนมือจับของเครื่องมือขันเกลียวตามเข็ม นาฬิกาจนกว่าท่อจะถูกขันเกลียวจนสุด
- 8. ดอดเครื่องมือขันเกลียว และแท่งเหล็กออก จากนั้นตรวจสอบที่ปลายท่อทองแดงว่ามีรอยแตก และได้รับการขันเกลียวอย่างสม่ำเสมอหรือไม่

### ขั้นตอนที่ 4: การตอท่อ

ขณะต่อท่อน้ำยาแอร์ โปรดระวังไม่ใช้แรงบิดที่มาก เกินไป หรือทำให้ท่อเสียรูปทรง ท่านควรต่อท่อ แรงดันต่ำก่อน จากนั้นจึงตามด้วยท่อแรงดันสูง

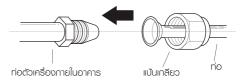
### รัศมีการดัดงอย้ันต่ำ

ขณะดัดงอท่อน้ำยาแอร์ รัศมีการดัดงอขั้นต่ำ คือ 10 ซม.

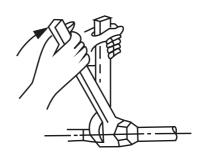


### คำแนะนำสำหรับการต่อท่อเข้ากับตัวเครื่อง ภายในอาคาร

 จัดศูนย์กลางของท่อทั้งสองท่อที่ท่านจะเชื่อมต่อ ให้ตรงกัน



- 2. ใช้มือขันแป้นเกลียวให้มากที่สุดเท่าที่จะเป็นไปได้
- 3. ใช้ทุญแจเลื่อนในการจับนัทที่อยู่บนท่อตัวเครื่อง ภายในอาคาร
- 4. ขณะจับนัทที่อยู่บนท่อตัวเครื่องภายในอาคาร อย่างแน่นหนา ให้ใช้ประแจวัดแรงบิดขันแบ้นเกลียว ตามแรงบิดที่แสดงไว้ในตาราง ค่าของแรงบิด ที่กำหนด ด้านล่างนี้ จากนั้น คลายแบ้นเกลียวออก เล็กน้อย และขันให้แน่นอีกครั้ง



# การต่อท่อน้ำยาแอร์

### ค่าของแรงบิดที่กำหนด

เส้นพ่านศูนย์กลาง ภายนอกของท่อ (มม.)	แรงบิด (N•cm)	ขนาดของการบาน แฟร์ท่อทองแดง (B) (มม.)	รูปทรงของการบานแฟร์ ท่อทองแดง
Ø 6.35 (Ø 0.25 Ṻ́)	18~20 (180~200kgf.cm)	8.4~8.7 (0.33~0.34 Ṻ́)	90°±4
Ø 9.52 (Ø 0.375 Ṻ́ɔ)	32~39 (320~390kgf.cm)	13.2~13.5 (0.52~0.53 Ū̀ɔ)	90 ±4
Ø 12.7 (Ø 0.5 Ṻ́o)	49~59 (490~590kgf.cm)	16.2~16.5 (0.64~0.65 นิ้ว)	B
Ø 16 (Ø 0.63 Ṻ́)	57~71 (570~710kgf.cm)	19.2~19.7 (0.76~0.78 Ū̀ɔ)	R0.4~0.8
Ø 19 (Ø 0.75 Ū́ɔ)	67~101 (670~1010kgf.cm)	23.2~23.7 (0.91~0.93 Ū̄)	

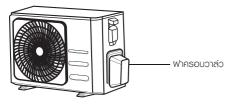


# ห้ามใช้แรงบิดที่ มากเกินไป:

แรงบิดที่มากเกินไปจะทำให้นักแตก หรือ ทำให้ท่อน้ำยาแอร์เกิดความเสียหาย ท่านจะต้องไม่ใช้แรงบิดเกินกว่าที่ กำหนดไว้ในตารางด้านบน

# 10.2 คำแนะนำสำหรับการต่อท่อ เข้ากับตัวเครื่องภายนอกอาคาร

- คลายสกรูฟาครอบวาล์วที่อยู่ทางด้านข้างของ ตัวเครื่องภายนอกอาคาร
- 2. กอดฟาครอบป้องกันออกจากปลายของวาล์ว
- 3. จัดแนวให้ปลายของท่อที่ขันแป้นเกลียวแล้วให้ ตรงกับแต่ละวาล์ว และใช้มือขันแป้นเกลียวให้แน่น ที่สุดเท่าที่จะเป็นไปได้
- 4. ใช้กุญแจเลื่อนในการจับตัววาล์ว ห้ามจับนักที้ใช้ ในการซีลวาล์วล่วนการดูแลรักษา

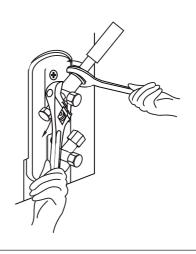


- 5. ขณะจับตัววาล์วอย่างแน่นหนา ให้ใช้ประแจวัดแรงบิด ขันแป้นเกลียวตามค่าของแรงบิดที่กกต้อง
- 6. คลายแป้นเกลียวออกเล็กน้อย และขันให้แน่นอีกครั้ง
- 7. ปฏิบัติตามขั้นตอนที่ 3 ถึง 6 ซ้ำ สำหรับท่อที่เหลือ



# การใช้ทุญแจเลื่อน ในการจับตัววาล์ว:

แรงบิดจากการขันแป้นเกลียวอาจทำให้ ส่วนอื่นๆ ของวาล์วหลุดออกมาได้



## 11.1 การเตรียมพร้อมและ ข้อควรระวัง

อากาศและวัตถุแปลกปลอมในวงจรสารทำความเย็น อาจทำให้เกิดแรงดันสูงพิดปกติ ซึ่งสามารถสร้าง ความเสียหายให้กับเครื่องปรับอากาศ, ลด ประสิทธิภาพการทำงาน และทำให้เทิดการบาดเจ็บได้ จึงต้องไล่อากาศออกจากวงจรของสารทำ ความเย็นโดยใช้ปั๊มสญญากาศ และเกจวัดน้ำยา เพื่อทำจัดทำหที่ไม่สามารถควนแม่นได้ และความเริ่ม ออกจากระบบ

การไล่อากาศควรทำตั้งแต่การติดตั้งในครั้งแรก และทุกเมื่อที่มีการย้ายเครื่องปรับอากาศ

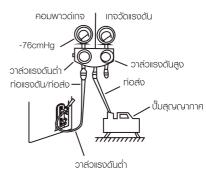
### ก่อนทำการไล่อากาศ

- ตรวจสอนให้แม่ใจว่าได้เรื่อนต่อท่อระหว่าง ตัวเครื่องภายในอาคาร และภายนอกอาคาร อย่างถูกต้อง
- ตรวจสอบความถูกต้องในการต่อสายไฟทั้งหมด ให้เรียบร้อย

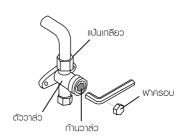
## 11.2 คำแนะนำในการไล่อากาศ

- 1. เชื่อมต่อท่อล่งของเกจวัดน้ำยาไปยังพอร์ท สำหรับดูแลรักษาที่อยู่บนวาล์วแรงดันต่ำของ ตัวเครื่องกายนอกอาคาร
- 2. เชื่อมต่อท่อส่งอีกอันจากเกจวัดน้ำยาเข้ากับปั๊ม สญญากาศ
- 3. เปิดด้านแรงดับต่ำของเกจวัดน้ำยา และปิด ด้านแรงดันสงไว้
- 4. เปิดปั๊มสูญญากาศเพื่อไลอากาศออกจากระบบ
- 5. ทำการไล่อากาศเป็นเวลาอย่างน้อย 15 นาที หรือจนกว่าคอมพาวด์มิเตอร์จะแสดงค่า -76cmHG (-10<sup>5</sup> Pa)

### เกจวัดน้ำยา



- 6. ปิดด้านแรงดันต่ำของเกจวัดน้ำยา และปิดปั๊ม สญญากาศ
- 7. รอประมาณ 5 นาที จากนั้นตรวจสอบว่าไม่ปรากฏ การเปลี่ยนแปลงของแรงดันในระบบ
- 8. หากพบวาแรงดับของระบบมีการเปลี่ยนแปลง โปรดดหัวข้อ การตรวจสอบก๊าซรั่ว เพื่อดวิธีการ ตรวจหารอยรั่ว หากไม่ปรากฏว่าแรงดันของระบบ มีการเปลี่ยนแปลง ให้คลายสกรูฟาครอบจากวาล์ว (วาล์วแรงดันสูง) สอดประแจหกเหลี่ยมเข้าไปในวาล์ว (วาล์วแรงดันสูง) และเปิดวาล์วโดยการหมุนประแจ ทวนเข็มนาฬิกา 1/4 รอบ ฟังเสียงก๊าซออกจากระบบ จากเมิ่นปิดวาล์วหลังจากพ่านไป 5 วินาที
- 9. ดูที่เกจวัดแรงดัน 1 นาที เพื่อตรวจสอบให้แน่ใจว่า ไม่มีการเปลี่ยนแปลงของแรงกัน เกจวัดแรงกันจะ อ่านค่าสูงกว่าความดันบรรยากาศเล็กน้อย
- 10. กอดท่อส่งออกจากพอร์ทสำหรับดูแลรักษา



# 11 การไล่อากาศ

- 11. ใช้ประแจหกเหลี่ยมเปิดทั้งวาล์วแรงดันสูงและ ดันต่ำให้สุด
- 12. ใช้มือขันฟาครอบวาล์วทั้งสามวาล์วให้แน่น (พอร์ทลำหรับดูแลรักษา, วาล์วแรงดันต่ำ, วาล์วแรงดันสูง) หากจำเป็น ท่านสามารถใช้ประแจวัดแรงบิด เพื่อขันให้แน่นขึ้น



# เปิดท้านวาล์ว อย่างเบามือ:

ขณะเปิดก้านวาล์ว ให้หมุนประเจหกเหลี่ยม จนกว่าจะลัมพัสกับจุก ห้ามพยายาม ออกแรงเปิดวาล์วมากกว่าที่ระบุ

# 11.3 ข้อควรทราบเกี่ยวกับ การเติมน้ำยาแอร์

บางระบบเครื่องปรับอากาศจะต้องมีการเติมน้ำยาแอร์ เพิ่มเติม ขึ้นอยู่กับความยาวของก่อน้ำยาแอร์ ความยาวท่อน้ำยาแอร์มาตรฐานจะแตกต่างกันไปตาม กฎระเบียบในท้องถิ่น ตัวอย่างเช่น ในทวีปอเมริกาเหนือ ความยาวท่อน้ำยาแอร์มาตรฐาน คือ 7.5 เมตร (25 ฟุต) ในเขตพื้นที่อื่นๆ ความยาวท่อน้ำยาแอร์ มาตรฐาน 5 เมตร (16 ฟุต) ควรเติมน้ำยาแอร์จาก พอร์กสำหรับดูแลรักษาที่อยู่บนวาล์วแรงดันต่าของ ตัวเครื่องภายนอกอาคาร สามารถคำนวณปริมาณ น้ำยาแอร์เพิ่มเติมที่จะต้องเติมโดยใช้สูตรต่อไปนี้:

### ปริมาณน้ำยาแอร์เพิ่มเติมต่อความยาวท่อ

ความยาวท่อเชื่อมต่อ ระหว่างตัวเครื่อง (ม <b>.</b> )	วิธีการ ไล่อากาศ	ปริมาณน้ำยาแอร์เพิ่มเติม		
≤ ความยาวท่อมาตรฐาน	ปั๊มสุญญากาศ	N/A		
		ด้านของเหลว: Ø 6.35 (Ø 0.25 นิ้ว)	ด้านของเหลว: Ø 9.52 (Ø 0.375 นิ้ว)	
> ความยาวก่อมาตรฐาน	<del>ป</del> ั้มสุญญากาค	<b>R32:</b> (ความยาวท่อ – ความยาวมาตรฐาน) × 12 กรับ/เมตร (ความยาวท่อ – ความยาวมาตรฐาน) × 0.13 ออนซ์/ฟุต <b>R290:</b> (ความยาวท่อ – ความยาวมาตรฐาน) × 10 กรับ/เมตร (ความยาวท่อ – ความยาวมาตรฐาน) × 0.10 ออนซ์/ฟุต	<b>R32:</b> (ความยาวท่อ – ความยาวมาตรฐาน) x 24 กรัม/เมตร (ความยาวท่อ – ความยาวมาตรฐาน) x 0.26 ออนซ์/ฟุต <b>R290:</b> (ความยาวท่อ – ความยาวมาตรฐาน) x 18 กรัม/เมตร (ความยาวท่อ – ความยาวมาตรฐาน) x 0.19 ออนซ์/ฟุต	
		#####################################	R410A:         (ความยาวท่อ – ความยาวมาตรฐาน) x 30 กรับ/เมตร         (ความยาวท่อ – ความยาวมาตรฐาน) x 0.32 ออนซ์/ฟุต         R22:         (ความยาวท่อ – ความยาวมาตรฐาน) x 40 กรับ/เมตร         (ความยาวท่อ – ความยาวมาตรฐาน) x 0.42 ออนซ์/ฟุต	

สำหรับเครื่องปรับอากาศที่ให้สารทำความเย็นหนิด R290 ปริมาณของน้ำยาแอร์ทั้งหมดที่จะต้องเติม จะต้องไม่เกิน:

387 กรับ(<=9000Btu/h), 447 กรับ(>9000Btu/h และ <=12000Btu/h), 547 กรับ(>12000Btu/h และ <=18000Btu/h), 632 กรับ(>18000Btu/h และ <=24000Btu/h)



## คำเตือน:

<u>ห้าม</u>เติมน้ำยาแอร์ต่างชนิดพสมกัน

# การตรวจสอบการรั่วของกระแสไฟฟ้าและก๊าซ

### 12.1 ก่อนทดสอบการทำงาน

ท่านสามารถทดสอบการทำงานได้หลังจากที่ เสร็จสิ้นขั้นตอนต่อไปนี้แล้วเท่านั้น:

- การตรวจสอบความปลอดภัยด้านไฟฟ้า ยืนยันได้ว่าระบบไฟฟ้าของตัวเครื่องมีความ ปลอดภัย และสามารถทำงานได้อย่างถูกต้อง
- การตรวจสอบก๊าซรั่ว ตรวจสอบการเชื่อมต่อ แป้นเกลียวทั้งหมด และยืนยันได้ว่าระบบเครื่อง ปรับอากาศไม่มีก๊าซรั่ว
- ยืนยันได้ว่าวาล์วของก๊าซและของเหลว
   (แรงดันสูงและแรงดันต่ำ) ถูกเปิดจนสุดแล้ว

## 12.2 การตรวจสอบความปลอดภัย ด้านไฟฟ้า

หลังจากติดตั้งเครื่องปรับอากาศ ควรตรวจสอบ เพื่อยืนยันว่าการต่อสายไฟทั้งหมดเป็นไปตาม ข้อกำหนดภายในท้องถิ่น และภายในประเทศ และ ตามคู่มือการติดตั้ง

### 12.2.1 ก่อนทดสอนการทำงาน

### การตรวจสอบการต่อสายดิน

วัดความต้านทานดินด้วยตา และใช้เครื่องทดสอบ ความต้านทานดิน ความต้านทานดินจะต้องน้อยกว่า 0.1Ω

### 12.2.2 ระหวางการทดสอบการทำงาน

### ตรวจสอบการรั่วของไฟฟ้า

ระหว่าง**ทดสอบการทำงาน** ให้ใช้อิเลคโทรโพรบ และ มัลติมิเตอร์ในการทดสอบการรั่วของไฟฟ้าอย่าง ละเอียด

หากตรวจพบว่ามีการรัวของไฟฟ้า ให้ปิดเครื่องทันที และติดต่อช่างที่ได้รับอนุญาต เพื่อทำการตรวจเช็ค และแก้ไขสาเหตุของการรัว



# คำเตือน-เสี่ยงต่อ การเกิดไฟฟ้าเร็อต

การต่อสายไฟทั้งหมดจะต้องเป็น ไปตามกฎหมายเรื่องระบบการเดิน ไฟภายในท้องถิ่น หรือในประเทศ และจะต้องได้รับการติดตั้งโดยช่าง ที่ได้รับอนญาต

# การตรวจสอบการรั่วของกระแสไฟฟ้าและท้าซ

## 12.3 การตรวจสอบก๊าซรั่ว

การตรวจสอบก๊าซรั่วมีด้วยกันทั้งหมด 2 วิธี

### การใช้น้ำสบู

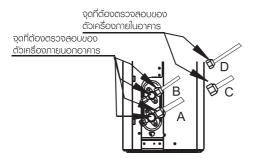
ใช้แปรงนุ่มๆ ชุบน้ำสบู่ หรือน้ำยาทำความสะอาด ที่เป็นกลางลูบไปบนจุดเชื่อมต่อตัวเครื่องภายใน อาคารและตัวเครื่องภายนอกอาคาร หากมีฟอง แสดงว่าที่อรั่ว

### การใช้เครื่องตรวจการรั่ว

หากใช้เครื่องตรวจการรั่ว โปรดอ่านคู่มือการใช้งาน ของเครื่องตรวจการรั่วเพื่อการใช้งานเครื่องได้ อย่างถูกต้อง

### หลังจากทำการตรวจสอบก๊าซรั่ว

หลังจากยืนยันได้ว่าจุดเชื่อมต่อท่อทั้งหมดนั้นไม่มี รอยรั่ว ให่ใส่ฟาครอบวาล์วกลับเข้าที่ตามเดิมบน ตัวเครื่องภายนอกอาคาร



A: วาล์วแรงดันต่ำ B: วาล์วแรงดันสูง

C และ D: แป้นเกลียวของตัวเครื่องกายในอาคาร



# คำเตือน:

ควรอยู่ภายใต้การดูแลของ พู้นำนาญการหรือน่างที่ได้รับ การแต่งตั้งจาก เบโค เท่านั้น เพราะอาจก่อให้เกิดอันตราย ต่อร่างกายและทรัพย์สืน

## การทดสอบการทำงาน

## 13.1 ขั้นตอนการทดสอบการทำงาน

ควรทดสอบการทำงานเป็นเวลานานอย่างน้อย 30 นาที

- 1. เปิดสวิตษ์เครื่อง
- 2. กดปุ่ม **ON/OFF** ที่รีโมทควบคุมเพื่อเปิดเครื่อง
- กดปุ่ม MODE เพื่อเลือกฟังท์ชั่นการทำงาน ทีละโหมด:
- COOL (ทำความเย็น) เลือกอุณหภูมิที่ต่า ที่สุดเท่าที่จะเป็นไปได้
- HEAT (ทำความร้อน) เลือกอุณหภูมิที่สูง ที่สุดเท่าที่จะเป็นไปได้
- 4. ให้แต่ละฟังก์เริ่นทำงานนาน 5 นาที และทำการ ตรวจสอบดังต่อไปนี้:

รายการของจุด ที่ต้องตรวจสอบ	พ่าน/ไม่พ่าน	
ไม่มีการรั่วของกระแสไฟฟ้า		
ตัวเครื่องได้รับการต่อสายดินอย่างถูกต้อง		
ขั้วต่อไฟฟ้าทั้งหมดถูกปิดไว้อย่างถูกต้อง		
ติดตั้งตัวเครื่องภายในอาคารและ ภายนอกอาคารได้อย่างมั่นคง		
จุดเชื่อมต่อท่อทั้งหมดไม่มีรอยรั่ว	นอกอาคาร (2):	ในอาคาร (2):
น้ำสามารถระบายออกทาง ท่อน้ำทิ้งได้อย่างถูกต้อง		
หุ้มฉนวนกันไฟท่อทั้งหมดได้อย่างถูกต้อง		
ตัวเครื่องทำงานในโหมด COOL (ทำความเย็น) ได้อยางถูกต้อง		
ตัวเครื่องทำงานในโหมด HEAT (ทำความร้อน) ได้อย่างถูกต้อง		
บานเกล็ดตัวเครื่องภายในอาคาร หมุนได้อย่างถูกต้อง	_	
ตัวเครื่องภายในอาการตอบสนอง การสั่งงานจากรีโมทควบคุม	·	

## การตรวจสอบซ้ำที่จุดตอทอ

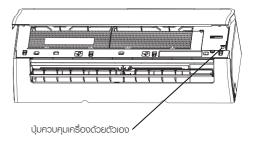
ระหว่างการใช้งาน แรงดันของระบบการทำความเย็น จะเพิ่มสูงขึ้น จึงอาจทำให้เห็นถึงรอยรั่วที่ไม่ปรากฏ ระหว่างการตรวจสอบในครั้งแรก ต้องใช้เวลาลักครู่ในการทดสอบการทำงาน เพื่อ ตรวจสอบอีกครั้งให้แน่ใจว่าจุดเชื่อมต่อท่อน้ำยาแอร์ ทั้งหมดนั้นไม่มีการรั่ว สำหรับรายละเอียดเพิ่มเติม โปรดดูหัวข้อ การตรวจสอบก๊าซรั่ว

- หลังจากทดสอบการท่างานเสร็จสมบูรณ์แล้ว และ ยืนยันได้ว่าจุดที่ตรวจสอบทั้งหมดที่อยู่ในรายการ ของจุดที่ต้องตรวจสอบนั้น พ่านการทดสอบ ให้ ปฏิบัติดังต่อไปนี้:
  - ส. ให้รีโมทควบคุมปรับอุณหภูมิของตัวเครื่อง
     กลับสู่อุณหภูมิการทำงานปกติ
  - b. ใช้เทปกันฉนวนไฟฟ้าพันธอบจุดเชื่อมต่อก่อ น้ำยาแอร์ในอาคาร ที่ท่านเว้นไว้ระหว่างขั้นตอน การติดตั้งตัวเครื่องภายในอาคาร

## หากอุณหภูมิโดยรอบต่ำกว่า 16°C (60°F)

ท่านจะไม่สามารถใช้ริโมทควบคุมในการเปิดใช้งาน โหมด COOL (ทำความเย็น) หากอุณหภูมิแวดล้อม ต่ำกว่า 16°C ในกรณีนี้ ท่านสามารถใช้ปุ่ม**ควบคุม เครื่องด้วยตัวเอง**ในการทดสอบการทำงานของ โหมด COOL (ทำความเย็น)

- 1. ยกแพงด้านหน้าของตัวเครื่องภายในอาคารขึ้น จนล็อคเข้าที่
- ปุ่มควบคุมเครื่องด้วยตัวเองจะอยู่ทางด้านขวา ของตัวเครื่อง กดปุ่มนี้ 2 ครั้งเพื่อเลือก โหมด COOL (ทำความเย็น)
- 3. เริ่มทดสอบการทำงานตามปกติ



# แนวทางการกำจัดขยะของสหภาพยุโรป

อุปกรณ์นี้มีสารทำความเย็น และสารเคมีอื่นๆ ที่อาจ เป็นอันตราย ในการทำจัดอุปกรณ์นี้ กฎหมาย จึงได้ทำหนดให้รวบรวมและจัดการด้วยวิธีการพิเศษ ห้ามนำพลิตภัณฑ์นี้ไปทิ้งร่วมกับขยะมูลฟอยตาม บ้านเรือน หรือขยะที่ไม่มีการคัดแยกประเภท เมื่อต้องการทำจัดอุปกรณ์นี้ ท่านสามารถเลือก ปฏิบัติดังต่อไปนี้:

- นำอุปกรณ์ไปทำจัดยังจุดรวบรวมขยะประเภท เครื่องใช้ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์ของหน่วยงาน ในท้องถิ่นที่ทำหนดไว้
- เมื่อซื้ออุปกรณ์เครื่องใหม่ ทางร้านค้าตัวแทน จำหน่ายจะรับคืนอุปกรณ์เครื่องเก่าโดยไม่คิด ค่าใช้จ่าย
- บริษัทพู้พลิตจะรับคืนอุปกรณ์เครื่องเก่าโดย
   ไม่คิดค่าใช้จ่าย
- ขายต่ออุปกรณ์เครื่องเก่าให้แก่ตัวแทนรับซื้อ เศษโลหะที่ได้รับอนุญาต



สัญลักษณ์นี้บ่งชี้ว่าห้ามกำจัดขยะพลิตภัณฑ์นี้ รวมกับขยะในครัวเรือนอื่นๆ เมื่อยกเลิกการใช้งาน พลิตภัณฑ์นี้แล้ว ท่านจะต้องส่งคืนพลิตภัณฑ์ที่ใช้แล้ว ไปยังจุดรวบรวมขยะอย่างเป็นทางการเพื่อการรีไซเคิล ขยะอุปกรณ์ใฟฟ้าและอิเล็คทรอนิกส์ หากต้องการ ทราบจุดรวบรวมขยะหล่านี้ โปรดติดต่อหน่วยงาน พู้มีอำนาจในท้องถิ่นของท่านหรือร้านค้าที่ท่านซื้อ พลิตภัณฑ์นี้ ทุกครัวเรือนมีบทบาทที่สำคัญในการ พื้นฟูและรีไซเคิลขยะจากอุปกรณ์เก่า

การกำจัดขยะของพลิตภัณฑ์ที่ใช้แล้วอย่างเหมาะสม จะช่วยป้องกันพลด้านลบที่อาจเกิดขึ้นต่อสิ่งแวดล้อม และสุขอนามัยของมนุษย์ได้

## ข้อควรระวังพิเศษ:



การกำจัดอุปกรณ์นี้ในป่า หรือ สภาวะแวดล้อมตามธรรมชาติอื่นๆ อาจทำให้เกิดอันตรายต่อสุขภาพ และส่งพลเสียต่อสิ่งแวดล้อม สารเคมี ที่เป็นอันตรายอาจรั่วซึมลงสู่น้ำใต้ดิน และเข้าไปสู่ระบบห่วงโซ่อาหาร

# 15 คำแนะนำในการติดตั้ง

# 15 1 ข้อแมะนำเกี่ยวกับ ทาซฟลออริเนต

พลิตภัณฑ์นี้มีก๊าซฟลูออริเนต (Fluorinated greenhouse gases)

ก๊าซฟลูออริเนต (Fluorinated greenhouse gases) ดูกบรรจไว้ในอุปกรณ์ที่มีการปิดพนึกเพื่อป้องกัน อากาศเข้าออกไว้อย่างแน่นหนา

การติดตั้ง, การให้บริการ, การบำรงรักษา, การซอมแซม, การตรวจสอบรอยรั่ว หรือ การรื้อกอนอุปกรณ์ และการรีไซเคิลพลิตภัณฑ์ ควรดำเนินการโดยบคคลที่มีใบรับรองวิชาชีพ การทำงานที่เกี่ยวขักง

หากระบบเครื่องปรับอากาศมีการติดตั้งระบบ การตรวจจับก๊าซรั่ว ควรทำการตรวจสอบ รอยรั่วอย่างน้อยทุก 12 เดือน เพื่อให้แน่ใจว่า ระบบทำงานได้อย่างถูกต้อง

หากจำเป็นต้องตรวจสอบหารอยรั่วบนพลิตภัณฑ์ ควรระบรอบของการตรวจสอบ พร้อมทั้งจัดทำ และจดบันทึกข้อมูลการตรวจสอบรอยรั่วอย่างละเอียด

## หมายเหตุ:



สำหรับอุปกรณ์ที่ปิดพนึกป้องกันอากาศ เข้าออกอย่างแน่นหนา เครื่องปรับอากาศ ในท้องที่น เครื่องปรับอากาศแบบ หน้าต่าง และเครื่องลดความชื้น หากมี ก๊าซฟลออริเนตเทียบเท่ากับ CO<sub>2</sub> น้อยกว่า 10 ตัน ก็ไม่ควรทำการ ตรวจสอบหารคยรั่ว